

مكتبة
الأندلسي

الأندلسي التعلماني

توفيق الحكيم



Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

اللهم انشأني

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

توفيق الحكيم

الإذاعي التاسع عشر

لنشر
مكتبة مصر
٣ شارع كامل صدقى - البهالا

دار مصر للطباعة
سيف جودة السحار وشريكاه

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

كتب للمؤلف نشرت باللغة العربية

- ١ - محمد ~~بن عبد الله~~ (سيرة حوارية) ١٩٣٦ ٢٤ - المسرح المروع (٢١) (مسرحيّة) ١٩٥٦
 ٢ - عودة الروح (رواية) ١٩٣٣ ٢٥ - نعمة النبوت (مسرحيّة) ١٩٥٧
 ٣ - أهل الكهف (مسرحيّة) ١٩٣٣ ٢٦ - أنسوان السلام (مسرحيّة) ١٩٥٧
 ٤ - شهرزاد (مسرحيّة) ١٩٣٤ ٢٧ - رحلة إلى الله (مسرحيّة شعرية) ١٩٥٧
 ٥ - يوميات ناب في الأرياف (رواية) ١٩٣٧ ٢٨ - السلطان الخاتم (مسرحيّة) ١٩٦٠
 ٦ - عصفور من الشرق (رواية) ١٩٣٨ ٢٩ - يا طلعل الشجرة (مسرحيّة) ١٩٦٢
 ٧ - تحت شمس الفكر (مقالات) ١٩٣٨ ٣٠ - نظرة تكير فهم (مسرحيّة) ١٩٦٣
 ٨ - أشعب (رواية) ١٩٣٨ ٤١ - رحلة الربع والمليف (شعر) ١٩٦٤
 ٩ - عهد الشيطان (قصص للسلبية) ١٩٣٨ ٤٢ - سجن العمر (سيرة ذاتية) ١٩٦٤
 ١٠ - حماري قال لي (مقالات) ١٩٣٨ ٤٣ - شمس الدهر (مسرحيّة) ١٩٦٥
 ١١ - براكس أو ملكة الحكم (مسرحيّة) ١٩٣٩ ٤٤ - مصر صرصار (مسرحيّة) ١٩٦٦
 ١٢ - راقفة الميد (روايات قصيرة) ١٩٣٩ ٤٥ - الورطة (مسرحيّة) ١٩٦٦
 ١٣ - شيد الأشداد (كتاب في التوراة) ١٩٤٠ ٤٦ - ليلة الرالف (قصص قصيرة) ١٩٦٦
 ١٤ - حسام الحكيم (رواية) ١٩٤٠ ٤٧ - قالا المسرحي (دراما) ١٩٦٧
 ١٥ - سلطان الظلام (قصص سياسية) ١٩٤١ ٤٨ - بك القلق (رواية مسرحيّة) ١٩٦٧
 ١٦ - من البرج العاجي (مقالات قصيرة) ١٩٤١ ٤٩ - مجلس العيل (مسرحيات قصيرة) ١٩٧٢
 ١٧ - تحت المصباح الأخضر (مقالات) ١٩٤٢ ٥٠ - رحلة بين عصرين (ذكريات) ١٩٧٢
 ١٨ - يحصلون وينكوب (أغوار للسلفي) ١٩٤٢ ٥١ - حديث مع الكوكب (أغوار للسلفي) ١٩٧٤
 ١٩ - سليمان الحكيم (مسرحيّة) ١٩٤٢ ٥٢ - الدنيا رواية هزلية (مسرحيّة) ١٩٧٤
 ٢٠ - زهرة العمر (سيرة ذاتية - وستن) ١٩٤٢ ٥٣ - عودة الوعي (ذكريات سياسية) ١٩٧٤
 ٢١ - الرابط المقدس (رواية) ١٩٤٤ ٥٤ - في طريق عودة الوعي (ذكريات ميلادية) ١٩٧٥
 ٢٢ - شجرة الحكم (صور سياسية) ١٩٤٥ ٥٥ - الحبر (مسرحيّة) ١٩٧٥
 ٢٣ - الملك أوديب (مسرحيّة) ١٩٤٩ ٥٦ - ثورة الشعب (مقالات) ١٩٧٥
 ٢٤ - مسرح المجتمع (٢١) (مسرحيّة) ١٩٤٩ ٥٧ - بين الفكر والفن (مقالات) ١٩٧٦
 ٢٥ - فن الأدب (مقالات) ١٩٤٩ ٥٨ - أدب الجبة (مقالات) ١٩٧٦
 ٢٦ - عدالة وفن (قصص) ١٩٥٣ ٥٩ - مختار تفسير القرطبي (محثار النصر) ١٩٧٧
 ٢٧ - أروى الله (قصص قلسيّة) ١٩٥٣ ٦٠ - تحديات سنة ٢٠٠٠ (مقالات) ١٩٨٠
 ٢٨ - عصا الملك (خطط حوارية) ١٩٥٤ ٦١ - ملامح داخلية حوار مع المؤلف ١٩٨٢
 ٢٩ - تأملات في السياسة (الذكر) ١٩٥٤ ٦٢ - العدالة مع الإسلام والمتعلقة (ذكر فلسفي) ١٩٨٣
 ٣٠ - الأنبياء الناعمة (مسرحيّة) ١٩٥٩ ٦٣ - الأحاديث الأربع (ذكر ديني) ١٩٨٣
 ٣١ - الصادلية (ذكر) ١٩٥٥ ٦٤ - مصر بين عهابين (ذكريات) ١٩٨٣
 ٣٢ - إيزيس (مسرحيّة) ١٩٥٥ ٦٥ - شعرة الحكم السياسي (١٩١١-١٩٧١) ١٩٨٥
 ٣٣ - الصنفة (مسرحيّة) ١٩٥٩

كتب للمؤلف نشرت في لغة أجنبية

شهرزاد : ترجم ونشر في باريس عام ١٩٣٦ بمقدمة لجورج لكونت عضو الأكاديمية الفرنسية في دار نشر (نوفيل أديسيون لاتين) وترجم إلى الإنجليزية في دار النشر (بيلوت) بلندن ثم في دار النشر (كروان) بنيويورك في عام ١٩٤٥ . وبأمريكا دار نشر (ثرى كنتننترا بريس) واشنطن ١٩٨١ .

عودة الروح : ترجم ونشر بالروسية في لينتجراد عام ١٩٢٥ وبالفرنسية في باريس عام ١٩٣٧ في دار (فاسكيل) للنشر وبالإنجليزية في واشنطن ١٩٨٤ .

يوميات نائب في الأرياف : ترجم ونشر بالفرنسية عام ١٩٣٩ (طبعة أولى) وفي عام ١٩٤٢ (طبعة ثانية) وفي عام ١٩٧٨ و١٩٧٤ (طبعة ثلاثة ورابعة وخامسة بدار بلون بباريس) وترجم ونشر بالعبرية عام ١٩٤٥ ونشر باللغة الإنجليزية في دار (هارفييل) للنشر بلندن عام ١٩٤٧ — ترجمة أبا إبيان — ترجم إلى الأسبانية في مدريد عام ١٩٤٨ وترجم ونشر في السويد عام ١٩٥٥ ، وترجم ونشر بالألمانية عام ١٩٦١ وبالرومانية عام ١٩٦٢ وبالروسية عام ١٩٦١ .

أهل الكهف : ترجم ونشر بالفرنسية عام ١٩٤٠ بتمهيد تاريخي لجاستون فييت الأستاذ بالكلوج دي فرنس ثم ترجم إلى الإيطالية بروما عام ١٩٤٥ وبيلاتو عام ١٩٦٢ وبالأسبانية في مدريد عام ١٩٤٦ . عصفور من الشرق : ترجم ونشر بالفرنسية عام ١٩٤٦ طبعة أولى ،

— ٧ —

- ونشر طبعة ثانية في باريس عام ١٩٦٠ .
عدالة وفن : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس بعنوان (مذكرة
قضائي شاعر) عام ١٩٦١ .
بجماليون : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .
الملك أوديب : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ ،
وبالإنجليزية في أمريكا بدار نشر (ثري كستنترزا بريس)
بواشطن ١٩٨١ .
سليمان الحكم : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .
وبالإنجليزية في أمريكا بدار نشر (كستنترزا بريس) بواشطن ١٩٨١ .
نهر الجنون : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .
عرف كيف يموت : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .
الخرج : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .
بيت الفل : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .
و بالإيطالية في روما عام ١٩٦٢ .
الزمار : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .
براكس أو مشكلة الحكم : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس
عام ١٩٥٠ .
السياسة والسلام : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .
و بالإنجليزية في أمريكا بدار نشر (ثري كستنترزا بريس)
بواشطن ١٩٨١ .
شمس النهار : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا (ثري كستنتر)
واشنطن عام ١٩٨١ .
صلوة الملائكة : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا (ثري كستنتر)
واشنطن عام ١٩٨١ .

— ٨ —

- الطعام لكل فم : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا (ثري كنستنر)
واشنطن عام ١٩٨١ .
- الأيدى الناعمة : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا (ثري كنستنر)
واشنطن عام ١٩٨١ .
- شاعر على القمر : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا (ثري كنستنر)
واشنطن ١٩٨١ .
- الورطة : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا (ثري كنستنر) واشنطن
عام ١٩٨١ .
- الشيطان في خطير : ترجم بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .
- بين يوم وليلة : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠
وبالأسبانية في مدريد عام ١٩٦٣ .
- العش المادئ : ترجم بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .
- أريد أن أقتل : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .
- الساحرة : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٣ .
- دقت الساعة : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .
- أشوددة الموت : ترجم ونشر بالإنجليزية في لندن هاينمان عام ١٩٧٣
وبالأسبانية في مدريد عام ١٩٥٣ .
- لوعرف الشباب : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .
- الكتز : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .
- رحلة إلى الغد : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٦٠ .
- وبالإنجليزية في أمريكا بدار نشر (ثري كنستنر باريس) بواشطن عام
١٩٨١ .
- الموت والحب : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٦٠ .
- السلطان الحائز : ترجم ونشر بالإنجليزية لندن هاينمان عام ١٩٧٣

- ٩ -

- وبالإيطالية في روما عام ١٩٦٤ .
- يا طالع الشجرة : ترجمة دنيس جونسون دافيز ونشر بالإنجليزية في لندن عام ١٩٦٦ في دار نشر أكسفورد يونيفيرستي برينس (الترجمات الفرنسية عن دار نشر « توفيل إيديسون لاتين » بباريس) .
- مصير صرصار : ترجمة دنيس جونسون دافيز عام ١٩٧٣ .
- مع : كل شيء في مكانه .
- السلطان الحائز .
- نشيد الموت .
- لنفس المترجم عن دار نشر هاينمان — لندن .
- الشهيد : ترجمة داود بشای (بالإنجليزية) جمع محمد المنزاوى تحت عنوان « أدبنا اليوم » مطبوعات الجامعة الأمريكية بالقاهرة — ١٩٦٨ .
- محمد عليه السلام ترجمة د . إبراهيم الموجى ١٩٦٤ (بالإنجليزية) نشر المجلس الأعلى للشئون الإسلامية . طبعة ثانية مكتبة الآداب ١٩٨٣ .
- المرأة التي غلبت الشيطان : ترجمة توبليت إلى الألمانية عام ١٩٧٦
- ونشر روتين ولوتنج ببرلين .
- عودة الوعي : ترجمة إنجليزية عام ١٩٧٩ لبيلي وندر ونشر دار ماكمulan — لندن .

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

الفصل الأول

(على شاطئ النيل قرب «قصر العيني»
حيث يجتمع باعة الدرة المشوية والكعك
وغيرهم ينادون عن بعد على بضاعتهم ...
جلس على الحاجز الحجري المطل على النهر
شاب لم يبلغ الثلاثين يقرأ بأنها جريدة
يومية تحت مصباح النور ... إنه الدكتور
على حودة .. لا يمضى قليل حتى يظهر
رجل في الخامسة والأربعين ، متألق يضع
في فمه سيجاراً كبيراً غير مشتعل ، فيقف
لحظة ينظر إلى النيل نظرة الفارغ
اللامه .. إنه البرنس فريد)

البرنس : (يلتفت إلى الدكتور حوده ويفحصه بالملوكي ثم
يقرب منه قائلاً بلهجـة الأمر) كبريت .. من فضلك !

— ١٢ —

الدكتور: (وهو مستمر في القراءة لم يرفع رأسه عن الجريدة) متأسف ! ...

البرنس: (يسحب السيجار من فمه ويضعه في جيب المنديل)
أحسن .. لا داعي للتدخين الآن .. (ويعود إلى النظر إلى النيل وهو يصفر بفمه أنفاس رقصة أفرنجية ثم فجأة ناظراً إلى الشاب) صغيرى يزعجك ؟ ...

الدكتور: (بدون أن يرفع عينيه عن الجريدة) أبدأ ! ..
البرنس: (يعود إلى الصفير ... ثم يتوقف فجأة مرة أخرى وينظر إلى الشاب) حضرتك منهكم جداً في قراءة الجريدة ...
لابد أنه توجد أخبار خطيرة .. قلل من فضلك .. أهم الأخبار ... ماذا حدث في البلد ؟ ... أنا لم أقل جرائدمنذ أيام ... لأسباب لا داعي لذكرها الآن ... ولكن هذا لا يمنع من أن أسأل عن الأخبار ؟ ... ما هي الأخبار ؟ ...

الدكتور: (يرفع رأسه عن الجريدة ويلتفت إلى البرنس قائلاً بلهجة كلها صدق وبراءة) الأخبار ؟ ... لا أدرى والله ! ...

البرنس: (وهو يشير إلى الجريدة) لا تدري ؟ ! ... وماذا كنت تقرأ إذن ؟ ...

— ١٣ —

الدكتور: أخبار الإعلانات ! ...

البرنس: إعلانات ؟ ! ... أنت تشتغل بالتجارة ؟ ...

الدكتور: لا ... أبداً ... أنا أبحث عن عمل ! ...

البرنس: تبحث عن عمل ؟ ... أنت أيضاً ؟ ! ... آه يبدوا لي أنني

أعرفك ... لم أر وجهك بالطبع قبل الآن ولكن هذا لا يمنع

من أن تكون بيننا صلة بعيدة دون أن أعرف ... أسرتنا كما

تعلم كبيرة ومتشعبة ، وليس من الضروري أن يعرف

بعضنا البعض ... وأنا على الخصوص دائمًا مبتعد ...

حتى عن ابنتي ... الكبرى والصغرى أيضاً ... لأسباب

لا داعي لذكرها الآن ... ولعلك تعرفها ... هذا شيء لم

يعد خافياً في محيط الأسرة ... كانت فضيحة ... وأنت

بالطبع أدرى ...

الدكتور: (دهشاً) أدرى لماذا ؟ ...

البرنس: بما حدث لابنتي « مرفت » ... ثم بما صنعته بعد ذلك

أختها الصغرى « جيهان » ... كل الأسرة تعرف وأنت

باعتبار إنك بنس ...

الدكتور: (مدھولاً) أنا ؟ ... بنس ! ؟ ...

البرنس: ألم تقل إنك تبحث الآن عن عمل ؟ ...

— ١٤ —

الدكتور: نعم أبحث عن عمل ... لكن ما هي العلاقة ؟ ...

البرنس : آه ... لا تؤاخذني ... أنا لا شئ أخطأت الفهم ...
يمحسن أن تقدم لي نفسك ! ...

الدكتور: أنا اسمى الدكتور على حمودة ...

البرنس : دكتور ؟ ... آه فهمت سبب وجودك هنا في هذا
المكان ... بالقرب من القصر العيني ! ...

الدكتور: لا يا سيدي ، أنا لست دكتوراً من مستشفى القصر
العيني ... أنا دكتور من كلية الآداب ...

البرنس : كلية الآداب ؟ ...

الدكتور: دكتور في علم النحو ! ...

البرنس : ما هذا ؟ ...

الدكتور: متخصص على الأصح في فرع دقيق من هذا العلم ، وهو
حروف الجر ...

البرنس : الجر ؟ ...

الدكتور: نعم حروف الجر ... أي الحروف التي تخبر ما بعدها ...

البرنس : آه فهمت ... ميكانيكي ...

الدكتور: لا يا سيدي لا ... لا أقصد جر العربات ... بل جر
الأسماء ... في النحو شيء اسمه الجر أي الكسر هي حروف

— ١٥ —

عديدة تجبر ما بعدها من اسم أى تكسره ، وهى أحياناً يقوم بعضها مقام بعض ... وإن كان ... والكلام فيما يبنا ... من الخطأ الذى تورط فيه كثير من العلماء النحاة القول بنيابة حرف جر عن حرف جر .. فالمعنى يتغير تغييرًا دقيقاً طفيفاً في كل حال، على أن رسالتى فى الواقع ... تلك التى تقدمت بها لنيل الدكتوراه ، لم تكن فى صميمها متعلقة بجروف الجر كلها... وإلا فأين إذن التخصيص؟ ...

إنها كانت منصبة ومحصورة في حرف واحد فقط هو حرف « حتى » ... فقد استهوانى قول كبير النحاة العلامة « سيبويه » وهو على فراش موته : « أموت وفي نفسى شيء من حتى » ، ذلك لأن « حتى » هي في الحقيقة مشكلة المشكلات التى حيرت العقول ... ومعضلة المعضلات التى شغلت الأذهان ... فهى تجبر وتضزم وتنصب .. أرىت أعجب من هذا و ... فأنت تستطيع أن تقول : « أكلت السمكة حتى رأسها » بالكسر ... وي يكن أن تقول : « أكلت السمكة حتى رأسها بالنصب » ... ويجوز لك أن تقول : « أكلت السمكة حتى رأسها بالضم ... مفهوم؟ ...

- ١٦ -

البرنس : طبعاً مفهوم ... يعني أن السمكة يمكن أن تأكلها دائمًا ... أليس كذلك ؟ ...

الدكتور : نعم ... بالحركات الثلاث كما وضحت لك ...

البرنس : وأنت دكتور في هذا ؟؟

الدكتور : نعم ! ...

البرنس : لا يا سيدي الفاضل ... ثق أن يوم أريد أن آكل سمكًا فاني لن أحتج إليك أبداً ... قلت إنك عاطل وإنك تبحث عن عمل ؟ ...

الدكتور : مع الأسف لم أجده حتى الآن عملاً ...

البرنس : طبيعي ! ...

الدكتور : الصعوبة في أمري هي أنه لا يوجد لي مكان الآن في الجامعة ... وشخصي العميق في فرعى جعلنى غير صالح للتدرис في المدارس الأخرى ، وأنا بفطريه لم أخلق مدرساً ولكنني خلقت عالماً ... كانت هوايتي منذ الصغر هي النحو والإعراب ... كنت في نظر زملائي الصغار حلال المشكلات العويصة في الإعراب والنحو ... كل شيء يصادفني كنت أعزبه وأشغل نفسي الأيام الليالي في إعرابه .. الدنيا عندي كلها كانت إعراب ... لا أهتم

— ١٧ —

بشيء غيره ... أفتح الكتب لأعرّبها لا لأقرأها ... أعربت
جميع الكتب والجرائد حتى دفتر التليفون ... أما اليوم فكل
ما يشغلني من الكون هو كلمة « حتى » ، صرّت أتبعها
في كل سطرين يقع عليه نظري ... وأرى أثراً هائلاً في تحريك ما
بعدها ... حتى أصبحت هي التي تحرك وجودي هذا
الحرف الصغير الضئيل الذي حرك قلب سيبوبي وهو على
أبواب الحياة الأخرى يحرك مصيرى أنا أيضاً ، وأنا على
أبواب الحياة العملية ...

البرنس : هل عندك إيراد ؟ ..

الدكتور : لامات والدى منذ أشهر ، ولم يترك لي غير بقرة وجاموسه
وعجل ... كان مستأجرًا لبضعة أفلنة في أحد
التفاتيش ... وكان يرسل إلى أكثر كسبه لأنّعلم ... بعث
مواشيه لأنفق ثمنها على معيشتي ، فهو لم يختلف شيئاً ، ولم
يبق معى اليوم ما أعيش به ... لا بد لي إذن من أن أجد
عملاً سرياً ... سرياً جداً ...

البرنس : ماذا تستطيع أن تعمل ؟ ...

الدكتور : لا أدرى بعد ... ولكنني ...

البرنس : اسمع ... حالي تهمنى ! ...

الأبدى، الناعمة ،

— ١٨ —

الدكتور: إنك تفتح لي باب الأمل يا سيدى ... عنديك لي
عمل؟ ...

البرنس: أنا؟ ...

الدكتور: إنني أتوسم فيك الحىير ... لعل مقابلتنا الليلة ليست من قبيل
المصادفة ...

البرنس: ما هو نوع العمل الذى تطلبه؟ ...

الدكتور: أي عمل فى الدرجة الخامسة ، لأن شهادة الدكتوراه التى
أحملها تعادل الدرجة الخامسة ... تستطيع أن تستعلم عن
ذلك من وزارة المعارف ! ...

البرنس: الدرجة الخامسة؟ ... ما هي الدرجة الخامسة؟ ...

الدكتور: الدرجة التى مرتبها لا يقل عن عشرين جنيها ... ما هى
الأصلية ... أول المربوط ! ...

البرنس: عشرون جنيها! ... كان سائق سيارى يتناقضى أكثر من
ذلك ... هل تستطيع أن تقود سيارة؟ ...

الدكتور: لا يا سيدى ، ولا أقبل ...

البرنس: ولا أنا! ...

الدكتور: أريد وظيفة حكومية أو حررة . لا يهمنى الآن ... المهم
وظيفة! ...

— ١٩ —

البرنس : فكرة ... لكن خبرني ماذا يمكن أن تعمل في الوظيفة ؟ ... أسبق لك الاشتغال بشيء لكسب الرزق ؟ ...

الدكتور : لم يسبق لي بعد ...

البرنس : وأنا كذلك ...

الدكتور : حضرتك غنى ... هذا ظاهر من شكلك ، ولنك سيارة وسائق كما قلت ... كلمة منك إذن أو بطاقة صغيرة تستطيع أن تفتح لي باب الوظائف ، وتكون قد أسدت إلى جيلا لا أنساه ! ...

البرنس : إنك تتكلم كثيراً عن الوظائف ... الوظائف ... ما هي الوظيفة ؟ ... ماذا يمكن أن نصنع فيها لو وجدناها ؟ هل عندك فكرة ؟ ...

الدكتور : لا ... أبداً ... ولكن المسألة بسيطة كما سمعت ... إنها عبارة عن مكتب ... من الصبح إلى الظهر ... ثم مرتب ...

البرنس : مكتب ومرتب ... هذا لطيف ... هذا أستطيع أن أفعله ... وإن كنت ... كلام في سرك ... لا أستطيع أن أستيقظ في الصباح قبل الحادية عشرة ...

— ٢٠ —

الدكتور: أنت لست محتاجا ... والنوم على كل حال للذيد جداً في الصباح ... إنني أيضاً لا أستيقظ إلا متأخراً ... إنني أنام كما أشاء ... لأنني لا أجد ما أعمل غير النوم ... وأنت كيف تمضي وقتك بعد أن تستيقظ ؟ ... على فكرة .. لم أشرف بعد بالاسم الكريم ...

البرنس : آه لا تؤاخذني ... أنا أسمى البرنس فريـد ... قصـرى هناـفـي جـارـدـنـ سـيـتـىـ عـلـىـ بـعـدـ خـطـوـاتـ ...

الدكتور: (مرتبكـاـ يـهـ) البرنس ... فـرـيـدـ ؟ ... حـضـرـتـكـ ؟ ... سـمـوكـ ؟

البرنس : (يـشـيرـ إـلـيـهـ بـالـعـودـةـ إـلـىـ الـجـلـوسـ) أـرجـوكـ ... اـجـلـسـ ... لـاـ دـاعـىـ لـلـرـسـيـاتـ الآـنـ .. أـلـمـ تـقـرـأـ فـيـ الجـرـائـدـ مـاـذاـ حدـثـ أـمـسـ ... ؟

الدكتور: مـاـذاـ حدـثـ ... ؟

البرنس : لم تعرف بعد ... أـحـسـنـ ... فـلـتـسـخـدـتـ فـيـمـاـ كـنـاـ نـتـحـدـثـ فيه .. ولا تغير طـرـيـقـتـكـ ... مـاـذاـ كـنـاـ نـقـولـ ... ؟

الدكتور: كـنـاـ يـاـ صـاحـبـ السـمـوـ نـقـولـ ...

البرنس : تـخـاطـبـنـيـ بـلـقـبـيـ ، فـلـأـ خـاطـبـكـ أـنـتـ أـيـضاـ بـلـقـبـكـ ... تـكـلمـ يـاـ دـكـتورـ ... كـنـاـ نـتـحـدـثـ عـنـ الـوـظـيـفـةـ ؟ ...

— ٢١ —

(مير عندى بائع ذرة يدفع عربة يد فوقها ذرة خضراء
وموقد صغير يشوى عليه ، وهو بيروج من الريش
ويتندى على بضاعته)

البائع : (منادياً) الدرة ... ! اللوز ... !

البرنس : (يت sham طويلاً) رائحة الشواء تفتح الشهية ... ما قولك
يا دكتور ... ؟

الدكتور: حقاً رائحة الذرة لذيدة ! ...

البرنس : (منادياً البائع) اسمع يا شاطر ... اشو لنا كوزين ...
قم بنا نسخير ونستكير ... (يهض ومعه الدكتور
ويتجهان إلى عربة الدرة)

الدكتور: (يقلب في الدرة ويتحقق إحداها) أنا أختار لسموك هذا
الجوز ... طرى وملآن ... وهذا كوز آخر لا يقبل
عنه ... « للبائع » بكم الجوز ياعم ؟ ! ...

البائع : بقرش صاغ ! ...

البرنس : قرش صاغ ... ؟ ! الكوز الواحد ... ؟

البائع : كثير ؟ ...

البرنس : طبعاً كثير ... بكم تشتري الجوز من الغيط ...
بشرفك ... ؟ إن كان عند مثلك شرف ؟ ! ...

— ٢٢ —

البائع : قبحنا بالعجل ...؟ الكلام يكون بالإنسانية يا باشوات ... !

البرنس : لا تراوغ ... ! تعلم ... ! أنا كان عندي أطيان وعارف لو كان الكوز بنصف قرش فقط لوصل إيراد الفدان إلى مبالغ ! ...

البائع : الكوز بقرش صاغ ... أشوى ...

البرنس : طبعاً ... اشو كوزين ... أنا فقط أردت أن أظهر طمعكم وجشعكم ! ...

البائع : (وهو يضع الكوزين على الفحم) طمعنا وجشعنا ... ؟ وشرفك ... وجنابك طبعاً من أصحاب الشرف أنا قمت من النوم في أي ساعة ؟ ... قبل أذان الفجر بمنة والتنجوم طالعة رحنا الغيط أنا والولد ابني ... قلعننا الذرة وحملنا العربة ... وجئت بها ماشياً على قدمي في الطلل والندى ... من قريتنا ... فوق امباة بمسافة ... إلى أن وصلت إلى هنا ... وطول النهار وأنا واقف على رجل أشتغل ... والليل دخل الآن ... وإلى أن أعود إلى قريتي على قدمي أنا والعربة وأتعشى بلقمتى وأضع جنبي إلى الأرض يكون الليل قارب الانتصاف ... كل هذا التعب بشمن أو بدون

— ٢٣ —

ثُن ... ؟ وإذا كان تعب مثل ليـس له ثـن ... فمن أين
أطعـم الأـولاد الصـغار ؟ ...

الدكتور: عندك أـولاد ... ؟

البائع : عندـي أـولاد صـغار في سن الرـعاية ... وعندـي ولـدان
كـبيرـان في سن التـعلـيم ... يـذهبـان بـعد الـظـهـر إـلـى مـدرـسـة
الـقـرـيـة ... أما فـي الصـبـاح فـيـعـملـان فـي كـسـبـ رـزـقـهـما ...

الدكتور: كـسـبـ رـزـقـهـما ؟ ... أـين ؟ ...

البائع : أحـدـهـما يـعـلـمـ فـي الغـيـط ... فـي قـيرـاطـين اـشـتـريـهـما من وـفـرـهـ
كـسـبـيـ وـتـدـبـيرـ اـمـرـأـتـيـ التـي تـرـبـيـ الدـحـاجـ وـتـبـيـعـ الـبـيـض ... فـي
هـذـيـنـ القـيرـاطـينـ نـزـرـعـ الذـرـةـ التـي أـيـعـهـاـ هـنـاـ عـلـىـ الـعـرـبـة ...
أما الـوـلـدـ الـآـخـرـ فـيـعـلـمـ أـجـيـراـ فـيـ دـكـانـ فـحـامـ وـمـنـ هـذـاـ دـكـانـ
أـجـلـ الفـحـمـ الـذـيـ أـشـوـىـ عـلـيـهـ ...

الدكتور: يعني زـيـلـكـ فـي دـقـيقـكـ ؟ ...

البرنس : بل قـلـ درـاهـ فـي فـحـمـهـ ...

(يـضـحـكـانـ)

البائع : (وهو يـمـرـ بـالـمـروـحةـ عـلـىـ الـكـوـزـينـ) لوـلاـ فـحـمـ ماـ كـانـ
يـنشـوـىـ الذـرـةـ ... كـلـ وـلـدـ مـنـ أـولـادـيـ لـاـ بـدـ أـنـ يـكـونـ لـهـ
عـمـلـ ... فـلـاحـ ... فـحـامـ ... الـمـهـمـ الشـغـلـ وـكـسـبـ

— ٢٤ —

اللقطة ... وعدم العطل ! ...

الدكتور: والمدرسة ... ؟ العلم ... ؟

البائع : العلم عندنا بلا قافية هو الشغل ... تفضل كوزك ...
اصبر أغلفه لك بورقة الأخضر حتى لا يحرق أصابعك ...
عندنا لا نعرف العالم ولا الجاهل ... الناس عندنا إما عامل
وإما عاطل ... إما نافع يستغل ويعرق ويغيد نفسه
وغيره ... وإما صابع من غير مؤاخذة لا شغله ولا مشغله
تنفعه وتتفنن الناس ... وهذا في عرفنا يا أولاد البلد لا يعتبر
أنه رجل ... تفضل الكوز ...

الدكتور: (يتناول الكوز للبرنس) تفضل سموك أولاً ...

البرنس : لا ... لا ... تفضل أنت يا دكتور ! ...

البائع : (يقدم الكوز الآخر) الكوز الثاني جاهز ... حضرتك
دكتور هنا !! ... لي قريب بي تعالج هنا في القصر
العينى ! ...

البرنس : (بسرعة) لا ... لا ... ! حضرته ليس دكتور هنا ...

حضرته دكتور في ... في شيء آخر ... كم تريده في

الكوزين ؟ ... قرشين ؟ ...

البائع : قرشين ... صاغ !! ...

— ٢٥ —

البرنس : (وهو يتعد بکوزه إلى حيث كان أمام النيل) ادفع له يا دكتور ؟ ... الأمراء كالمملوك لا يحملون نقوداً ...
(الدكتور يخرج من جيشه قرشين وينقد باائع الدرة الذى يصرف بعربيته ... ويعود الدكتور بکوزه إلى مكانه من حاجز النيل الحجرى)

البائع : (ينادى مبتعداً بعربيته) الدرة ... اللوز ! ...
الدكتور : (يقضم کوزه شارد الفكر) آه ... رحمة الله عليه

البرنس : (وهو يقضم الكوز أيضاً في يده بشراهة) من هو ! ...
الدكتور : المرجوم والدى ... لم أعاونه في شيء ... بل هو الذى كافع وعرق ليرسل لي ما أنفقه ...

البرنس : حقاً ... أولادنا لا يخلبون لنا غير المصائب ... تصور ابنتى « مرفت » التى رببها فى العز ... ماذا فعلت لتكافعه والدها ؟ ... أول شيء ب مجرد بلوغها الحادية والعشرين هو أنها جلبت لي العار ... وصیرتني أضحو كه فى الأسرة ...

الدكتور : العار ... ماذا فعلت ؟ ...
البرنس : لم يعجبها خطيبها النبيل مدحت ... وأحببت شاباً قدرأ ...

— ٢٦ —

هو ميكانيكي في جراج كانت تصلاح فيه سيارتها الكابريوليه ... وتزوجته يا سيدى على الرغم من أنفه ... وسكنت معه في حجرتين في عمارة بحي حغير ... وأنجيت منه ثلاثة أولاد أكبرهم الآن في السادسة أو السابعة على ما ذكر ... أنا لم أر بالطبع هؤلاء الأولاد ... لن أراهم أبداً. ولم أرها هي منذ سنوات ... ولكن الأدهى والأمر أن أنختها الصغرى جيهان قد تركت بيتي منذ عام هي الأخرى ... بعد عيد ميلادها الثامن عشر ... وقررت اللحاق بأختها والسكن معها ... هذه المنكرة للجميل أيضاً ... تركني وحيداً مع الخدم ... فزوجتي ماتت من سبع سنوات ... من أثر الصدمة ... صدمة الفضيحة والعار ... هذا هو خلفي الذي أنجنته ...رأيت أقدر من هذا الخلف ؟ ...

(يصدق في الأرض)

الدكتور: (وهو يقضم الذرة) ما رأى سموك في هذه الذرة المشوية ؟ ...

البرنس : (بحماسة) لذيندة جداً ! ...

الدكتور: أراك تلتهمها حقاً بمنتهى الشهية ! ...

— ٢٧ —

البرنس : إنها مغذية ... أليس كذلك ؟ ...

الدكتور : ومحرفة للمعدة ومحتوية على فيتامينات ...

البرنس : طبعاً أنت دكتور وتعرف ... آه عفوا ... أقصد أنت ...

كيف عرفت فوائدها ؟

الدكتور : هذا شيء معروف في الذرة ! ...

البرنس : أنا لم أكن أعرفها ... مع الأسف الشديد ... كنت أمر

بسياقى من هنا وأصادف هذه العربات وهو لاء الباعة

بملابسهم الممزقة فتشمئز نفسي ... وأحس بها شيئاً

قدراً ... من أين لي أن أعرف أن ما احتقرته هو في الواقع

شيء ممتع ومفيد ... « يقضم كوزه بنهم »

(يسمع بفتحة بوق سيارة وصريح وقوفها بعنف

مفاجئ)

الدكتور : (ناظراً جهة الصوت) يا ساتر ... سيارة كادت تصدم

عربة الذرة ... !

البرنس : هذا البائع المسكين ... السعيد بكدهه وأولاده ... عين

أصابته ، نحن ولا شك حسدناه ... ألا تظن ذلك ؟ ...

الدكتور : ربما ... ولكن الله سلم ... لم تمسه السيارة بسوء ..

البرنس : (مشاهداً وهو يقضم كوزه) الغلطة طبعاً غلطة

— ٢٨ —

السائق ... رجل متهر فيما أرى ... وإلى جواره
امرأتان ... أليس كذلك ؟ ...

الدكتور: (مدفأً البصر) نعم ... في مقبل العمر ...
البرنس : إنه يحتاج إلى درس ... انتظر ...

(يبكي من محلسه فوق الحاجز
الحجرى ... ويجهه والجوز في يده نحو
الصوت والسيارة ... حيث يعلو لفط
مختلط غير مفهوم مما يحدث عادة في الشارع
بين المارة عند وقوع هذه
الحوادث

الدكتور: (صالحًا) لا تضر به يا صاحب السمو ... ! ليس لنا
شأن (ينظر مشاهدًا لحظة ثم يصبح دهشاً) ما شاء
الله ... السيدتان تعلقان بسموه ... إنهمَا تشبعانه
تقبيلاً ... وأى سيدتين ! ... جمال وأناقة ولطافة ! ...
ما شاء الله ... الذرة تأكلها معًا ... أما هذا فله وحده ...
طيب ... طيب ... (يستمر في النظر) عجباً ! ... إنه
يدفعهما عنه ... إنه غاضب ... بطر .. بطر ... والعياذ
بالله ... ها هو قادم ..

— ٢٩ —

(لا تمضى لحظة حتى يعود البرنس مقطب
الجبين وهو يلخصي كوز الدرة في ثابا
سترته)

البرنس : (صالحًا بغضب) مستحيل ... مستحيل ...
الدكتور : (ناهضًا) أنا مستعد ! ...
البرنس : لا أقبل مطلقاً ... لا أقبل مطلقاً ! ...
الدكتور : أنا قابل ...

(تظهر في الحال آنسة في التاسعة عشرة هي
جيحان تجري برشاقة نحو
البرنس)

جيحان : كلمة واحدة يا بابا ... كلمة .. يجب أن تستمع إلى
« مرفت » ... تعالى يا مرفت ! ...
مرفت : (تظهر مسرعة) بابا ... أرجوك ... اسمعني ... دقيقة
واحدة ! ...

البرنس : أعرف ما ستقولين ...
مرفت : لا ... أنت لا تعرف بعد شيئاً مما سأقول ... لأن هناك
أشياء كثيرة قد حدثت لا تعلمها ... لأنك لا تريد أن تعلم
عنى شيئاً ... أظن هذا المكان غير مناسب للكلام ... لو

— ٣٠ —

انتقلنا إلى البيت

البرنس : بيتي ؟ ... مستحيل ! ... لقد أقسمت أن لا تدخل بيتي
أبداً ...

جيحان : لقد جئنا من هناك الآن ... لم نجدك هناك بالطبع ... ولم
نجد أحداً ...

مرفت : ولو لا وقوف السيارة على هذا النحو لما عثروا عليك
الساعة ...

البرنس : ولماذا تريدين أن تعرفي على الآن ؟ ...

مرفت : لأعرض عليك أمراً مهما ...

البرنس : تكلمي بسرعة ...

مرفت : (تلتفت حوالها ناظرة إلى الدكتور حمودة) هنا ...
هكذا ... وأمام ...

البرنس : وما الضير ؟ ... أمرك معروف لكل الناس ... وحضرته
على الخصوص ... (للدكتور مقدماً) إنك فهمت طبعاً
أنهما الخلف الصالح ... حضرته الدكتور حمودة ...
دكتور اختصاصي في ... في أكل ذيل السمك ...
أقصد ... لا تواخدنى ، نسيت بالضبط ... اشرح لهما
أنت الذى قلت لي ... على كل حال ليس الآن ...

— ٣١ —

مرفت : تشرفنا يا دكتور ... تسمح أكلم بابا كلمتين ! ...
الدكتور : (مرتبكا) تفضل يا هام ! ...

(مرفت تتجه إلى أبيها مديرية ظهرها إلى
الدكتور وهي تشير إلى اختها جيهان بأن
تبقى هي مع الدكتور ... فتبعد به
خطوتين بلباقة وتشغله بالحديث ...)

جيحان : حضرتك دكتور في علم البحار ...
الدكتور : البحار ؟ ... وما هي المناسبة ؟ ...
جيحان : السمك ... ألم يقل بابا الآن ...
الدكتور : لا ... أبداً ... أنا أخصائي في علم النحو ...
جيحان : النحو ؟ ... وما العلاقة بين النحو والسمك ؟ ...

(يظهر الارتباك على وجه الدكتور حمودة
ويحاول أن يشرح بمحركات يديه وجيهان
تضحك بلهفة وهذا كلها في منظر
صامت ... ويتقبل الحديث إلى البرنس
ومرفت)

البرنس : (متعاليا وهو يلتفى كوز الدرة) قولى باختصار ! ...
ماذا تطلبين مني ؟ ...

— ٣٢ —

مرفت : لا أطلب منك شيئاً يا بابا ... نحن جئنا لنسألك أن تطلب
أنت منا كل ما تريده ! ...

البرنس : أطلب منكم ؟ ...

مرفت : نعم يا أبي .. نحن تحب تصرفك ... أنا وزوجي سالم ...
أنت بالطبع لم تعرف بعد حالتنا المالية اليوم . الشاب
الميكانيكي الفقير بالأمس ، هو الآن صاحب جراج كبير
ومصنع لعمل « شاسيهات » السيارات ... أتعرف أين
أقطن اليوم يا بابا ؟ ... في فيلا ملکنا بالمعادى ... لأن
ثروة زوجي تقرب الآن من الخمسين ألف جنيه ... لم
نصل إلى هذه الحال إلا بعد أن عشنا حياة الضنك وذقنا
مراة الحرمان سنوات ... واحتمنا كثيراً ... وصبرنا
طويلاً ... وكدحنا وكافحنا وناضلنا ... حاربنا الفقر
بالعمل ... ونجحنا والحمد لله ...

البرنس : (بخشونة) كل هذا لا يهمني ...

مرفت : أعرف ذلك يا بابا ... ولكننا لا نستطيع الآن أن نتركك
مجداً محتاجاً ! ...

البرنس : من قال لكم إني محتاج ! ... إني لم أزل في قصرى ! ...

مرفت : لم تزل في قصرك ... هذا صحيح ... ولكن قانون الثورة

— ٣٣ —

قد جرد الأمراء والبلاء من ألقابهم وأموالهم ليعملوا مثل الآخرين ... وأنا أعرف أنك لا تحسن أى عمل .

البرنس : هذا شأنى ...

مرفت : وشأنى أيضاً ... أنت أى على كل حال ... وإذا كنت قد أغلفت بيتك في وجهي ووجه زوجي ... فإن بيتك مفتوح لك في كل حين ... ثق أنها ليست فكرتني وحدى ... إنما هو « سالم » ذلك الرجل الكريم الخلق ... قد سبقنى إلى التفكير في مصيرك وهو يطالع الجرائد ويتابع الأخبار ...

البرنس : تفكرون في التصدق والإحسان على ...

مرفت : لا تضع الأمر هذا الوضع ... إنما هو عرفان للجميل ...

البرنس : يا السخرية الأقدار ! ... هذا الشاب القذر الحقير يريد أن يتصدق على أسياده ! ...

مرفت : إنك لست سيده ... بأى حق تقول ذلك ؟ ...

البرنس : تنكري هذا الحق ؟ ! ... انحدرت يا ملعونة ... انحدرت إلى مستوى هؤلاء الكلاب ...

مرفت : تستطيع يا بابا أن تهينى ... ولكن لا تهن زوجى ... إنه رجل ... رجل ... اعتمد على ذراعه ... وخلقه ... لم يأنف يوماً من ارتداء لباس العامل الملطخ بالشحم والزيت

(الأيدي الناعمة)

ليعمل تحت إمرة أسطى في الورشة ، وهو المهندس خريج الجامعة ... حتى ألم بالجانب العملي وعاش من بركة العمل اليدوى ... كما قال ... وصعد السلم من أسفله ... واستطاع أن يكتشف طريقة جديدة لتحسين « الكاربوراتير ». هكذا شق طريقه واستحق في نظرى كل احترام ... نعم ! ... إنما لم أكن مخطئة يوم تركت خطيبى الأول ... ذلك النبيل المختى الذى لا يحسن شيئاً غير التطلع فى المرأة وعقد ربطه عنقه ...

البرنس : أولاد الأصول ... من أسرتنا العريقة ... لست بهم جديرة ! ...

مرفت : أسرتنا العريقة !؟ ... من مؤسسها !؟ ... شاب ميكانيكى !؟ ... لا بل شاب فقير حقير كان يعمل فى دكان دخان ! أليس كذلك ؟ ... ولكنه عمل ونجح ... فجأة أحفاده الذين لا يعملون شيئاً يسمون عمله أصلاً عريقاً . غداً يأتى أحفاد زوجى « سالم » فيعيشون على سمعة عمله ويسمونه الأصل العريق ... ما من أصل إلا وفى جذوره عمل ... الأصل هو العمل ... ولا شيء غير ذلك ...

— ٣٥ —

البرنس : عمل ... عمل ... العمل للخدم والعبيد ...
مرفت : العمل هو الحرية ... لقد تعلمت أشياء كثيرة منذ عشت
مع زوجي « سالم » ... شعرت أنني إنسانه تعيش حقاً منذ
بدأت يداي تعملان .. شعرت أنني بدأت أنطلق من سجن
الفراغ ... لست أدرى كيف تطبيق الحياة بغير عمل يا
أني ... إنني أرثي لك .

البرنس : أنت التي ترثين لي ! ... يا للعجب ... لقد انقلبت
الأوضاع ! ... في كل شيء ... وانتهى الأمر ! ...
مرفت : بابا ... دعنى أنقذك ! ...
البرنس : ماذا تقولين ؟ ...

مرفت : إنك أساّت فهمنا الساعحة حين ظنت أننا فكرنا في التصدق
والإحسان ... لا ... لا ... إننا أردنا أن نعاونك على أن
تعيش كما يجب أن يعيش إنسان كريم .. فكرنا في أن نسند
إليك عملا ...

البرنس : (بغضب) عملا ؟ ... في جراج زوجك ! ... يالله
من وقحة ...

مرفت : لا ... لا تغضب .. ليس في جراج زوجي ... بل في
مكان مستقل لن يخالط إحساسك العمل فيه . دع زوجي

— ٣٦ —

« سالم » يوضح لك .. إنه يتظر في السيارة إشارة
مني ... فهو لا يريد أن يقحم نفسه عليك بغير إذنك ...
« سأدعوه ... » تشير بيدها ملوحة وتصبح
« سالم ! » ... « سالم ! » ... (ثم تلتفت إلى أبيها)
أحسن اسبابه ... من أجل ... أرجوك ...
(سالم يظهر وهو رجل في نحو الخامسة
والثلاثين ، حسن الزي في غير أناقة مفتعلة
ويقف لحظة حائرا بين الرجلين
والمرأتين ... إلى أن تم عمل ~~ن~~
التعارف

مرفت : (تقدم زوجها لأبيها) طبعاً هذه أول مرة ترى فيها زوجي
« سالم » ...

سالم : (في تلعثم) إني سعيد ... (ثم يمد يده)
البرنس : (يمد يده التي بها الكوز ثم يخفىها بسرعة ويمد الأخرى
بدون كلام ، وهو يفحص « سالم » بنظرة متعالية) !
مرفت : (تسرع بإنقاذ الموقف فتقدم زوجها للدكتور) زوجي
« سالم سعداوي » ... (ثم تقدم الدكتور وقد نسيت
اسمها) الدكتور ...

— ٣٧ —

جيحان : (تباذر بذكر الاسم) الدكتور « على حمودة » ...

سالم : تشرفنا يا دكتور ...

مرفت : عن إذنكم ! ... (تقود زوجها ناحية أبيها) تعال يا « سالم » وضيع لبابا وجهة نظرك في الموضوع إيه ...

البرنس : (في صيحة غضب) مرفت ! ... لا شك أنك جنت ! ...

مرفت : (مأنوخة) أنا ؟ ...

البرنس : ما هذه الجرأة ؟ ... كيف تمجسرين على فتح موضوع بيس شعوني الخاصة ... وتسمحين لشخص غريب لم أره قبل الآآن أن يخوض فيه !؟ ...

مرفت : شخص غريب ؟ ...

البرنس : بالنسبة إلى أنا على الأقل ! ...

سالم : نحن يا سيدي لم نرد التدخل في شعونك الخاصة ... ولكن أردننا أن نضع ما عندنا من جهد تحت تصرفك ...

البرنس : هل طلبت إليكم ذلك ؟ ...

سالم : لا ... ولكن ...

البرنس : إنك تخطئ إذا ظنت أنى سأتصور جوعا... وأنك أنت الذى ستتقذننى ...

— ٣٨ —

سامي : لم يخطر ذلك بيالي ... كل ما في الأمر ...
البرنس : يجب أن تفهم أني لست في حاجة إلى شيء ... ولا إلى
أحد .. ويوم أحتاج إلى معونة فإني لن أطلبها منك أنت على
كل حال ..

سامي : أنا متأسف ! ...
مرفت : بل أنا المتأسفة يا عزيزى « سامي » ! ...
سامي : (يمد يده إلى البرنس) مهما يكن من أمر فإني سعيد بلقاء
والد زوجتي ... أسعدت مساء يا سيدي ...
البرنس : (بغير أن يمد يده) أسعدت مساء ...
مرفت : (وسلم على أبيها) إني أفهم حالتك جيداً ... أورفوار يا
بابا ...

البرنس : (يمد يده التي بها كوز الدرة) أورفوار ! ...
مرفت : (ترى الكوز) ما هذا ؟ ...
البرنس : (يلفى كوز الدرة بسرعة) لا شيء .. لا شيء ...
مرفت : كان يسرنا أن تتناول معنا العشاء الليلة ...
البرنس : ليس عندي شهية للأكل ...
مرفت : (لأبيها وهي تلحق بزوجها سامي) إنك متكبر وعنيد ...
أرجو ألا أياس منك يوماً ... تعالى يا « جيهان » ...

— ٣٩ —

جيـهـان : (تركـ مـكانـها بـجـوارـ الدـكـورـ وـقـدـ كـانـاـ يـنـظـرـانـ إـلـىـ الـيلـ
وـيـحـادـثـانـ) اـتـهـيـتـ يـاـ مـرـفـتـ ؟ ... هـكـذـاـ بـهـذـهـ
الـسـرـعـةـ ؟ ...

مرـفـتـ : لاـ فـائـدـةـ يـاـ جـيـهـانـ ...

جيـهـانـ : (تـلـتـفـتـ إـلـىـ أـيـهـاـ) بـاـباـ ... أـلـمـ يـحـصـلـ تـفـاهـمـ ؟ ...

الـبرـنسـ : الـحـقـىـ بـأـخـتـكـ .. معـ السـلامـةـ ...

مرـفـتـ : (لأـخـتـهاـ الحـيـرـىـ) تـعـالـىـ يـاـ جـيـهـانـ لـاـ تـضـيـعـ الـوقـتـ ... أـنـاـ
أـخـبـرـكـ بـكـلـ شـيـءـ ...

جيـهـانـ : (تـسـلـمـ عـلـىـ أـيـهـاـ) أـورـفـوارـ يـاـ بـاـباـ ...

الـبرـنسـ : أـورـفـوارـ ...

(جـيـهـانـ تـلـتـفـتـ إـلـىـ الدـكـورـ وـتـحـيـهـ ،
وـكـذـلـكـ يـحـيـهـ سـالـمـ وـمـرـفـتـ بـإـشـارـةـ منـ
الـرـأـسـ قـبـلـ مـغـادـرـتـهـ جـيـهـاـ المـكـانـ ... وـلـاـ
تـلـبـثـ السـيـارـةـ أـنـ تـعـرـكـ وـيـسـمـعـ بـوـقـهـ ...
وـالـدـكـورـ يـشـيـعـهاـ بـنـظـرـاتـهـ ... وـعـنـدـئـذـ
يـظـهـرـ الـبرـنسـ كـوـزـ الذـرـةـ وـيـسـأـنـفـ الـأـكـلـ
(بشـهـيـةـ)

الـدـكـورـ : (وـهـوـ لـاـ يـزالـ يـشـيـعـ السـيـارـةـ بـأـنـظـارـهـ) فـيـ مـنـتـهـيـ الـظـرـفـ

— ٤٠ —

والتواضع ...

البرنس : (وهو مشغول بالأكل) من ؟ ..

الدكتور : (وفكرة شارد بعيد) الآنسة ..

البرنس : (وهو يأكل) أى آنسة ؟ ! ..

الدكتور : كريمة سموك ...

البرنس : (يصدق ما في فمه) اسكت ... لا تصيد نفسى ! ...

الدكتور : سجان الله ..

البرنس : العرق دساس ... أمها ! ... كان فيها عرق

مصرى ... بلدى .. أبوها كانت أمها جارية من هنا ...

من بنات بلد ...

الدكتور : وما الضرر ؟ ...

البرنس : لقد رأيت النتيجة بعينيك ! ...

الدكتور : نتيجة سارة ...

البرنس : (ينحني) ماذا تقول ؟ ! ...

الدكتور : ما كنت أحسب بنات البرنسات بهذا اللطف ... كانت

الآنسة تجادلنى كالم لو كنت زميلا لها في الجامعة .. قالت

لي : إنها تعلمت في مدرسة الحياة فى عام واحد أكثر مما

تعلمت على أيدي المعلمات والمربيات فى خمسة عشر

— ٤١ —

عاما .. ثم نظرت إلى النيل وحدثنى طويلا .. أتدرى في
ماذا ياصاحب السمو ؟ .. في صناعة صيد السمك ... لم
أفهم بعد ما الذى جعلها تظن أن لي صلة بذلك ... ولكنها
ذكرت على كل حال ملحوظات طريفة ...

قالت إنها قرأت عن صناعة صيد السمك بواسطة
الكهرباء في إحدى المجالات العلمية التي يطالعها زوج
أختها ... ومن رأيها أن طريقة الصيد العتيقة ، لن تجعل من
هذا المورد الطبيعي من موارد مصر الخصبة صناعة كبرى
لكن هذا سيحدث حتما — كما سمعت من زوج اختها —
يوم توافر القوة الكهربائية ، ويوم يصبح السمك في نيلنا
الكبير وبغير اتنا العديدة وبحارنا الواسعة مادة للتصدير
الخارجي وللاستهلاك المحلي على نطاق واسع ... قالت
الآنسة يجب أن يأتي اليوم الذى يجد فيه كل فرد من الشعب
مهما يكن فقيراً طعامه الوفير من هذا السمك المغذي
بالثمن الزهيد الذى يحصل به على الطعمية والفسول
المدمس .

البرنس : (وهو يقذف الكوز بعد أكل ما فيه في الليل) والذرة
المشوية ..

— ٤٢ —

الدكتور: مثلا ...

البرنس: وهل نحن دفعنا ثمناً زهيداً في هذه الذرة المشوية !؟ ...
اسمع ... ماداموا قد تعلموا في هذا البلد الطمع والجشع
فلن يباع شيء بثمن زهيد .

(يسمع صوت باائع ينادي على
بضاعته ... ثم يظهر وهو يدفع عربة كبيرة
مغطاة بالزجاج)

البائع : (ينادي) فول وطعمية وبيض وبسبوسة ...

الدكتور: (وهو يتأمله) مطعم متحرك ! ...

البرنس: نعم ... ومن يجرس أن يتناول شيئاً منه ؟ ... لقد شوانا
باائع الذرة المشوية ... فهل تريد أن يقلينا باائع البيض
والطعمية ؟ ...

الدكتور: سموك جوعان !؟ ...

البرنس: لا ... لقد تعشيت وانتهى الأمر ... كوز الذرة فيه الغذاء
الكاف ... كما تقول ... وإن كان لا يأس من الحلو ...
ماذا تقترح ؟ ...

الدكتور: طبق بسبوسة !؟ ...

البرنس: فكرة وجيحة ! ...

— ٤٣ —

الدكتور: انتظر سموك حتى أعد ما في جيسي من نقود ...
(يخرج نقوده وبعدها ...)

البرنس: (بلهجة الأمر) أسرع ! ...

الدكتور: (يفرغ من العد ويضع النقود في جيسي) تستطيع أن
تطمئن يا صاحب السمو ... ستتناول الحلو ! ...

البرنس: وأنت ؟ ...

الدكتور: وأنا أيضاً ؟ ...

البرنس: برافو ! ... (ينادى البائع) اسمع يا .. شاطر ! ... طبق
بسبوسة لي وطبق للبك ... (يشير إلى الدكتور بإصبعه
ليتبعه ... ويتوجهان إلى العربة ويقفان حولها ينظران إلى
الصينية ...)

بائع البسبوسة: (وهو يقطع ويضع في الطبق) سمن زيادة ! ...

البرنس: طبعا ... طبعا ...

الدكتور: اتوصى بنا يا معلم ! ...

بائع البسبوسة: الخير والبركة ... (يمد الطبق فيتناوله البرنس)

البرنس: (وهو يشرع في الأكل) كلام طيب ... يستحسن الآن
يا دكتور عدم السؤال عن الثمن ... حتى تتمتع بالطبق
بدون منغصات ...

— ٤٤ —

البائع : المسألة بسيطة ... (يمد الطبق الآخر للدكتور)

البرنس : طبعاً بالنسبة إليك ... أنت طبعاً عندك أولاد ... أحدهم
ولا شك يعمل عند تاجر سمن ... والآخر في دكان
دقيق ... هنا نستطيع أن نقول إن زيتك أو على الأصح
سمنك في دقيقك بحق وحقيقة ... أليست فراستى في
حملها !؟ ...

البائع : لا يا أستاذ ... وأنت الصادق ، عندي ثلاثة أولاد ...
كلهم في الجامعة ...

الدكتور : (والطعام في فمه) في الجامعة ؟ ...

البرنس : تلاميذ !؟ ...

البائع : كانوا تلاميذه من سنين ، وتخريجوا ... واحد ليسانس
حقوق ... والثاني دبلوم تجارة ... والثالث بكالوريوس
زراعة ...

البرنس : ما شاء الله ! ... ماذا يستغلون الآن ؟ ...

البائع : لا شيء ... في البيت ...

الدكتور : لم يجدوا عملاً ! ...

البائع : قدموا طلبات التوظيف ... ولكن لا توجد الآن
وظائف ... ونحن في انتظار الفرج من المولى سبحانه

— ٤٥ —

وتعالى ... من يدرى ؟ ... ربما توافقنا الأيام على غير
ميعاد بناس كحضراتكم من ذوى النفوذ والقدرة يقدمون
لنا المساعدة ... وإذا صدقت فراستى فأنت من أصحاب
الهمة والمقدرة على توظيف الأولاد ...

الدكتور: من يوظفهم ؟؟ ...

البائع : حضرتك وحضرته ... أستاذ من أصحاب
الوظائف ؟ ...

الدكتور: (ساخراً) العفو ! ...

البائع : من أصحاب الأعمال ...

البرنس : أى أعمال ؟! ... أنت ليس عندك نظر بالمرة ...

البائع : لا تؤاخذنى ... أنا علمى على قدى ... أنا لم أذهب إلى

مدرسة ... كل تعليمي كان في كتاب من كتاتيب سيدنا

الحسين ... وعرفت القراءة والكتابة بالممارسة ومطالعة

الجرائد ... وكونت معلوماً بالقوة ... ومعاركة الأيام

والليالي ... فأنا إذا كنت غلطت في حق حضراتكم فأنا

أرجو السماح والمعذرية ...

الدكتور: لم تغلط في شيء يا معلم ...

البائع : أنا كل غرضي أن أرجو حضراتكم المساعدة في إيجاد

— ٤٦ —

عمل ...

الدكتور: أنا بالفعل جارى البحث ...

البائع : الله يعمر بيتك ! ... هذا وعد بأنك ستبحث ...

الدكتور: وهل يشغلني إلا هذا الموضوع ؟ ...

البائع : وإذا وفقت الله في البحث وعثرت على عمل ... أين أجد حضرتك ؟ ...

الدكتور: لن تجده هنا بالطبع ...

البائع : مفهوم أعطنى إذن عنوانك . عنوان البيت أو الشغل !

الدكتور: عنوان الشغل ؟ ...

البائع : إذا تفضلت ..

الدكتور: يجب أن يوجد الشغل أولا حتى يوجد عنوانه ...

البائع : (لم يدرك المقصود) قصد حضرتك ...

البرنس : قصد حضرتنا أنها مشغولون بأعمال كبرى أهم عندنا من البحث عن شغل لأولاد حضرتك ... ومع ذلك لماذا لا يشتغلون مثلك ؟ ...

البائع : مثل ؟ ... يمرون بهذه العربية ؟ ...

البرنس : ولم لا ؟ ... (يغافل البائع ويعرف من السمن الذي في الوعاء إلى طبقه) ...

— ٤٧ —

البائع : إنهم بيكونات ... كانوا في الجامعة إذا سئلوا عن أنبيتهم
احمرت وجوههم خجلا ... فإذا دخلوا البيت مدوا
أيديهم لأنبيتهم يطلبون مصروفات الملابس والكرافتات وثمن
دخول السيارات ... قلت لهم بالأمس فقط افعلوا مثل ...
إني أكسب من هذه العربية جنيهها في اليوم ... وهذه العربية
التي أدفعها من الصبح إلى الليل هي التي دفعتكم إلى ما
وصلتم إليه ... وها أنتم اليوم أستاذة وأصحاب ليسانس
ودبلوم وبكالوريوس ، وما زالت العربية الحقيقة هي التي
تنفق عليكم يا حضرات الأساتذة البيكونات ! ...

البرنس : (بقوة) اطردهم ! ...

البائع : وأين يذهبون ؟ ... إنهم لا يستطيعون أن يكتسبوا
 مليما ... والوالد والد على كل حال ...

البرنس : (وهو يمد يده إلى وعاء السمن ويعرف منه إلى طبقه
 مغافلا البائع) وماذا تريد أن نصنع لك ؟ ...

البائع : ولو شغالة كتابية بسيطة بعشرة جنيهات ... إنهم الآن
يقبلون ذلك ... ولو أنهم يقولون إن مؤهلاتهم وشهادتهم
تعطيهم الحق في الدرجة السادسة على الأقل ...

البرنس : ما هذه الدرجة السادسة أيضاً ؟ ...

— ٤٨ —

الدكتور: أول مربوطها اثنا عشر جنيها ...

البائع : (للدكتور) تمام ... حضرتك عارف ...

البرنس : هذا السمن مخلوط ... لو كان أحدهم استغل عند تاجر

سمن ..

البائع : لا يا سيدى الفاضل ... هذا سمن بلدى عال ... وهل
تجده بسهولة هذا السمن الأصلى ؟ ... إنه أغلى من

الذهب ! ...

البرنس : اغرف لي منه قليلا ... قليلا ... بسبوستك ناشفة ...

البائع : على العين والرأس (يعرف له نصف ملعقة) وحضرتك
طبعاً لك شغل مهم ...

البرنس : (وهو يلتهم) طبعاً ...

البائع : ولا مؤاخذة ... في أى جهة الشغل ؟ ...

البرنس : شغلى ؟ ... ليس له جهة ...

البائع : قصدي ... من أى نوع ؟ ...

البرنس : ليس له نوع ...

البائع : يعني ؟ ! ...

البرنس : يعني ... مضبوط ... كما تقول ... تمام ...

البائع : أنا لم أقل أى شيء ...

- : أنت حر ...
البرنس

: يظهر أنى فهمت ...
البائع

: كان يجب أن تفهم ...
البرنس

: حضرتك لا بد أن تكون من ... البيكوات ...
البائع

: إياهم ! ...
البرنس

: (وهو يمد يده إلى وعاء السمن) أنا بيك فقط ؟؟ ... أنا أكثر من باشا ... ألا تعرف من أنا ؟ ... أنا ...
البائع

: (وهو يعد وعاء السمن عن يد البرنس)
مفهوم ! ... الله ! ... الله ! ... حاسب
السمن ! ...
البرنس

: يظهر أنك عديم الذوق ... قليل الطهوى ...
الدكتور) إدفع له حسابه بسرعة ...
بسريعة ! ...
الل Bauer

: قليل الطهوى ! ... أنا يا ناس ؟ ... بقرشين يلحس
حضرته رطل سمن ! ? ...
الدكتور

: (متدخل بلطف) حبك علينا يا معلم ... روّق
بالك ! ... خذ حسابك مع جزيل الشكر ...
(ينقده الثمن) ...
الدكتور

: عشت يا ابني ! ... كرامة لإنسانيتك ولفظك الحلو ! كل
(الأيدي الناعمة)
البائع

- ٥٠ -

شيء يهون ... سلام عليكم ... (يدفع عربته وينادي
فول وطعمية ... وبيض وبسبوسة ...)

البرنس : (وهو يمشي إلى مكانه الأول قرب النيل) أنا لا أعرف
التفاهم مع هذه الطبقة ... أبداً ...

الدكتور : (كالمخاطب نفسه) عجيب ما قاله هذا الرجل ! ... لم
ألفت إلى ذلك من قبل ! ... المرحوم والدى إذن كان
يفكر هذا التفكير ...

البرنس : (وهو مشغول بإخراج السيجار الكبير من جيبيه) أى
تفكير ؟ ! ...

الدكتور : (متابعاً نأملاته شارد اللب) ولكنه لم يفتأتني بشيء على
الإطلاق ... كان يعمل طول حياته ليدفع ثمن تعليمي ...
وهأنذا الآن قد تعلمت ... ولم أدفع له أى شيء ... عمله
قد خدم علمي ... ما الذى يجب أن يخدم الآخر ! ...
العمل هو الذى يخدم العلم ؟ ... أو العلم هو الذى يخدم
العمل ؟ ... العمل ؟ ... هل العلم شيئاً منعزل عن العمل
وماذا يصنع عندئذ الناس ؟ ... وما قيمته في الحياة وما
معناه ؟ ...

(تسمع دقات ساعة كبيرة عن بعد ...)

- ٥١ -

البرنس : ساعة القصر العينى ! ...

الدكتور : (متابعاً تأملاته) يا للعجب ! ...

البرنس : ماذا ? ...

الدكتور : كلام بائع الذرة ... كان يقول منذ لحظة : (العلم عندنا

هو الشغل) ... كيف أدرك ذلك هذا الذى نسميه

جاهلا ولم يدركه مثلى !؟ ... إنهم حقاً كذلك ... لا

وجود لهم في الحياة إلا وهم متداخلان ... أحد هم يؤدى

إلى الآخر ... بل إنهم متحداً حتى في اللفظ ...

العلم ... العمل ! ... الفرق بينهما مجرد اختلاف يسير في

موقع اللام والميم ... ضع الميم قبل اللام أو بعدها يصبح

أحد هما هو الآخر ... نعم ... نعم ... ألا حظت بذلك يا

صاحب السمو ؟ ... هذا اكتشاف ... للتو

والساعة ... اكتشاف ! ... ياله من اكتشاف ! ...

البرنس : الساعة دقت العاشرة ... وهذا فيما أظن ليس وقت

الاكتشافات ... في علمك الذى ... نسيت اسمه ولا

مؤاخذة ... «ينهض متحركاً» أنا مضططر أن أعود إلى

القصر ... لأستريح وأنام مبكراً ... وأنت ؟ ... أين

بيتك ؟ ...

— ٥٢ —

الدكتور: (شارداً) بيتي؟ ...

البرنس: طبعاً بيتك؟ ... ألا تناول ليلاً في بيتك؟ ...

الدكتور: أنا ... أنام في فندق بسيط بجوار الأزهر ...

البرنس: بالتقود طبعاً ... كم تدفع؟ ...

الدكتور: عشرة قروش في الليلة ... ولكنني ...

البرنس: في إمكاناتك توفير نقود الفندق ... اسمع ... عندي في

القصر عشرون حجرة خالية ... أحافظ أنا لنفسي

بواحدة، والباقي تحت تصرفك ... ما رأيك؟ ...

الدكتور: شكرًا ولكن ... هذا كثير ...

البرنس: تقصد العشرين حجرة بدون شك؟ ... ولكن من الذي

يرغبك على أن تشغلها كلها؟ ...

الدكتور: بل أقصد ...

البرنس: لا تقصد شيئاً ... هلم بنا ...

الدكتور: أقبل الضيافة مؤقتاً ... إلى أن أجده عملاً ...

البرنس: عملاً ... لك أنت؟ ... فقط؟ ... كيف؟ ...

الدكتور: ربما عثرت في إعلانات الجرائد ...

البرنس: إعلانات الجرائد؟ ... برأفوا! ... برأفوا!

اسمع ... خطرت لي الآن فكرة نيرة جداً ... أرنى الجريدة

— ٥٣ —

التي معك (يتناول منه الجريدة) أين الإعلانات ؟ ...
آه ... هنا ... شيء بدبيع ... حل الموضوع ...
الدكتور: أى موضوع ؟ ...

البرنس : غداً تعرف .. وتهنتني ... نعم ستهنتني غداً على هذا
الاكتشاف ... نعم أنا الذي سأكتشف شيئاً نافعاً لا
أنت ... الآن هيا بنا إلى القصر ... انتظر حتى أشعل
السيجار ... هذه عادقى بعد العشاء ... أدخلن سيجارى
الهافانا ...

الدكتور: تريد سموك الكبريت ... لا يوجد معى كبريت ...
البرنس : ها هي علبة الكبريت بأكملها .. (يظهرها من جيبه)
تنفعنا الليلة وغداً ... أخذتها برشاشة من أمام بائع
البسبوسة وهو منهمك في الثرثرة ...

الدكتور: سرقها !؟ ...
البرنس : (وهو يشعل سيجاره بال الكبريت) هذا بالنسبة إليك أنت
وأمثالك يعتبر سرقة ... أما بالنسبة إلينا نحن أولياء النعم
الأمراء والملوك فنأخذ من الناس ما نريد ويعتبر هذا حقاً لنا
وتشريفاً لهم ... (ينفخ دخان السيجار في الهواء) إلى
القصر ...

(ثم يمشي بكبريائه وتعاليه ... يتبعه الدكتور في صمت
(....)

الفصل الثاني

(قصر البرنس فريد — بهو فاخر الرياش به سلم كبير يؤدى إلى الطابق الثاني ... شمس الصباح تملأ المكان ... ولكن غطيط النوم العميق يرتفع من جهتين مقابلتين في الباب بينهما منضدة كبيرة فوقها آنية زهر ثمينة فارغة .. في إحدى الجهتين ينام البرنس فوق أريكة من أرائك الباو ... وفي الجهة الأخرى ينام الدكتور حمودة فوق أريكة مائلة ... جرس الباب يدق فلا يتحرك النائمان ... ويعود الجرس إلى الرنين طويلاً فينقطع غطيط البرنس فجأة ... ويستيقظ رفعاً رأسه دون أن يترك فراشه)

البرنس : جرس الباب ! ... دكتور ! ...

الدكتور : (يرسل غطيطاً طويلاً ولا يجيب) ...

البرنس : (صائحاً) دكتور ... دكتور ...

الدكتور : (يستيقظ فجأة) ماذا جرى ؟ ...

البرنس : (جرس الباب يرن) ... قم وافتح يا دكتور ! ...

الدكتور : قم وافتح أنت يا ... صاحب السمو السابق ! ...

— ٥٥ —

(يُعود إلى نومه وغطيته)

البرنس : شيء جميل ! ... حسنة وأنا سيدك ! ... أنت لست هنا في فندقك الحقير بحى سيدنا الحسين ... أنت الآن هنا في قصرى الفاخر يادكتور ... افهم ذلك جيداً يادكتور ... وانهض بسرعة يا دكتور ! ...

الدكتور: (يكف عن النوم ويرفع رأسه) أه ... وبعدها لك ! ... يا صاحب الـ ... اسمع ! ... أنا لا أحب من يزعجني في هذا الصباح الباكر ... أنا كنت في فندق « الكوكب المنير » بحى الأزهر أيام ملء جفونى نوماً لذيداً كما يحلو لي ... لا أجد بجانبى أميراً من النساء يملأ أذنى طنينا : دكتور ... دكتور ... دكتور ! ...

البرنس : ولكن الشمس طالعه .. منذ وقت طويل ولا شك ... والباب يدق ... وربما كان هذا أحد زبائن الإعلان ... الذى ننتظره ...

الدكتور: أنت قد استيقظت قبلى ... لماذا لا تنهض أنت وتفتح ؟ ...

البرنس : أنا ؟ ... أذهب لأفتح الباب ؟ ...
الدكتور: كثير عليك ؟ ! ...

— ٥٦ —

البرنس : إلني غير معناد ...

الدكتور : وأنا كذلك ...

البرنس : مازا ؟ ... لا تعرف كيف تفتح بابا ؟ ...

الدكتور : لم يكن عندي قصر له باب حتى أتعود فتحة ...

البرنس : تعلم ! ...

الدكتور : لماذا لا تتعلم أنت ؟ .. لماذا تستمر في اعتبار نفسك خيراً

مني ؟ ... أنت مفلس وأنا مفلس ... ولقد عرفت أنت

كل شيء ... عنى ... نحن معاً مفلسان ... أليس

كذلك ؟ ... وأنت صاحب سمو سابق وأنا دكتور

حال ... أى أن لقبك مفقود ولقبى موجود ... فانا في

هذا خير منك ... أنت تستطيع أن تقول لي دائماً يا

دكتور ... وأنا لا أستطيع أن أناديك يا صاحب السمو

السابق إلا تبرعا ...

البرنس : تبرعاً ؟!

الدكتور : أليست هي الحقيقة ؟ ... وحتى قصرك الفاخر هذا لم يعد

قصرك و ... القانون لا يبيح لك أن تمس فيه قشة ... ولا

أن تؤجره أو تعيره ... لك فقط أن تقيم فيه ... أن

يؤويك ... وهو هو ذا يؤويك الآن ..

— ٥٧ —

البرنس : ويؤويك أنت أيضاً ...

الدكتور : ليس هذا فضلاً منك ... كما توهت أنا ليلة دعوتني إليه منذ يومين ... لو كان دافعك مجرد الكرم لما دخلته في حياتي ! ... ولكن الخدم والخشم قد هجروه ... وأصبحت فيه وحده ... وأنت متقاد أن تخدم ... أليس كذلك ؟ ... أنت وحده في قصر فخم ضخم ... تجلس الآن في حجرتك وتضغط على زر الجرس فما من محب ... أتذكر الليلة الأولى يوم دخلنا وصعدت أنت إلى حجرتك في الطابق الثاني .. ولم يمض من الليل قليل حتى نسيت أنت حاضرك وأخذت تضغط على زر الجرس تطلب الخادم ليستيقظ كوب ماء ... فنصحتك أن ترك حجرتك النائية ... وأن تأخذ هذا الباب الواسع مكاناً لنومنا وجلوسنا ... ليلبى أحدنا طلب الآخر ... ونكون بقرب الباب الكبير ! ... أتذكر ؟ ...

البرنس : وهل نفذت أنت الاتفاق ؟ ... هل ليت لي طلباً ؟ قلت لك قم وافتح ...

الدكتور : لا يا سيدي الفاضل ... تلبية الطلبات ليس معناها خدمتك ... بل معناها إسعافك وقت اللزوم ...

— ٥٨ —

البرنس : إسعاف ! ... تقصد أنه لا بد أن تقع على رأسى مصيبة
حتى تلبى لى طلباً ..

الدكتور : بالضبط ... أما فيما عدا ذلك فكل منا يخدم نفسه
بنفسه ...

البرنس : والباب ؟ ... أليس هذا شيئاً نحن معاً ؟ ... من يدريك
أن الطارق ما جاء إلا لك أنت ؟ ..

الدكتور : لي أنا ؟ ... العفو ! ... هذا العنوان الفاخر من يمكن أن
يسأل عنى فيه ! ...

البرنس : (وهو يصفى إلى صوت المجرس يعود إلى الرنين) أراهن
أنه لك ..

الدكتور : وأنا أراهن أنه لك أنت ..

البرنس : قبلت الرهان .. اذهب وانظر ...

الدكتور : يالك من عنيد يا صاحب السمو السابق ... تصر على أن
أفتح ... فليكن ... سأفتح هذه المرة وأرى من
القادم ؟ ... (ينهض ويتحرك نحو الباب الكبير) ...

البرنس : لا يا دكتور ... ليس الباب الكبير ... هذا جرس باب
الخدم .. « السرفيس » ...

الدكتور : (بصوت ذي مغزى) فهمتك يا ... نهايته ...

- ٥٩ -

(الدكتور يتحرك إلى ناحية باب الخدم بينما
ينهض البرنس على قدميه ويأخذ في تحريك
يديه وقدميه وعمل الترينيات الرياضية
الصباحية)

البرنس : (وهو يرفع يديه) بير .. هيك .. بير .. هيك ..

الدكتور : (يعود بعد لحظة) هات الرهان من فضلك ! ...

البرنس : (وهو يجري الترينيات) القادر م لي أنا ؟ ...

الدكتور : طبعاً ولن غيرك ؟ ...

البرنس : من هو ؟ ...

الدكتور : الزبال ! ...

البرنس : ماذا يريد ...

الدكتور : زبالة المطبخ طبعاً ..

البرنس : وماذا قلت له ؟ ... المطبخ مغلق ... نحن لا نطبخ
الآن ...

الدكتور : قلت له ذلك ... قلت له لا أحد هنا الآن ... ولا توجد
زبالة الآن هنا ... غير البرنس ...

البرنس : ماذا تقول ؟ ...

الدكتور : أقصد لا يوجد في القصر هنا غيرك ...

— ٦٠ —

البرنس : مضبوط ... اسمع ... على ذكر الزباله ... لا بد من تنظيم
هذا البهو بسرعة و ... كنس السلم ...
الدكتور : كنس السلم ؟ ...

البرنس : ضروري ... الإعلان نشر أمس ... وربما حضر اليوم
بعض الناس ... ويجب أن يجدوا القصر في مستوى
النظافة ...

الدكتور : بدون شك ...

البرنس : اتفقنا ... المكنسة عندك بالقرب من المطبخ ... هاتها
وأرني همتك ! ...

الدكتور : همتي ؟ ... وهمتك أنت أين راحت ؟ ...

البرنس : أنا على تنظيم البهو ...

الدكتور : مفهوم ... الشغلة النظيفة التي تليق بمقامك السامي ...
أما الكنس والمسح فمن نصيبي أنا ... أنا الدكتور على
حومة ... الخائز على دكتوراه كلية الآداب بدرجة جيد
 جداً يا لسوء الحال ، وخيبة المال ، وضياعة الآمال ! ...

البرنس : لانغصب يا دكتور ... المسألة غير مقصودة ... كل ما في
الأمر أنني أفهم أكثر منك في مسألة تنظيم البهو ...

الدكتور : ومسألة الكنس ... لا يفهمها غيري ؟ ... أليس

— ٦١ —

كذلك ؟ ... أقسم لك أني ما أمسكت بمحنسه قط في
حياتي ! ...
البرنس : ولا أنا طبعا .

الدكتور : أنا لم أعرف غير الإمساك بكتب الأدب .
البرنس : ولكن الإمساك بكتب أدبك الآن لا يحمل لنا الإشكال ...
هذا المكان لا بد أن ينظف بسرعة ... من ينظفه ؟

الدكتور : أنت ...
البرنس : لا أعرف ... لا تنس أني كنت ...
الدكتور : بالطبع ... لا تعرف غير الضغط على زر الجرس ...
البرنس : والعمل الآن ؟ ... هذه المناقشه العقيمة لن تؤدي إلى
شيء ... ونحن لا نعرف أن نعمل شيئاً لتنظيف المكان ...
وهذا القصر يجب أن ينظف .. هذا في مصلحتنا ...
مصلحتي ومصلحتك ... لأن الفكرة إذا نجحت فمعناها
أن نجد أنا وأنت المسكن والطعام والخدمة والعناية بنا دون
أن نعمل عملاً أو نتفق مليما ... أليس كذلك ؟ ...

الدكتور : اسمع ... لا داعي للكنس والمسح ... ولا لزوم
« ليهـلـلتـنا » ... من سـيـأـتـى ليقطـنـ هـذـاـ القـصـرـ سـيـحـضـرـ ولا
شـكـ الخـدمـ الـذـينـ يـقـوـمـونـ بـذـلـكـ ... بـكـفـيـنـاـ الـآنـ مجـردـ

— ٦٢ —

ترتيب فهو كما كان ... كل منا يقوم بتنظيم ركته ... هنا
بنا ...

البرنس : معقول ! ...
الدكتور : (وهو يتجه إلى أريكته) قبل كل شيء يجب أن نضع
الأرائك في أماكنها ..

البرنس : (وهو يحمل أغطية فروشه) وأن نسوى الأغطية والمفارش
مكذا ... ونخفيها تحت المقاعد ...
(جرس الباب الكبير يرن)

الدكتور : الباب ! ..
البرنس : هذا جرس الباب الكبير ! ...
الدكتور : (بارتباك) لا بد أنه ...

البرنس : (يتحرك مرتبكا) نعم ... الإعلان ... أسرع ...
انتظر ... أتقابلهم هكذا ... بالبيجاما ... أنا عندي
الروب دي شامير ... (يرتدى في الحال روبه ويلتفت إلى
الدكتور الحائز) وأنت ؟ ..

الدكتور : ليس عندي روب ..
البرنس : إذن البس « الجاكتة » فوق بيجامتك ... هذا أخف
الضررين ...

— ٦٣ —

الدكتور: فكرة ... (يسرع بارتداء جاكيتة البدلة فوق يجامته)

البرنس : من يفتح ؟ ...

الدكتور: شكلٍ غير مناسب ...

البرنس : بل مناسب جداً لفتح الباب ...

الدكتور: عدنا إلى الكلام الفارغ ...

البرنس : لا ... لا ... ليس عندنا الآن وقت للمناقشة ... سأفتح

أنا هذه المرة ...

(يتجه إلى الباب الكبير ويفتحه ... فيظهر

على العتبة رجل متوسط العمر هو شعبان

أفندي)

شعبان أفندي : القصر المعلن عنه في الجريدة ؟ ...

البرنس : بالضبط ...

شعبان : البك والست في العربة تحت ... تسمح لهم حضرتك

بإلقاء نظرة على الغرف والمحفوظات ...

البرنس : بالطبع ... تفضلوا ! ...

شعبان : لحظة واحدة ! ... (يخفى في الحال)

الدكتور: (وهو ينظم المقاعد) البك والست ؟! ... من يكون

حضرته ؟ ... وحضرتها ؟ ... برسنرات ؟ ...

— ٦٤ —

مستحيل ... انتهى ! ... أصحاب أطيان ؟ ... لا
يمكن ... بعد تحديد الملكية بما تين من الفدادين ... إنها
على كل حال من الأغنياء ... حتى يسكننا هذا القصر
كله ... مع ما يستلزم من خدم ... نعم ... لا بد أن
يكونا غنيين ... من أي نوع تظن ؟ ...

البرنس : ربما ... من أصحاب المصنع ... من يدرى ؟ ...
الدكتور : حقاً ... لقد قالت لي كريستك الآنسة جيهان ...
البرنس : (مقاطعاً وهو ينظر إلى الباب المفتوح) اسكت ...
اسكت ... هاهم قادمون ...

(يظهر شعبان أفندي وهو يدفع الباب
ليوسع طريقاً لسيدة ضخمة في الخمسين
يتبعها رجل في الستين ؛ أنيق الملبس نشيط
الحركة)

الست : (للبرنس) بونجور يا بك ! ...
البرنس : بونجوريا هانم ! ...
الست : تسمح لنا ...
البرنس : طبعاً ... طبعاً ... تفضلوا ! ...
البك : (بعد أن سلم على البرنس) حضرتك بالطبع المالك ...

— ٦٥ —

البرنس : (متربداً) أظن ... بالتأكيد ...

البك : (لزوجته وهو يحيل النظر في الحباء البهء) قصر فخم
يااظاظا ! ...

الست : (لزوجها وهي تتأمل ما حولها بإعجاب) جداً
يا لولو ...

البك : (للبرنس) يحتوى على كم حجرة ؟ ...

البرنس : حوالي عشرين ...

الست : عين المطلوب ...

البرنس : الأسرة كبيرة إلى هذا الحد ؟ ...

البك : كبيرة وفي ازدياد مستمر ... هي حتى الآن خلاف أنا
وزوجتي والخدم تضم نحو أربعين فرداً ...

البرنس : ما شاء الله ! ... ما شاء الله ! ... ولكن العشرين حجرة
لن تبقى أيضاً على هذا الوضع ...

الست : انتظر حتى أحسب ... نعم ... تكفى ... كل حجرة
يمكن أن نضع فيها أربعة معاً ... ممكن ... ممكن ...

البرنس : كل أربعة في حجرة ؟ ...

البك : وعند اللزوم كل خمسة في حجرة ... ما المانع ؟ ...

الست : لا يا لولو .. لا أحب أن أحشرهم حشراً ... لقد تركنا
(الأيدي الناعمة).

— ٦٦ —

منزلنا بمصر الجديدة خصيصاً من أجلهم ... لنذهب لهم
المسكن المensus الفسيح ... يرتعون فيه بكل راحة وحرية
وبحبوبة ... دعنا أولاً نشاهد الغرف ... (للبرنس)
يمكن ...

البرنس : طبعاً ... القصر تحت تصرفكم ...
الست : نبدأ بغرف النوم والحمامات ...
البرنس : فلنصل إلى الطابق الثاني .. تفضلوا ... اتبعوني ...
البك : (وهو يتجه إلى السلم) هنا خلاف الباب توجد فيما أظن
قاعة الطعام والصالونات وحجرة المكتب ونحو ذلك ...
البرنس : (وهو يصل إلى الست والبك السلم) بالضبط ...
(يختفيون في الطابق الثاني ... ولا يبقى في
الباب غير شعبان أفندي والدكتور الوالقاف
في ركته بلا حراك)

شعبان : (للدكتور) تسمح حضرتك بسؤال بسيط ؟ ...
الدكتور : تفضل ! ...
شعبان : حضرتك بالضرورة تعرف الموضوع ...
الدكتور : أي موضوع ؟ ...
شعبان : قصدى هذه الشغلة ... أنا مستعد أنبهها بأى مبلغ

— ٦٧ —

يعجبكم ... اطلبوا أى مبلغ ولا يهمكم ... أصحابنا
معهم نقود ... لا يأكلها حطب ولا نار ... اتركوا لي
الشغله وأنا أخلصها ... ولـي السمسرة ... اتفقنا ؟ ...
الدكتور: حضرتك غلطان ... أنا ليس لي شأن في هذا

الموضوع ...

شعبان : وأنا مثلك ... لا شأن لي ... ولكن الشغل .. شغل ...
الدكتور: أى شغل ؟ ...

شعبان : شغلنا ... أنت طبعاً وكيل أشغاله .. كأني وكيل أشغال
 أصحابنا ... نبقى متفاهمين كالمعتاد ... نتقاسم السمسرة
بالنصف ...

الدكتور: متأسف ... أنا لست وكيل أشغال ... أنا هنا مجرد
ضيف ...

شعبان : ضيف ؟! ... آه ... لا تؤاخذني ! ...
الدكتور: العفو ! ... حضرتك إذن وكيل أشغال هذا البك ؟ ...

شعبان : من عشرين سنة ...

الدكتور: وما هي أشغاله ؟ ...

شعبان : القطن ...

الدكتور: صاحب أرض ؟ ...

— ٦٨ —

شعبان : ليس له شبر أرض ... يشتغل فقط في القطن ...
الدكتور: مزارع ؟ ..

شعبان : لا يا سيدى الفاضل لم يزرع ولم يقلع ولم يذهب عمره إلى
بلاد الفلاحين ..

الدكتور: وكيف يشتغل إذن في القطن ؟ ...

شعبان : في البورصة ... البورصة ...

الدكتور: ماذا يعمل هناك ؟ ...

شعبان : منشار ... يأكل في الصعود وياكل في الهبوط ...

الدكتور: هذا كل عمله ؟ ...

شعبان : فقط !! ...

الدكتور: وجمع من ذلك ثروة ؟ ...

شعبان : ضخمة ، وظفها في العمارات والأسمهم والسنادات ! ...

الدكتور: عنده طبعاً أولاد ... عدد كبير ...

شعبان : لا ولدوا بنت ... لم ينجب ...

الدكتور: ماذا تقول ؟ ... لم ينجب !؟ ... وهذه الأسرة الكبيرة
من أربعين فرداً ...

شعبان : ليسوا أولاده ...

الدكتور: أولاد المست زوجته ... ؟ ...

- ٦٩ -

شعبان : ولا أولاد إلست ...

الدكتور: أولاد الأقارب ؟ أولاد الملاجيء ؟ ...

شعبان : ولا أقارب ولا ملاجيء ... ولا أولاد ... ولا بني آدم من

غير مؤاخذة ... قطة ...

الدكتور: قطة !؟ ...

شعبان : إلست تمارس هواية تربية القطط ...

الدكتور: شيء لطيف ! ...

شعبان : للقطط عندنا غرف مخصوصة ... وخدم

خصوصيون ... وأكل مخصوص ... ولحم من عند الجزار

خصوص ، وطبخ مخصوص ...

الدكتور: اللهم اجعلنا من بر كاتهم ! ...

شعبان : عز ... مال من غير تعب ولا شقا ...

الدكتور: ودودة القطن .. أقصد منشار القطن ما زال عمله الأكل في

اليورصة ؟ ...

شعبان : بورصة القطن أقتلوها ... فتحولنا الشغل على بورصة

الأسماء والسنادات ... ولو أن خيرها قليل ... لكن من

اغتنى من القطن اغتنى وانتهى الأمر ...

الدكتور: وحضرتك ...

- ٧٠ -

شعبان : (يلتفت إلى أعلى السلم) البك والست ...
الست : تظهر الست والبك وخلفهما البرنس
البرنس : يهبطون درجات السلم ...

الست : أظن عدد الغرف يكفي ..

البرنس : بالتأكيد يا هانم ... كل غرفة يمكن أن تتسع بالراحة لأكثر
من سريرين وكومودينو وشيفيئير ... وكل ما
تريدون ...

الست : فقط عدد الحمامات قليل ...

البرنس : قليل ... أربعة حمامات ؟ ... مهما يكن عدد أفراد
الأسرة كبيرة فأينهم لن يستحموا كلهم في وقت واحد ...
خصوصاً أن مواعيد الاستحمام في العادة تختلف ... أليس
كذلك ؟

الست : لا بأس ... سأدير هذا الأمر ... على كل حال المكان
متسع ومرريح ... وإنى مسرورة ... مارأيك يا لولو ؟ ...
البك : مادمت مسرورة يا ظاظا فأنا مسرور ... أنت وحدك التي
تقدرین راحة أعزائك ...

الست : إنني أتصور أعزائي هنا في أتم راحة وسعادة ... خصوصاً
ظرفية وزقزوقي ومشمش وفروع ... وسعيدة ومرجان

— ٧١ —

وعبة وعندود ...

البرنس : أسماء جميلة ... أصحابها ولا شك أجمل ! ...

الست : وأى جمال وأى ظرف ... (للبرنس مباهية) تصور
يا بك أن طريقة نالت الجائزة الأولى في مسابقة عالمية في
إكس لبيان العام الماضي ...

البرنس : في الجمال ! ؟ ... هذا شيء عظيم ... إنني أود التشرف
برؤيتها ...

الست : ستراتها بدون شك ... وستعجب بها مثل ...

البرنس : صغيرة السن بالطبع ...

الست : جداً ...

البرنس : هذا صحيح .. لي بنتان كنت أحبهما وأعجب بهما عندما
كانتا صغيرتين ... فلما كبرت سنهم تغيرت نظرتي
نحوهما .

الست : ومع ذلك فإن سعيدة أيضاً جميلة مع أنها كبيرة السن ..

البرنس : ربما كانت طيبة الطياع .. وهذا خير من الجمال ...

الست : إنها حقاً طيبة الطياع مطيعة ... تجلس في موضعها
ولا تتحرك إلا إذا أشرت إليها ..

البرنس : أرأيت يا سيدقى ... هذا ما كنت أمناه في ابنتى الكبرى

— ٧٢ —

والصغرى ... الطاعة ... الطاعة ...

الست : عندي من كل صنف ... عندي المطيم والغريت ...
عندي الذى يحب الهدوء والذى يحب الحركة ... الذى
يلزم مكانه والذى يهم بالحرية ...

البرنس : (من بين أسنانه) الحرية ... الحرية ... نعم ... مع
الأسف ! ...

الست : على كل حال في مثل هذا القصر المتسع سيعيش الجميع في
هناء ... أليس كذلك يا لولو ؟ ...

البك : أظن ... يستحسن الآن أن نتكلم في الشروط ... المكان
أعجب الست وأعجبني ... كم الإيجار الشهري ؟ ...

البرنس : هل قرأتم الإعلان جيداً ...

البك : قرأتنا الإعلان ... إعلان مقتضب مبهم ... هو على ما
أذكر « قصر للسكن بدون ثمن » ...

البرنس : نعم ... بدون ثمن ...

البك : طبعاً هذا من قبيل الترغيب ... أى أن الثمن أو الإيجار المحدد
للسكن بسيط بالنسبة لفخامة القصر ...

البرنس : لا يا سيدي ... المقصود هو بالضبط المشور في
الإعلان ... هذا القصر معروض للسكن بلا إيجار ولا

- ٧٣ -

عن ...

البك : أهذا معقول ؟ ...

البرنس : ألم تقرأ الجرائد يا بك ؟ ... هذا قصر أحد الأمراء ...

البك : آه ... فهمت الآن ... هذا قصر أمير ...

وحضرتك ؟ ...

البرنس : أنا ... أنا البرنس فريد ... أقصد سابقاً ...

البك : تشرفنا ... وهذا القصر متزوك لسكنك ؟ ...

البرنس : بالضبط ... ومحظور إيجاره أو استغلاله ... ومن جهة أخرى لا أستطيع أن أسكن فيه بمفردي ... لذلك وجدت

الحل : أن أدعو أسرة من الأسر تسكنه ... على أن ...

البك : مفهوم ... على أن تسكن معها ... (يلتفت إلى زوجته)
ما رأيك يا ظاظا ؟ ...

الست : يعني ... البرنس يريد أن يحفظ لنفسه بحجرة في هذا
القصر ... وأن تتكلف نحن بجميع طلباته ... أليس كذلك
يا بولو ؟ ...

البك : نعم ... هذا هو المقصود ...

الست : وما المانع يا بولو ؟ ... هذا لن يكلفنا شيئاً ... الخدم
كثيرون ، والطعام موجود ... وغسل الملابس وكيف يتم

— ٧٤ —

عندنا كل يوم ...

البك : صدقت يا عزيزق ، إن خدمته لن تكون شيئاً إلى جانب
خدمة أعزائك الأربعين ! ... اتفقنا إذن يا سيدي
البرنس ... اختر لنفسك الحجرة التي تعجبك ... هل
أنت بمفردك حقاً ؟ ...

البرنس : نعم بمفردي ... والأنسب لي بالطبع الحجرة المنعزلة هنا في
هذا الطابق قرب قاعة المكتب ...

الدكتور : (يتقدّم) وأنا ؟ ... أنسنتني ؟ ...

البرنس : (متجاهلة إياه) أنت ؟ ... من أنت ؟

الدكتور : من أنا ؟ ... أهذا هو الاتفاق ؟ ...

البرنس : أى اتفاق ؟ ... من أين طلعت لي حضرتك ؟ ...

الدكتور : الآن تسأل من أين طلعت لك ؟ ... من عند بائع الدرة
وبائع البسبوسة ! ... متشكّر على كل

حال ! ... (يتحرك للانصراف ...)

البك : اسمحوا لي بكلمة ! ... القصر متسع ... ولا يضايقنا على
الإطلاق شغل حجرة أخرى بضيف آخر ... حضرته ...

البرنس : حضرته الدكتور ... (أمراً الدكتور) قدم نفسك ! ...

الدكتور : أنا أسمى الدكتور على حموده ...

— ٧٥ —

البك : تشرفنا يا دكتور ... حضرتك دكتور في ...

البرنس : (بسرعة) في السمك ...

الست : (في صيحة فرح) بيطرى ... طبيب بيطرى ... يا حسن حظنا ... هذا من بختنا وبخت أعزائى ! ... القصر كله تحت أمرك يا دكتور ... اختر أحسن حجرة تعجبك يا دكتور ...

الدكتور: لا يا سيدق متأسف ! ... أنا لست طبيب سمك ولا قطط ... أنا دكتور في علم النحو ...

الست : علم ماذا ! ? ...

الدكتور: قصدي دكتور من كلية الآداب ...

الست : (في خيبة أمل) آه ...

البك : على أي حال نحن على أتم استعداد لخدمة البرنس وخدمة الدكتور ! ...

الدكتور: (مربيكا) أنا ؟ ... أنا ... في الحقيقة في غابة الخجل ... وعجز عن شكركم ! ...

البك : لا ... العفو ... المسألة في منتهى البساطة ... (يتلفت إلى البرنس) اتفقنا إذن يا سيدى البرنس على كل شيء ...

البرنس : تقريرياً ... لم يبق إلا شرط آخر ...

— ٧٦ —

البك : تفضل ! ...

البرنس : يجب الاتفاق فيما بيننا على صفة إقامتكم في هذا القصر ...
لا يجب أن يفهم أحد أنكم مستأجرون ... وإلا تعرضت
أنا للمسؤولية ...

البك : صحيح ... وإذا ؟ ...

البرنس : إذن يجب أن تكون لإقامتك هنا صفة مقبولة ...

البك : حقاً ...

البرنس : لا يوجد غير صفة واحدة مقبولة معقولة لإقامتك معى
هنا : هي أن تقولوا إنني أحد أقاربكم ...

البك : أنت ؟ ... أحد أقاربنا ! ...

الست : (صائحة) وصلنا إلى هذا ؟ ... كل شيء إلا هذا. هنا بنا
يا لولو ... بسرعة يا لولو ... بسرعة ! ...

البك : (وهو يقود زوجته إلى الباب) نحن في شدة الأسف لا
تؤاخذونا .. نحن في شدة الأسف ... سلام عليكم ! ...

(يخرج البك والست ووكيل الأشغال
بعاية السرعة كمن يهرب من مصيبة ...
تاركين البرنس والدكتور واقفين
مذهولين ...)

— ٧٧ —

البرنس : ماذا جرى لهم ؟ ... مجانيين ولا شك ! ..

الدكتور : بل عقلاء جداً ..

البرنس : لماذا هرولوا هكذا نحو الباب ؟ ! ..

الدكتور : لأنك أردت أن تجعلهم أقارب لك ...

البرنس : هذا شيء يشرفهم ! ...

الدكتور : ها أنت ذا قد رأيت بعينيك ! ...

البرنس : يربون هكذا كأن مصيبة ستلحق بهم ؟ ...

الدكتور : وأى مصيبة ! ...

البرنس : ماذا تقول ؟ ..

الدكتور : هؤلاء ناس أغبياء من ذوى الأعمال ... لهم أمواهم

ومصالحهم ... التى لا يدرى أحد كيف تكونت ، ولا من

أى طريق جاءت ... أتريد أن يتعرضوا للبحث

والفحص ... عندما يقال إنهم أقارب لبرنس مثل

حضرتك ؟ ! ..

البرنس : آه ... فهمت ! ...

الدكتور : نعم ... يجب أن تفهم أن الاقتراب من مثلك مخاطرة لمن

كان صاحب مال أو مركز ...

البرنس : والعمل الآن ؟ ... لقد ضاعت آمالنا إذن ؟ ..

— ٧٨ —

الدكتور: آمالك أنت وحدك ..

البرنس: وأنت ؟ ...

الدكتور: أنا ؟ ... وما شألك بي ؟ ... وماذا يهمك الآن من أمرى ؟ ... إنك لم تكدر الساعة ترى مشكلتك تحل حتى

نسيتني وأنكرتني ...

البرنس: لا تكن أحمق ... إنى كنت أمزح معك ...

الدكتور: لا ... بل هي أنا ناينتك ! ...

البرنس: الوقت غير مناسب لإلقاء الاتهامات ... لا تفسد ما بيننا من صداقة بهذا الكلام الفارغ ... نحن الآن في مأزق ... إذا لم ينجح الإعلان ... فماذا يكون مصيرنا ؟ ... تكلم في هذا الأمر المفید ...

الدكتور: ولماذا تريد أن أربط مصيرى بمصيرك ؟ ...

البرنس: ألسنا في نفس الوضع ؟ ...

الدكتور: نعم ... ولكننا لسنا بنفس المؤهلات ! ..

البرنس: المؤهلات ؟ ...

الدكتور: أنسئت أنى دكتور ..

البرنس: آه ... اسكت ... لا تضحكى ...

الدكتور: لا ... أنت مخطى عمهما يكن من أمرى فأنا رجل لي

— ٧٩ —

مركزى ... ولا بد لي أن أجد عملا يوماً يليق بي ...
البرنس : إلى أن تجد هذا العمل اللائق بك فتحن متساویان في
الظروف ... ومن المصلحة أن تتعاون بكل همة وصفاء
ذمة للعثور على ...

الدكتور : عمل ؟ ..

البرنس : بل على من يخدمنا بدون عمل ... هذا هو الوضع الذي
اعتنينا عليه ... الوضع اللائق بنا ... أليس كذلك ؟ ...

الدكتور : ليس هذا بالأمر السهل الآن ... كارأيت ...

البرنس : كم يدرى ؟ ... هل أنت يائس ؟ ...

الدكتور : وأنت ؟ ..

البرنس : إنني أنتظر ... قد يأتيانا أناس آخرون يقبلون الشروط ...
إننا لم نزل في أول النهار ...

الدكتور : بعد الذي رأيت من هرب هؤلاء ... لا أستطيع أن
أنفأعل كثيراً ...

البرنس : هربوا عندما عرضت عليهم قرابتى ... يالهم من
أنذال ! ... اسمع ... عندي فكرة ! ... فكرة
مدهشة ...

الدكتور : ماهي ؟ ...

— ٨٠ —

البرنس : إذا جاءنا أناس آخرون فإننا نعرض عليهم الموضوع على وجه آخر ... أتدرى كيف ؟ ... نقترح عليهم أن يقولوا إنهم أقاربك أنت ... أتراءهم يخالفون إذا عرضنا عليهم ذلك ؟ ...

الدكتور : أن يقولوا إنهم أقاربي أنا ؟ ... طبعاً بن يخالفوا ... هذا لن يجعل المشكّل لأن القصر ليس قصرى ... بل قصرك ...

البرنس : مفهوم ... ولكنك أنت الذي ستستقبل الناس ... على اعتبار أنك المقيم فيه ... وأنك صاحب الإعلان ... وتشترط عليهم أن يقولوا إنهم من أقاربك ... وهم ولا شك لن يرفضوا ... فأنـت اسمـك « الدكتور حمودة » لا « البرنس فريد » .

الدكتور : وإذا سئلت عن صفتـي في قصر البرنس السابق فـريد ؟ ...

البريس : عندـئذ تقول إنـك من أقارـبي ...

الدكتور : أنا من أقارـبك ! ...

البرنس : وما الذي تخـشاه أنت من ذلك ؟ ... هل عندـك مـال أو مرـكـز تخـاف عليه ؟ ...

الدكتور : صـدقـت ... ولكن ...

البرنس : ولكن ماذا ؟ ... أـيرـفض مـثـلك هـذـا الشـرـف ؟ ...

- ٨١ -

الدكتور: دعنا الآن من حكاية الشرف ... إنني أفكر في الموضوع من الناحية العملية ... كل هذه الشبكة «الملاجط» من قرابة زيد لعمرو ، وقرابة عمرو لزيد ستؤدي في النهاية إلى نقطة واحدة ، هي : البرنس ... أي حضرتك ... وهذه النقطة الواحدة تكفي أن تعكر البحر كله ...

البرنس : احفظ لسانك ! ...

الدكتور: لا مؤاخذة ! ... لا أقصد شخصك ... أنا أتكلم عن موضوعنا بصفة عامة ...

البرنس : والنتيجة ؟ ...

الدكتور: النتيجة ... هي أننا ...

(جرس الباب الكبيرين ...)

البرنس : (في هففة) الباب ! ...

الدكتور: لعله الفرج ! ... افتح بسرعة ! ...

البرنس : افتح أنت ! لقد جربت حظى ! ...

الدكتور: صدقت ... فلنجرب حظى أنا ...

يتجه الدكتور إلى الباب ويفتحه . فتظهر

على العتبة امرأة شابة في نحو الثلاثة والثلاثين

أو الخامسة والثلاثين هي كريمة وهي وسيمة

(الأيدي الناعمة)

— ٨٢ —

وديعة في ثياب بسيطة ، ولكنها منسجمة على قدمها
المعتدل ومظهرها الحشيم . وقد ظهر خلفها رجل وقرر
قارب السبعين يحمل في يده مسبحة ...)

كريمة : (في شيء من الحياة) جئنا من أجل الإعلان ...
الدكتور : (وهو يفسح الطريق) تفضلوا ...

كريمة : (وهي تقدم الرجل الوقور عليها في الدخول) ا هذا
والدى الحاج عبد السلام أفندي ..

الدكتور : (وهو يرمي البرنس الذى يفحص القادمين بوجوم)
حصل لنا الشرف ...

عبد السلام : وحضرتك ؟ ...

الدكتور : أنا ؟ ... أنا لا أكذب على حاج مثلك ... صاحب القصر
هو حضرته ... (يشير إلى البرنس)

عبد السلام : مفهوم ..

الدكتور : أنا هنا مجرد صديق ... في ضيافته ...

البرنس : (وهو يفحص بنظره القادمين مستصغراً شأنهما) أنت
للسكن في هذا القصر ؟ ! ...

عبد السلام : (بتعاضع) إذا سمحت ...

البرنس : هل عندكم خدم ؟ ...

— ٨٣ —

كريمة : أنا التي أقوم بخدمة والدى ، يساعدنى خادم صغير
لقضاء الحاجات من الخارج ...

البرنس

كريمة : أهذا قليل ؟ ...

البرنس : أقصد ... أهذا كل الأسرة ؟ ...

عبد السلام : نعم ... هذه كل الأسرة ... كنا منذ ثلاث سنوات
أربعة نقطن معاً في مسكن واحد ... أنا وزوجتى
وابنتى وزوجها ... فتوفى زوج ابنتى ... ثم توفيت
أمها ... ولم يبق غيرى أنا وابنتى ...

البرنس : ومعكم خادم صغير ...

كريمة : نعم ...

البرنس : وتريدون أن تسكنوا أنتم الثلاثة هذا القصر الكبير ...

عبد السلام : وأنت يا سيدى ؟ ... هل ملك أسرة كبيرة في هذا
القصر الكبير ؟ ...

البرنس : ليس لي أسرة ... أنا، هنا وحدى ...

كريمة : ولماذا إذن تستكثر علينا القصر أنا وأمى وخادمنا ...
ونحن ثلاثة ؟ ..

— ٨٤ —

عبد السلام : لقد وعد الله تعالى في كتابه العزيز كل مؤمن بقصر في الجنة ... هو ولا شك أعظم وأفخم من قصرك
هذا ...

البرنس : نعم ... ولكن قصور الجنة لن تحتاج إلى المسح والكنس ...

عبد السلام : المهم ... هل أنت قابل يا سيدى ؟ ...
البرنس : الأمر متوقف عليكم أنتم ... هل أنتم قابلون ؟ ...

عبد السلام : بالطبع ... وهذا جئنا ...

البرنس : هل تعرفون الشروط ؟ ...

عبد السلام : الإعلان يقول ... (قصر للسكن بدون ثمن) ...
البرنس : أصدقتم ذلك ؟ ...

عبد السلام : إني لم أعتد تكذيب الغير ... لأن سوء الظن إنما ...
وحشاشر الله أن أقدم على ارتكاب إنما ! ...

البرنس : هو حقاً بدون ثمن ... ولكن ...

عبد السلام : إذا كنت قد حددت إيجاراً أو أردت مالاً فقل
بصراحة ... إني مستور والله الحمد ! ..

البرنس : لا .. لا يوجد إيجار ... ولكن ...

— ٨٥ —

عبد السلام : ولكن ماذا ؟ ...

البرنس : كل المسألة ...

الدكتور : (بسرعة) اسأع لى أنا أنفهم بكل اختصار ...
القصر ملك أحد الأمراء ... أى يحكم القانون الآن لا
يمكن بيعه أو استغلاله ... بل هو مخصص فقط لسكنى
الأمير ... وحيث إن الأمير مفلس ويستحق
الإحسان ...

البرنس : (صالحًا) اخرس ! ...

الدكتور : (مستدركاً) أقصد ... يستحق الرعاية ... فكل
المطلوب من الأسرة التي تسكن القصر ، بدون ثمن
طبعاً ، هو أن تترك حجرة لسكن البرنس ... وأن
تケفل له الأكل والشرب والخدمة وحق الدخان ..

عبد السلام : هذا واجب ... وأقل من الواجب ...

الدكتور : شرط آخر ...

البرنس : (في قلق) نعم ... يوجد شرط آخر فيه شيء من ...
من الدقة ويحتاج إلى بعض ...

عبد السلام : تفضل ... اعرض الشرط بكل حرية ...

— ٨٦ —

- البرنس : (للدكتور) قل لهم أنت هذا الشرط ...
الدكتور : هذا الشرط هو أنه ... نظراً لكوني صديق البرنس
النازل في ضياقه فالمطلوب هو معاملتى به مثل
معاملته ... من حيث السكن والخدمة وخلافه ...
البرنس : (الذى لم يتوقع هذا الجواب يقول بغير ارتياح)
هذا ليس ...
عبد السلام : (يقاطع بسرعة) بل هذا أيضاً واجب ... وأقل من
الواجب ...
الدكتور : (للبرنس بتعاب واحتجاج) هذا ليس ماذا ؟ ...
البرنس : أقصد ليس بالشرط الخطير ... الذى يحتاج إلى
توضيح خاص ... لأن مفهوم من نفسه ...
الدكتور : لا يا سيدى البرنس ... السابق ... هذا شرط يجب
أن ينص عليه قبل كل شيء ...
عبد السلام : حصل خير ... حصل خير ... كل طلباتكم على
العين والرأس ...
البرنس : شكراً يا ... حاج عبد السلام أفتدى ... فقط ...
أريد أن أسأل سؤالاً ... !

— ٨٧ —

عبد السلام : تفضل ! ...

البرنس : أيمكن بسهولة خدمتنا وإجابة طلباتنا بهذا ... بهذا
الخادم الصغير !؟ ...

عبد السلام : ابتي تحبب ... تكلمي يا « كريمة » ! ...
كريمة : اطمئن يا سيدى ! ... لن ينقصك شيء ... ستجد
حجرتك نظيفة ... وطعامك معدا ... وملابسك
مغسلة ومكوية ... وكذلك ضيفك ...

البرنس : ولكن القصر كبير ...
كريمة : لي طريقتى في العناية به ... وإن كنا بالطبع لن نشغله
كله ... إنى أحب العمل ... ومتادة عليه ... وكل
وقتى كان مكرساً لخدمة أسرتى يوم كانت أكبر
عديداً ... سترى يا سيدى كيف ساعتنى بالقصر
وبسأكينيه ...

البرنس : (وهو يتأملها) أصدقك يا سيدى ...
كريمة : كل ما أرجوه هو أن تخبرنى بألوان الطعام التى
تحبها ... وبأوقات الفطور والغداء والشاي والعشاء
التي أعدت عليها ...

— ٨٨ —

البرنس : هذا جميل حقاً ...

عبدالسلام : ستكون مرتاحاً ومسروراً يا سيدى ...

البرنس : إنى واثق ... فقط ... أتسمح لى بسؤال آخر ؟ ...

عبدالسلام : تفضل ! ...

البرنس : أليس في ذلك عباء ثقيل على ميزانيتكم ؟ ..

عبدالسلام : أبداً .. لقد قلت لك إنى رجل مستور والحمد لله.

معاشى الذى أتقاضاه بعد خدمة أربعين سنة في

مصلحة السكة الحديد يبلغ حوالى ثلاثين جنيها

شهرياً ... وهذا ليس بالقليل ... أليس كذلك ؟ ...

البرنس : ثلاثين جنيهاً ! ...

عبدالسلام : في الشهر ! ... ماذا تحسبنا إذن يا سيدى ؟! ... نحن

ملوك ... أسأل ابنتى « كريمة » ... هى التى تتسلم

منى هذا المبلغ الكبير أول كل شهر ... تعطينى منه

مصاروف وتنفق الباقي على معيشتنا ... وتوفر منه

أيضاً ... وأى معيشة التى نعيشها ؟ ... معيشة

ملوك ! اللهم نحمدك يارب ! ..

البرنس : شيء عجيب ! ...

— ٨٩ —

عبد السلام : ستعيش معنا يا سيدي ، وسترى بعينيك ...
البرنس : جائز ... كل شيء جائز ... هذه الأيام ... لكن ما
هي الفكرة في ترككم سكنكم ؟ ... أولاً أين
تسكنون ؟ ...

عبد السلام : في شبرا ... نسكن حتى شبرا من زمن ... في شقة
بعمارة قديمة ولكنها نظيفة ! ...
البرنس : ولماذا أردتم السكن في هذا القصر ؟ ..

عبد السلام : أنا الذي اقترحت ذلك على ابنتي « كريمة » ... إنها
تحب الحديقة ... فلما قرأت الإعلان ، قلت لها ها هو
قصر لا بد أن تكون له حديقة فلا بد من أن أحقق لك
حلمك بالسكن في قصر بحديقة مرة قبل أن
أموت ...

البرنس : إنك تحب ابنته كثيراً ! ...

عبد السلام : إنها تستحق كل حب ! ..
البرنس : نعم ... لأنها تستحق ... ليس كل البنات
كذلك ...

عبد السلام : هذا من فضل ربى أيضاً ... والآن يا سيدي اتفقنا على

- ٩٠ -

الشروط؟ ...

البرنس : (متربداً) نعم ... ولكن

عبد السلام : تكلم بكل صراحة ..

البرنس : يوجد شرط آخر ... إنني غير واثق من قبوله ...
اعرضة أنت يا دكتور!

الدكتور : لا ... لا شأن لي بهذا الشرط!

عبد السلام : أهو شيء لا نقدر عليه؟ ...

البرنس : ربما تجدونه غير ...

عبد السلام : غير ميسور؟ ... إن الله الذي يسر لنا أمورنا ، وقوانا
على مصاعب حياتنا ، قادر على تسهيل كل شيء ...
تكلم يا سيدى ... نحسن قادرون بمشيئة الله .. أقوياء
بإذن الله ...

البرنس : الشرط الأخير هو تحديد صفة إقامتك هنا ... بما
أنكم لستم مستأجرين ... الصفة المقبولة هي أن
تقولوا إنكم أقاربي ...

عبد السلام : أقاربك!

البرنس : لا تؤاخذوني! ... إذا ضايقكم هذا ...

- ٩١ -

عبدالسلام : يضايقنا ؟ ... أن تكون بيننا قرابة !؟ ... ما وجه المضايقة في ذلك ؟ ... لماذا تقول هذا يا سيدى ؟ ...

البرنس : لست أدرى ... ولكن ...

عبدالسلام : هذه الصفة تسربنا ... أليس كذلك يا كريمة ؟ ..

كريمة : بالتأكيد يا ألى ... لا لأنه أمير سابق ... بل ...

عبدالسلام : بل لأنه رجل طيب فيما أرى ... إنسان ! ..

الدكتور : أليس عندكم مال تخشون عليه !؟ ...

البرنس : (يغضب واستياء) اسكت أنت من فضلك ! ..

الدكتور : الأمانة تقضى أن ننصرهم بالعواقب ... أقارب النساء يتعرضن لفحص مصدر أموالهن ...

عبدالسلام :قرأنا ذلك في الجرائد ...

البرنس : (للدكتور) ما هو قدر دعлик وأحجلك ! ..

الدكتور : كان يجب توضيح الشرط ... الشرط نور ...

عبدالسلام : تشكر ! ... وقد قبلنا الشرط ... يوجد شيء

— ٩٢ —

آخر ؟ ...

البرنس : لا ... هذا كل شيء ...

عبد السلام : تم الاتفاق إذن ؟ ...

البرنس : منذ الساعة ... القصر تحت تصرفكم ! ...

عبد السلام : وأنا منذ الساعة عموك ... ولدك أن تناديني : عموك

الحاج ! ...

البرنس : عموي الحاج ؟ ! ...

الدكتور : (ينادي هو أيضاً) عموي الحاج ! ..

البرنس : (مشيراً إلى كرمه) والست تبقى بنت عموي ...

بنت عموي الحاج ؟ ! ...

الدكتور : (يردد هو كذلك) بنت عموي الحاج ! ...

البرنس : أتدخل أنت أيضاً في الأسرة ؟ ! ...

الدكتور : ولم لا ؟ ... أنسنتـ أذلك طلبتـ منـيـ مـنـذـ قـلـيلـ أـنـ

أـسـبـقـكـ إـلـىـ ذـلـكـ ؟ ...

البرنس : (يتركه ويلتفت إلى كريمة) إسمعي يا .. بنت

عموي ؟ ... أنت طبعاً المتصرفة هنا الآن ... على هذا

— ٩٣ —

الاعتبار ماذا ستطبخين لنا الليلة في العشاء؟ ...

كريمة : اطلب ! ...

الدكتور : (يتدخل بسرعة) يطلب أى شئ ... أى

شئ ! ... المهم عندنا الآن هو أن يكون هناك

عشاء ! ...

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

الفصل الثالث

(عين منظر الفصل الثاني — قصر البرنس فرييد ...
نفس البو ، ولكنه الآن يدو وقد مرت عليه يد
التنظيم والتنظيف ... وأنية الزهر الخاوية قد وضعت
فيها الأزهار نصراة منسقة ... لا يوجد بالبو غير
الحاج عبد السلام أفندي وقد لبس ثياب المنزل
وطاقيه على رأسه وتربع فوق أريكة يسبح
بمسبحة ... وجلس بجواره على مقعد مسرع
« الدكтор جودة » بملابس الخارج ما عدا
« الجاكتة » أى بالقميص و « البنطلون »)

البرنس : أنتم والله آنستمونا وملأتم علينا القصر ! ...
عبدالسلام : شكرأ يا ابني ! ... هذا من لطفكم ! ...
الدكтор : لعلك مرتاح يا عمى الحاج من الأيام القليلة التي

— ٩٦ —

قضيتها هنا ...

عبدالسلام : بوجودكم ... أنا مرتاح ما دامت مسبحتي في يدي ..
وسجادة الصلاة بقربي ... و «كريمة» ابنتي
مسرورة ... ماذا ينقصنى بعد ذلك ؟ ... (ساعة
البهو تدق دقة النصف) ما هذا ؟ ... قربنا على أذان
المغرب ؟ ...

الدكتور : لا ... إنها تدق النصف بعد الرابعة ! ...

عبدالسلام : (يخرج ساعة من جيب صدره وهي معلقة فيه بسلسلة
فضية) صدقت ! ... ما يزال على صلاة المغرب وقت طويل !

الدكتور : نحن الآن مقبلون على ساعة الشاي ! ...

عبدالسلام : على فكرة يا ابني ... أين البرنس ؟ ...

الدكتور : في المطبخ ! ...

عبدالسلام : ماذا يصنع في المطبخ ؟ ...

الدكتور : أظن أن بنت عمنا المست «كريمة» نزلت الحديقة
تجمع بعض الأزهار لوضعها على المائدة بمناسبة الشاي
اليوم ، وتركت البرنس أمام النار يراقب على
اللبن ...

— ٩٧ —

عبد السلام : إنه والله مؤدب ونشيط ..
الدكتور : بالعكس ... لم يظهر أدبه ونشاطه إلا في هذه
الأيام ! ...

عبد السلام : لعله لم يكن معتاداً ...
الدكتور : حقاً ... ولكنه قد تعود الآن ... وأصبح يؤدى
أعمالاً لم يكن يخطر على باله أنه سيؤديها يوماً ...
الملوخية التي أكلناها اليوم في الغداء هو الذي
قطفها .. والبصل هو الذي خرطه ... والثوم هو
الذي فصصبه ! ...

عبد السلام : ما شاء الله ! ... همة عظيمة ! ...
الدكتور : كلما تذكرت هذه اليد التي ما كانت تعرف فيما
مضى غير الضغط على زر المجرس ، ولبس القفاز ،
ورائحة العطور ! ...

عبد السلام : أخشى أن يكون مستاء أو متورطاً ! ...
الدكتور : بل إنه يفعل ذلك مغبظاً ... ويلمح على الاست
« كريمة » في أن تكلفه بخدمة ! ...

عبد السلام : هو إذن يريد أن يتسلى بالعمل ويشغل وقته ... ليس
(الأيدي الناعمة)

— ٩٨ —

أشق يا ابني من البطالة ! ...

الدكتور : لا أظن البطالة هي السبب ! ...

عبد السلام : بل هي البلاء الأكبر ... وسلني أنا ... إن البطالة هي
المرض الذي يهدم كيان الإنسان ... جسماً
وروحاً ... إني منذ تقاعدت وأنا أرى الغد كأنه فاتح
ليتلقعني ... لقد بدأت حياتي قراض تذاكر ،
وتركت الخدمة وأنا ناظر محطة ... ما من يوم
توعكت أو أخذت إجازة مرضية ... كنت أسير
بصحتي كالقطار نفسه ... وكانت أيامى تجرى
كأعمدة التلغراف ... التي تمر أمامي من نافذة القطار
السريع ... متشابهة حقاً ولكنها غير مملة ... أما الآن
فأيامي جامدة هامدة ... لأنني أصبحت كالقطار
القديم الذي تركوه ليأكله الصداً ...

الدكتور : نعم ... الصداً ... لعنة الله عليه ! ... أنا أيضاً منذ
فرغت من تحضير رسالتي الجامعية أشعر كأن الصداً
يكاد يأكل ما كان في رأسي من نحو ! ...

عبد السلام : الصداً في مثل سنك هذه ؟ ... وأنت في مقتبل

— ٩٩ —

العمر ! ... حذار ! ... حذار ! ..

الدكتور : مَاذَا أَصْنِعُ ؟ ...

عبدالسلام : لَا .. لَا ترک ما في رأسك من علم طعاما للصدأ ..

كنت تحدثنى البارحة عن ذلك العالم التحوى الذى

وضع كتاباً في معانى القرآن ! ...

الدكتور : نعم ... هذا العالم هو أحد « معاصرى سيبويه »

واسمه « الفراء » ...

عبدالسلام : حدثنى عن كتابه هذا ... حدثنى ؟ ...

الدكتور : كان الفراء فضلا عن تمكنه من علوم اللغة ملما بكثير

من العلوم التى ...

(تظهر كريمة تحمل آنية بها أزهار ...)

وخلفها البرنس يحمل صينية عليها فناجين

شاي فارغة ... ويتوجهان بحملهما إلى

المائدة)

البرنس : (ملتفتا إلى الدكتور) شئ جميل ! ... جالس

تتكلم في علومك إياها ... وتركتنا للعمل في المطبخ

وخارج المطبخ .. في مثل هذا اليوم الذى سيحضر فيه

- ١٠٠ -

ضيوف لتناول الشاي ! ...

الدكتور : البركة فيك ! ...

كريمة : (للبرنس) أخشي يا سمو البرنس أن أكون قد أتعبك
أكثر من اللازم ... من أجل ضيوفنا ! ...

البرنس : اسمع يا سرت « كريمة » ! ... أولاً : التعب من
أجلكم ومن أجل ضيوفكم راحة وسرور ... ثانياً :
لقب سمو البرنس الذي تناديني به من وقت آخر لا
محل له بالمرة ! ...

الدكتور : خصوصاً بعد تخريط سموه للبصل ، وتفصيشه
للثوم ! ...

البرنس : (للدكتور) اسكت أنت من فضلك ! ... لا تحشر
نفسك ...

الدكتور : صدقت ... الداخل بين البصلة وقشرتها ! ...
البرنس : ماذا تقصد ؟ ...

الدكتور : لا شيء على الإطلاق ... كل ما في الأمر ... أن
القافية تحكم ! ...

البرنس : القافية ! ... أهذا وقت القافية ؟ ... أليس أحسن

- ١٠١ -

من ذلك أن تقوم قليلاً وتساعدنا؟ ...

كريمة : دعه مستريحاً ... ليس من حاجة تدعوه إلى أن
تعبه! ...

البرنس : ولكنني أريد أن أراه يعمل شيئاً في هذا المنزل! ...

الدكتور : وهل أنا لا أعمل شيئاً؟ ... أسأل عمي الحاج! ...

عبد السلام : حقاً ... الدكتور لا يترك فرصة إلا ويفيدني
يعلم! ..

الدكتور : قل له يا عمي الحاج ... قل له ... قل له ...

عبد السلام : الحقيقة أنا أشهد ... والشهادة لله ... الدكتور بحر
في العلم ...

البرنس : بحر! ... أعرف مسألة البحر هذه
جيداً ... ذلك موضوع قديم ... نحن الآن نبدأ حياة
جديدة ... تحتاج إلى نشاط ... أنا الآن بدأت أحب
العمل ... والفضل في ذلك لبنت عمنا ... كلما
رأيتها تعمل في البيت من طلوع الشمس تحركت في
نفسي الرغبة أن أفعل مثلها ... وهأنذا أعمل على قدر
جهدي ... إني حديث عهد ... كل أمل أن تكون

- هـى راضية عن عملى ...
كـريـة : (بـاسـمـة) كـلـ الرـضا ...
الـبرـنس : أـشـكـرـكـ ، مـنـ كـلـ قـلـبـى ...
الـدـكـتـور : (يـنـظـرـ إـلـيـهـاـ مـلـيـاـ فـجـأـةـ) مـاـ هـوـ ؟ ...
الـبرـنس : (يـلـفـتـ إـلـيـهـ فـجـأـةـ) مـاـ هـوـ ؟ ..
الـدـكـتـور : مـوـقـعـىـ ! ...
الـبرـنس : مـاـذـاـ تـقـصـدـ ؟ ..
الـدـكـتـور : لـاـ شـىـءـ ... فـقـطـ يـجـبـ عـلـىـ مـاـ أـظـنـ أـسـاعـدـكـ ...
هـلـ أـمـسـكـ بـالـمـكـسـةـ ؟ ...
الـبرـنس : لـاـ يـاـ سـيـدىـ ... كـلـ شـىـءـ نـظـيفـ ... المـطـلـوبـ منـكـ
قـقـطـ الـآنـ : أـنـ تـسـكـتـ .
الـدـكـتـور : طـبـعـاًـ كـلـ شـىـءـ نـظـيفـ .. بـفـضـلـ السـتـ «ـكـريـةـ» ...
هـذـاـ لـاـ شـكـ فـيـهـ ... وـلـكـنـ ... هـلـ يـجـبـ أـنـ أـقـفـ
هـكـنـاـ ... أـنـظـرـ وـأـشـاهـدـ وـأـتـفـرـجـ ؟ ...
الـبرـنس : وـمـاـذـاـ تـرـيدـ أـنـ نـصـنـعـ لـكـ ؟ ...
الـدـكـتـور : إـنـيـ أـسـأـلـكـ ... مـاـذـاـ تـسـمـيـ هـذـاـ الـمـوـقـفـ ؟ ...
الـبرـنس : شـىـءـ بـارـدـ ...

- ١٠٣ -

- الدكتور : بل على الأصح شيء مخجل ...
- البرنس : أنت حر ...
- الدكتور : أظن لم يبق لي غير السكوت كما نصحتني ... وهو عين الحكمة ...
- البرنس : حان الوقت لأن تنهض وتكمل لبسك .. وأنا أيضاً ... لستعد للخروج ...
- كريمة : الخروج !؟ ...
- البرنس : طبعاً ... لترككم مع ضيوفكم ...
- عبد السلام : ما هذا الكلام ؟ ... تركونا مع ضيوفنا !؟ ... وهذا يصبح أن يقال ؟ ...
- كريمة : أليس ضيوفنا هم ضيوفكم ؟ ...
- عبد السلام : قوله لهم يا «كريمة» ! ... أنسنا أسرة واحدة !؟ ... ألم يكن هذا هو الانفاق ؟!
- كريمة : لن نسمح لكم بالخروج ... ستبقون معنا وتناولون معاً جميعاً الشاي ...
- البرنس : أمرك ...
- الدكتور : ما دام الأمر قد صدر فلأليس على الأقل ...

— ١٠٤ —

كريمة : لا يادكتور لا تلبس أكثر من ذلك ، هذا يكفى ...
أنت في منزلك ...

البرنس : وأنا ؟ ..

كريمة : وأنت أيضاً على ما يرام هكذا ... بالقميص
والبنطلون ...

عبد السلام : (وهو ينهض) أما أنا يا بنتي فلا بد أن أضع فوق
الجلباب ...

كريمة : نعم ... روبك ... الروب الذي صنعته لك
أخيراً ...

عبد السلام : بل أفضل عباءتي الخفيفة « الألاجة » ...

كريمة : أعلم أنك تفضلها دائماً ... لا بأس ... فليكن ...
وأنا أيضاً أحتاج إلى أن ... أرتب هندامي قليلاً ...
عن إذنكم ...

(تخرج كريمة ومهما والدها الحاج عبد
السلام ... ويقسى في البهو البرنس
والدكتور وحدها)

البرنس : (بعد تردد) أنت صديقى ... وتعلم أنى

- ١٠٥ -

- صديقك ... اليس كذلك ؟ ...
الدكتور : هذه مسألة فيها نظر ...
البرنس : أعندي شك ؟ ...
الدكتور : أجبني أولاً : هل سبق لك أن عرفت الصداقة ؟ ...
هل سبق أن كان لك أصدقاء ؟ ...
البرنس : بالطبع ... ولكن ..
الدكتور : أين هم الآن ؟ ...
البرنس : هناك ... في نادي السيارات ...
الدكتور : أفهم أنك لا تستطيع أن تذهب إليهم الآن ... ولكن
لماذا لا يأتون هم ليسألوها عنك ؟ ...
البرنس : ولماذا يسألون عنى الآن ؟ ...
الدكتور : كانوا إذن أصدقاء البرنس ! ...
البرنس : بالضبط ! ...
الدكتور : ولما ذهب اللقب ذهبا ! ...
البرنس : بالضبط ! ...
الدكتور : أتسمى هؤلاء أصدقاء ؟ ...
البرنس : صدقت ! ... لا يجب أن يسموا كذلك ... ولكن

— ١٠٦ —

هذا كل ما يستطيع أن يحصل عليه صاحب السمو
وصاحب الجلالة ... وأنا الآن قد تبردت من لقب
السمو وأصبحت رجلاً كبة الناس ، أليس من حقى
إذن أن أحصل على صديق؟! ...

الدكتور : وماذا تصنع بالصديق؟ ... تفترض منه نقوداً؟ ...

البرنس : لا يا سيد الفاضل ... أنت تعلم أنني لا أحب أن
أفترض من أحد ... ولا أن يتصدق على أحد ... إني
أريد الآن الصديق لاكتشف له عما في نفسي ...

الدكتور : عما في نفسك؟ ... وماذا يمكن أن يوجد في
نفسك؟! ...

البرنس : (متردداً) شعور ...

الدكتور : أنت؟! ...

البرنس : لا تهزأ بي من فضلك! ...

الدكتور : لن أهزأ بك تكلم! ...

البرنس : شعور خاص نحو ... شخص معين ...

الدكتور : شخص معين ... موجود؟ ...

البرنس : نعم هنا ...

- الدكتور : وهذا الشعور الخلص ... من أي نوع ؟ ...
- البرنس : عطف ومودة ... وحنان ...
- الدكتور : بدون لف ودوران : حب وعشق وغرام ! ...
- البرنس : شيء من هذا القبيل ...
- الدكتور : أظن أنا فاهم ... وأنت فاهم أني فاهم ! ...
- البرنس : لا حظت ذلك من نظراتك وتلميحياتك ! ...
- الدكتور : بالاختصار أنت تحب « كريمة » ! ...
- البرنس : نعم ... بنت عمى « كريمة » ! ...
- الدكتور : بنت عملك !!! ...
- البرنس : أقصد ...
- الدكتور : عارف قصدك ... اسمع الكلام المفيد ... يظهر أن غرضك قطع عيشنا ، وضياع اللقمة اللينة من فمنا ... الحاج عبد السلام رجل جد ومتدين ... وإذا لمح منك شيئاً من هذا القبيل فإن النتيجة معروفة مقدماً ... وأنا أحذرك وأنقض يدي ... وقد أعذر من أذنر ...
- البرنس : لحظة واحدة ... أنت أستاذ فهمي ... الموضوع

- ١٠٨ -

- شريف ... أنا قصدى الحال ...
البرنس : طبعاً ... وأنا عزمت أطلب يدها ...
الدكتور : تتزوجها؟ ...
البرنس : وما المانع؟ ...
الدكتور : هل أنت واثق من شعورها هي نحوك؟ ...
البرنس : أظن أنها لا تكرهني ..
الدكتور : هذا لا يكفي .. لا بد من وجود عاطفة متبادلة ...
البرنس : متبادلة؟ ... أرجوك لا تعقد المسائل ! ...
الدكتور : على الأقل يجب أن يكون عندها شيء من العاطفة
بالنسبة إليك ...
البرنس : أعتقد أنه ليس لديها سبب لرفض طلبي ...
الدكتور : فليكن ! هذا من جهتها ... فلنبحث الموضوع
من جهة والدها ! ...
البرنس : والدها؟ ...
الدكتور : بالطبع ... أتريد أن تتزوجها بدون إرادة
والدها؟ ... إن مثلها لا تقبل زواجا إلا برأى والدها
ورضاه ! ...

— ١٠٩ —

- البرنس : هذا على كل حال أسهل ... إذا كان الأمر متعلقاً برأي
والدها فإني متأكد أنه يرحب ! ...
- الدكتور : يرحب بهمثلك !؟ ...
- البرنس : ولم لا ؟ ...
- الدكتور : عشم إبليس في الجنة ! ...
- البرنس : ماذا تقول ؟ ...
- الدكتور : أقول إنك واهم ! ...
- البرنس : واهم ؟ ! ... أنا ؟ ... أنسى يا سيدي من
أنا ؟ ... أيرفض عبد السلام أ福德ى هذا مصاهرى
أنا ... ألسنت خيرا من زوج بنته المتوفى ؟ ... هل
تعرف بمن كانت متزوجة ؟ ... كان المرحوم زوج
كريمة ، كما قالت لي ، معاون محطة كوبرى
الليمون ... ألسنت في نظر الحاج عبد السلام أحسن
على الأقل من معاون محطة كوبرى الليمون ؟ ...
أنسى من كنت ؟ ... أنسى من أنا ؟ ..
- الدكتور : أنت الذي لا ت يريد أن تنسى ذلك ... مع الأسف
الشديد .. وتريد بعد ذلك أن يكون لك أصدقاء من

- ١١٠ -

النوع الحقيقى ... لقد تجردت من لقبك ... ولكنك

لم تتجزء بعد من ...

البرنس : (يثوب ويتبه) لا تؤاخذنى ... إنك استثرتني ...

الدكتور : من يريد أن يتزوج كريمة يجب أن يحس أنه من طينة
مثل طيتها ...

البرنس : وهذا اعتقادى ...

الدكتور : كلامك الآن لا يدل على ذلك ...

البرنس : كلام غضب لا يمثل إحساسى الحقيقى ...

الدكتور : اسمع لي أشك قليلا ! ...

البرنس : شك كما تريد ... أنا أدرى بما في نفسي ...

الدكتور : ومن أدرانا أنك لا تخندع نفسك ؟ ...

البرنس : وأنا ماذا أفعل لأغير رأيك ؟ ... إنك لا ت يريد أن تقتنع

بأنى متذجاءت « كريمة » إلى هذا البيت وعاشت هنا

وأنا أحس أنى تغيرت ... وأصبحت رجلا

جديداً ... أنا على كل حال لا أطلب منك أن

تصدقنى ... ولكنى أطلب منك أن تساعدنى ...

الدكتور : أساعدك ؟ ...

— ١١١ —

- البرنس : بحق الصدقة ... التي بين رجل ورجل ...
الدكتور : تقصد بين مفلس ومفلس ؟! ...
البرنس : بالضبط .
الدكتور : أنا مستعد لمساعدتك ... ولكن كيف ؟ ...
البرنس : أولاً دبرني وانصحني وأشر على ... ماذا أصنع
لأحقق هذا الأمر ؟ ... هل ترى أن أفاتح الحاج عبد
السلام في الموضوع ؟ ... وإذا فاتحته فماذا تظن أن
يكون رده ؟ ... افرض أنك في مكانه ...
الدكتور : في مكانه ؟ ...
البرنس : نعم ... ضع نفسك الآن موضعه ... أنت عمى
الحاج ... وأنا أتقدم إليك ...
الدكتور : انتظر ... أليس هنا مسبحة ؟ ... أضعها في
يدي ؟ ...
البرنس : لا داعي لهذه التفاصيل ... دعني أجرب ماذا
سأقول ... وأنت أجبني كما لو كت الحاج ...
الدكتور : (يتتحقق مقلدا حركات الحاج عبد السلام) تفضل
يا ابنى ! ... ماذا ت يريد أن تقول ؟ ...

— ١١٢ —

البرنس : أريد يا عمى الحاج أن أقول لك بسرعة ... وبدون
مقدمات ... إننا بالطبع أصبحنا عائلة واحدة ...
زيتنا في دقيقةنا ...

الدكتور : وأين هو الزيت ؟ ... وأين هو الدقيق ؟ ...

البرنس : أنا الزيت ، وبنت عمى « كريمة » الدقيق ...

الدكتور : مفهوم ...

البرنس : طبعاً توافق ...

الدكتور : (يتضجع) هذا يتوقف على نوع الزيت ... لا بد أن
نعرف أولاً هل هو زيت طيب ، أو زيت وسخ ؟ ..

البرنس : وسخ ؟ ... اخرس ! ...

الدكتور : أتفول اخرس لعمك الحاج !؟

البرنس : بل أقوطها لحضرتك ... الحاج رجل مؤدب وألفاظه
مهذبة ... تكلم مثله بجد من فضلك ... نحن الآن
في موقف جد ... سألتكم بأدب ... أجبني
بأداب ...

الدكتور : ت يريد أن تتزوج « كريمة » ؟ ...

البرنس : إذا سمحت ...

— ١١٣ —

الدكتور : تعرف طبعاً تكاليف الزوجية ... لا بد طبعاً من أن
تفكر في ذلك قبل الإقدام على الزواج ... لأن الزوج
هو الذي يتولى الإنفاق على زوجته ... ويケفل لها
ضرورات المعيشة من طعام ومسكن وكسوة
ونزهة ... وخلافه . وأنت ... هل تستطيع الإنفاق
على زوجتك ؟ ...

البرنس : لحظة واحدة ..

الدكتور : ماهي صنعتك ؟

البرنس : اسمح لي ...

الدكتور : ما هو كسبك ...

البرنس : شيء بارد ! ...

الدكتور : ماذا تقول لعمك الحاج ؟ ...

البرنس : عمى الحاج لا يسأل هذه الأسئلة السخيفة ... عمى
الحاج رجل نبيل ... لا يلتفت إلى الماديات ... إنه
يقدر العواطف ..

الدكتور : وهو أيضاً والد مسئول ... يقدر مستقبل بنته ...

البرنس : مستقبل البنت هو أن تتزوج ..

(الأيدي الناعمة)

— ١١٤ —

- الدكتور : نعم تتزوج ولكن ... من له عمل ...
البرنس : الزواج أولاً ... والعمل يأتي فيما بعد ...
الدكتور : بل العكس ... هو المنطقى : ابحث عن العمل
أولاً ... فإذا أصبح في يدك فابحث عن الزواج بعد
ذلك ...
البرنس : هذا كلام رجل أحمق ... قليل العقل ... ثقيل
الظل ... متزمنت ... متعنت ... لا يريد أن يجمع
رأسين في الحلال ..
الدكتور : (صائحاً في لهجة تشيلية) أتصف عمك (ال حاج
عبد السلام) بأنه قليل العقل ، ثقيل الظل متزمنت
متعنت !؟ ...
(يدخل الحاج عبد السلام وقد ارتدى
العباءة وهو يتسمم تلاوته ويفرك
مسبحته)
البرنس : (بسرعة للدكتور) هس ... اسكت ! ...
(هساً) ياللهمصية ! ...
عبد السلام : (ينظر إليهما وقد لرما الصمت فجأة) يظهر أنى

- ١١٥ -

قطعت الحديث ..

الدكتور : لا ... مطلقاً ... الحديث مستمر ... لأنه في
موضوع عائلي يهمك بالذات يا عمى الحاج ...

عبد السلام : بهمني ؟ ...

البرنس : (همساً للدكتور) أنت مجتون !؟!

الدكتور : (لا يلتفت إلى البرنس ويواصل كلامه) الست
« كريمة » ... بما لها من صفات عالية وأخلاق سامية
وتهذيب وتدبر ... لا بد أن تكون موضع أمل كل
رجل يفهم قيمة المرأة المؤدية المدبرة المطيبة
النشيطة ... (لـ البرنس) أليس كذلك يا
صديقى ؟ ...

البرنس : (وهو مطرق في حرج) بدون شك ...

الدكتور : طبيعى إذن يا عم الحاج أنه يوجد الآن رجل يريد
مصالحتك ...

عبد السلام : يريد « كريمة » ؟ ...

الدكتور : نعم ... وبسرعة وبدون مقدمات أقول لك إن هذا
الرجل هو صديقى لهذا ! ...

- ١١٦ -

عبد السلام : (بدھشة) البرنس ؟ ! ...

الدكتور : لقد أديت مهمتي ... وقمت بواجب المساعدة ...
وتركت الجمل للجمال ... وانتهت مأمورياتي ،
ونفضت يدي ...

البرنس : (في مأزق يتعمم متعلعاً) في الحقيقة ... أنا ...

عبد السلام : هذه مفاجأة لم أكن مستعداً لها ...

البرنس : أنا ... على كل حال ... متقدم بهذا الطلب ...
وأرجو من عمي الحاج ...

عبد السلام : تريد موافقتي ؟ ...

البرنس : أكون سعيداً ! ...

عبد السلام : (يفك لحظة) هل فاتحت « كريمة » في هذا
الموضوع ؟ ...

البرنس : لا ... بالطبع ...

عبد السلام : اسمع يا ابني ... أنا شيخ فرغ من الدنيا ... و
« كريمة » ليست صغيرة ولا غريرة ... بل امرأة
ناضجة السن ، راجحة العقل ... جربت الدنيا ،
وعركت الحياة ... وهي المتصرفة في شئونها

- ١١٧ -

وشعونى وأنا كا ترى وتعلم قد تركت لها تدبیر كل
شيء يخصنى ... فنقودى في يدها ... وأمورى هي
التي تتولاها ... فمن باب أولى شعونها هي
وأمورها ... خصوصاً هذا الموضوع ... فإذا سمعت
كلامي فإني أقول لك : هذه مسألة هي وحدها التي
 تستطيع أن تقطع فيها برأى ...

البرنس : وإذا وافقت هي ؟ ...

عبد السلام : يكون الأمر قد تم على خيرة الله ! ...

البرنس : وموافقتك يا عمي ؟ ...

عبد السلام : تعتبر قد تمت بمجرد موافقتها هي لأنها هي صاحبة
الأمر في نفسها ...

البرنس : (وهو يلتفت بعينيه باحثاً) شكرأ جزيلاً ...

الدكتور : (وقد فهم معنى بحث البرنس) إنها في المطبخ ...

البرنس : (همساً للدكتور وهو يهم بالخروج) كيف
عرفت ؟ ...

الدكتور : (همساً) لختها الآن متوجهة إليه ... بعد أن
تزينت ... لعلها تريد أن تلقى نظريةأخيرة على

— ١١٨ —

معدات الشاي ... اذهب إليها بسرعة قبل أن يبرد .

البرنس : الشاي ؟ ...

الدكتور : الموقف ! ...

(البرنس يخرج مهولاً في اتجاه المطبخ)

عبد السلام : (وقد تربع فوق الأريكة) قل لي يا دكتور ... أريد
أن أسألك سؤالاً دقيقاً ...

الدكتور : أقول لك الصراحة ... أنا لا يصح أن أكذب
عليك ... أنا لا أعرف ! ...

عبد السلام : بل تعرف ... ومن يعرف ذلك غيرك أنت ؟

الدكتور : ثق أني على الحياد ...

عبد السلام : هأنت بحسن فطنك قد أدركت سؤالي ... أنا لا أريد
أن تنحاز إلى أحد الطرفين ... ولكنني أريد رأيك
فيهما ...

الدكتور : معرفتى بهما ليست ...

عبد السلام : لا تتواضع ! ... لقد كنت تحدثنى عنهمـا البارحة
حديثاً مستفيضاً ...

الدكتور : ماذا قلت عنـهما ؟ ! ...

- ١١٩ -

عبد السلام : قلت إنك تعجب بأحد هما إعجاباً لا حد له ...

الدكتور : أنا قلت ذلك ؟ ...

عبد السلام : أ تكون ذاكرتك أضعف من ذاكرتي ؟ ...

الدكتور : أنا قلت إنني معجب ؟ ... ربما كان البرنس هو الذي قال ذلك ...

عبد السلام : بل أنت ..

الدكتور : أنا ؟ ... قلت إنني معجب بأحد هما ؟ ...

عبد السلام : إعجاباً لا حد له .. هذه عبارتك ! ...

الدكتور : شيء غريب ! ... معجب بأحد هما ؟ ... أنا ؟ ! ...

عبد السلام : وقد وصفت لي مزايا كل منها وصفاته ومحاسنه وصفاً دقيقاً ... بارعا ... رائعا ...

الدكتور : وماذا قلت عن صفات البرنس ؟ ! ...

عبد السلام : وما دخل البرنس هنا ؟ ! ...

الدكتور : أليس هو أحد هما ؟ ...

عبد السلام : أترجح في العلم يا دكتور ؟ ! ... أحد هما سبيوبيه والآخر فراء ...

— ١٢٠ —

الدكتور : آه ... قصدك سبيوبيه والفراء ! ...

عبد السلام : نعم ... قلت إن سبيوبيه ...

الدكتور : اليوم سأحدثك عن نفطويه ..

عبد السلام : ومن هو نفطويه ؟ ...

الدكتور : هو ذلك الذى قال فيه ابن دريد :

لو أوحى النحو إلى نفطويه

ما كان هذا العلم يعزى إليه

أحرقه الله بنصف اسمه

وصير الباقي صياغا عليه

عبد السلام : شيء لطيف ! ... نفطويه ... أحرقه الله بنصف

اسمه ... أى « نفط » وصير الباقي أى « ويه » ...

صياغا عليه ! ...

الدكتور : هذا نوع يسمى الاشتقاد ... استخرجه الإمام أبو

هلال العسكري ، وذكره في آخر أنواع البديع من

كتابه المعروف بالصناعتين ... وعرفه بأن قال : هو

أن يشتق المتكلم من الاسم العلم معنى في غرض

يقصده من مدح أو هجاء ...

— ١٢١ —

عبد السلام : هذا حقيقة نوع بديع في علم البديع ...

الدكتور : عبارتك هذه تسمى في هذا العلم « التطريز » ...

عبد السلام : التطريز ؟ ...

الدكتور : نعم ... وهو نوع يتدنى فيه المتكلم بذكر جمل غير منفصلة ... ثم يخبر عنها بصفة واحدة من الصفات ، مكررة بحسب العدد الذى قرره وقدره في تلك الجملة

الأولى ... كقول ابن الرومي :

قرون في رعوس في وجوه

صلاب في صلاب في صلاب

عبد السلام : قرون ؟ ...

الدكتور : (وهو يشير بإصبعه نحو رأسه علامه القرون)

نعم ... قرون ... قرون ... ألا تعرف

القرون ؟ ...

عبد السلام : هذا طبعاً معروفاً ! ...

الدكتور : الحمد لله ! ... قرون في رعوس في وجوه ... هذا

شيء مفهوم ...

عبد السلام : مفهوم ... ولكن هذا شعر غير ...

— ١٢٢ —

الدكتور : غير لطيف ... أنا معك ... إليك مثلاً آخر ربما كان

أطف :

كأن الكأس في يدها وفيها

عقيق في عقيق في عقيق

عبد السلام : حقاً ... هذا شعر لطيف ... يعني أن الكأس

ويدها وفها ... عقيق في عقيق في عقيق ... آه ...

ذكرتني بأيام الشباب ! ...

الدكتور : أيام شبابك يا عمى الحاج ! ... لا بد أنه كانت لك

فيها لحظات أنس !؟ ...

عبد السلام : ليس إلى هذا الحد ... كنت شاباً معتدلاً ... لأنني

اضطررت إلى العمل وكسب القوت مبكراً لأعمول

والدى المريضين الفقيرين ... ولكنني كنت على كل

حال شاباً كبقية الشبان في عصرى

الدكتور : طبعاً ... لا شك أنك عرفت الحب ...

عبد السلام : دعنا من أيامنا الآن يا ابني ... نحن الآن في أيامكم

أنت ... أنت الذى عليك أن تحدثنى ...

الدكتور : أحذثك عن ماذا ؟ ... عن الحب ؟ ... نعم ...

— ١٢٣ —

كان يجب أن أعرفه ... بل لعله موجود ... لعل
البذور قد أقيت ... ولكن أين المطر ؟ ...

عبد السلام : المطر ؟ ...

الدكتور : زماننا غير زمانكم ! ... لدينا مشكلات
كالصخور ... هل تنبت تحت الصخور
بذور ؟ ! ...

عبد السلام : إنك تتكلّم بالألغاز ...

الدكتور : على ذكر الألغاز ... في علم اللغة ... أقصد علم
البديع نوع يسمى الحاجة والتعمية ... وهو أن يأتى
المتكلّم بعدة ألفاظ مشتركة من غير ذكر
الموصوف ... ويأتى بعبارات يدلّ ظاهرها على
غيره ، وباطنها عليه ، كما قال علماء هذا الفن ...
وإليك قول أحد الشعراء في وصف كوز :

وذى أذن بلا سمع

له قلب بلا قلب

(يقول ذلك وهو يتاول فنجان شاي من
فوق المائدة ويعسك بأذن الفنجان ويشرح

- ١٢٤ -

بحرَة يده معنى الشعْر)

إذا استولى على حب

فقل ما شئت في الصب

عبد السلام : شيءٌ ظريف ! ...

الدكتور : أظرف من ذلك ما قيل في وصف القلم ... افرض
إصبعي قلما ... (يمثل بإصبعه حركة الكتابة في
أختاء القلم ... وفي نثر الحبر من طرفه ... وفي
حركة بُرْيه ...)

وذى خضوع راكع ساجد

وダメه من جفنه جارى

مواطِب الخمس لأوقاتها

منقطع في خدمة البارى

عبد السلام : (يضحك وهو يمثل بإصبعه حركة بُرْيه القلم) في
خدمة البارى ... حقاً ظريف ... ظريف ! ...
أنت بحر في العلم يا دكتور ! ... ألم أقل إنك
بحر ؟ ...

(جرس الباب الكبير يرن)

— ١٢٥ —

الدكتور : الباب ! ...

عبد السلام : ربما كانوا هم !؟ ...

الدكتور : (وهو يتحرك نحو الباب) الضيوف ؟؟ ...

(الدكتور يفتح الباب فتظهر چيهان

وخلفها أختها مرفت وزوجها سالم ...)

چيهان : (وهي داخلة) الدكتور ... أنت هنا ؟ ...

الدكتور : (مفاجأً) الآنسة چيهان ؟! ...

مرفت : (وهي تدخل) كيف حالك يا دكتور ! ...

سالم : (داخلاً) مساء الخير يا دكتور ! ...

الدكتور : (بسرعة وارتباك) شرفتم ... طبعاً من أجل ...

البرنس ... إنه ... إنه ... إنه ...

عبد السلام : (يهم باستقبالهم) أهلاً وسهلاً ! ... أهلاً

وسهلاً ! ...

الدكتور : (لعبد السلام هاماً) إنهم ضيوف البرنس ..

عبد السلام : بل ضيوفنا ...

سالم : (يقبل يد الحاج عبد السلام) كيف حالك يا والدى

العزيز ؟ ...

— ١٢٦ —

عبد السلام : بخير يا ابني ! ... وأنت ؟ ...

مرفت : (وهي تقبل الحاج) مسرور هنا يا بابا ؟ ...

عبد السلام : كل السرور يا ابنتى ! ... (يقبلها)

چيهان : (وهي بدورها تقبل عبد السلام) لو تعلم يا بابا كم

كنت مشتاقة إليك ! ... أين أختنا « كريمة » ؟ ...

الدكتور : (ينظر إلى هذا المنظر العائلى بدھشة ثم يسرع إلى

ناحية المطبخ دون أن يخرج من البابو ويصفر بفمه

طويلا ثم ينادى) الضيوف ! ...

(تظهر كريمة مسرعة وخلفها البرنس ولا

تكاد كريمة ترى الحاضرين حتى تعانق

مرفت وچيهان وتسلم على سالم بحرارة

وعدم كلفة)

البرنس : (يقف مستغرباً) ما هذه المفاجأة ؟ ... يظهر أن

يبيكم معرفة وثيقة ! ...

مرفت : نحن يا بابا أقارب ...

البرنس : أقارب ؟ ... أنت أيضاً ؟! ... قديمة ! ... العبروا

غيرها ..

— ١٢٧ —

- چيهان : بل هذا صحيح يا بابا ... اسأل بابا الحاج ! ...
- عبد السلام : (للبرنس) هذا ابني سالم ...
- البرنس : (مأخوذا) ابنك ؟ ! ...
- كريمة : وشقيقى الوحيد ...
- البرنس : (ملتفتا إلى كريمة) هو إذن ... شقيقك ؟ ! ...
- كريمة : (للبرنس) ما كنت تتوقع أن تراه بهذه السرعة ؟ ! ...
- البرنس : ولماذا لم تخبريني منذ لحظة بأنه هو الذى سيحضر للشاي ؟
- كريمة : أردت أن أجعلها مفاجأة ...
- البرنس : إنها بالفعل مفاجأة لي ... مفاجأة سارة ... إنى سعيد يا ... سالم ... بك ... حقاً إنى سعيد بأن نجتمع هذا الاجتماع العائلى ...
- سالم : وأنا أيضاً سعيد ...
- البرنس : نحن إذن أقارب حقيقة ... وكنا أقارب دون أن نعلم ... يا لعجب المصادفات ... عم الحاج عبد السلام هو والد زوج بنتى ... والست كريمة هى

- ١٢٨ -

- أخت زوج بنتى ... يا محسن الصدف ...
مرفت
كل السرور يا مرفت ... كل السرور ... ألا يظهر
البرنس
هذا على وجهى ؟ ... ألا تقرئين على وجهى
السعادة ؟ ... يدهشنى أنك لم تقبل أباك حتى
الآن ... لا أنت ولا أختك چيهان ... ألم تشعروا
نحوى بشوق ... كاأشعر الآن نحوكم ؟ ...
مرفت
(وهى تجرى وتعلق بعنقه) ما كان يخطر على بالنا
أنك ستنتقبنا بهذا الفرح !؟
جيهاـن
(وهى تعانقه) إنى لا أكاد أصدق عينى وأذنى ! ...
البرنس
إنى آسف على الأيام التى مرت ونحن بعيدون ...
بعضنا عن بعض ... هذه العائلة الجميلة ... لماذا
كانت مشتتة ؟ ... لماذا كان بعضها يجهل وجود
البعض ؟ ...
مرفت
(في دهشة) إنك قد تغيرت كثيراً يا أباى ! ...
البرنس
أتلاحظين ذلك ؟ ...
جيهاـن
بالتأكيد يا بابا ... أنت الآن رجل آخر ...

- ١٢٩ -

البرنس

: (يلتفت إلى الدكتور) سامع !؟ ...

چيهان

: وهل الدكتور عنده شك في ذلك ؟ ...

الدكتور

: يا آنسة ... المسألة لها أصل ...

البرنس

: (للدكتور بسرعة) اسكت من فضلك ! ... لا

تدخل بين العائلات ! ... هؤلاء جميعاً الآن

أقاربى ... بحق وحقيقة ...

الدكتور : وأنا وحدي الآن .. المزيف ! ...

عبد السلام : بالعكس يا دكتور ... أنت الخير والبركة ...

ووجودك كله فوائد ... وكلامك كلها درر ...

لأنك في العلم بحر ... بحر ...

چيهان : (تقترب من الدكتور) على فكرة ... النيل ...

مشروع النيل ... الذي تكلمنا عنه ... نسيته ؟ ...

الدكتور : النيل !؟ ...

چيهان : نعم ... مشروع استخراج الأسماك من النيل

بالكهرباء ... متذكر سمعنا في ذلك المساء ؟! ...

الدكتور : آه ... صحيح ! ... الكهرباء ...

چيهان : منذ ذلك اليوم وأنا أفكّر في ذلك .. وقد خطرت لي

(الأيدي الناعمة)

— ١٣٠ —

أفكار جديدة للانتفاع بهذا النهر العظيم ... هنا
موضع على الشط المقابل يمكن استغلاله ... أتدرى
كيف ؟ ... يجب أن نعاين الموقع أولا ...

الدكتور : إن شاء الله ! ...

چيهان : (تقوده من يده إلى الباب الكبير) تستطيع أن تراه
من هنا ... إنه يبدو واضحا بالقرب من سور الحديقة
الشرق ... تعال معى لحظة ...

(يلرجان)

البرنس : أهي مهتمة إلى هذا الحد بالمشروعات الصناعية ؟ ...

مرفت : هذا ما يخيل إليها ...

سام : إنها على كل حال في سن الاهتمام بأى مشروع ...

البرنس : كان يجب أن نفهمها أن صاحبنا الدكتور هو آخر من
يهم بهذه المسائل ! ...

مرفت : وكيف تحكم بذلك يا بابا ؟ ...

البرنس : أنا أعرفه تمام المعرفة ...

مرفت : إنه فيما يبدو شاب مهذب ...

البرنس : هذا موضوع آخر ... أنا أتكلم عما يعرفه وما

- ١٣١ -

يحسنه ...

- كريمة : ألا تريدون أن تتناول الشاي ؟ ...
مرفت : الآن ؟ ... ولماذا العجلة يا عزيزق « كريمة » ؟ ...
بعد قليل ... حدثينا أولاً عن إقامتك هنا ... ألم يتبعك هذا البيت الكبير ؟ ...
كريمة : كنت أظن ذلك في مبدأ الأمر ... ولكن اتضحت لي بعد ذلك أنه ليس متعباً بهذه الدرجة ...
مرفت : إنك نشيطة كلنا يعرف نشاطك ..
كريمة : أنت أنشط مني يا مرفت ... لقد شاهدت عملك في بيتك بالمعادي ... لا تخبين أنت أيضاً كثرة الخدم ... وكل شيء تعاملينه بيديك ...
مرفت : ومن تعلمت ذلك ؟ أليس منك أنت ؟ ...
كريمة : لا تقولي هذا ... أرجوك ...
البرنس : (لكريمة) وأنا أيضاً تعلمت منك ... أتنكرين ذلك ؟ ...
كريمة : (باسمة) أهي مؤامرة ؟ ..
البرنس : على ذكر المؤامرة ... أخبروني من فضلكم

— ١٣٢ —

بالصراحة ... المسألة أصبحت واضحة ... ولا
يمكن أن يكون كل هذا من تدبير الظروف
وحدها ... لم يبق شك في وجود تدبير آخر
مقصود ... أليس كذلك يا مرفت؟ ...

مرفت : ماذَا تعنى يا بابا؟ ...

البرنس : أعني أجيء الحاج والست كريمة هنا لم يكن محض
صادفة ... لقد فكرت في ذلك من قبل ...
وحاولت الاقتناع بالدافع القوى الذي يحملهما على
السكن هنا ... فلما رأيتم الآن فهمت ...

مرفت : فهمت ماذَا؟ ...

البرنس : إن الحكاية مدبرة ... إنها مؤامرة الغرض منها ... أن
أعيش محاطاً بالعناء و ... و

مرفت : وما الضرار في المؤامرة إذا كانت سليمة العاقبة؟ ...

البرنس : هي أكثر من ذلك ... لقد أرته سعادة لم أكن
أعرفها ... ولكن ... ولكن ...

مرفت : ولكن ماذَا؟ ... لا شيء يا بابا ... خذ الأمور بكل
بساطة ... لقد قرأت الإعلان في الجريدة ...

— ١٣٣ —

وبالطبع أدركت من العنوان غرضك ... وهو أنك لا
تريد حياة الوحدة والعزلة في هذا القصر الواسع ...
ولما كنا نخشى غضبك لو جئنا نحن بأنفسنا ... فقد
اكتشف زوجي سالم هذا الحل مراعاة
لإحساسك ...

البرنس : الواقع .. سالم بك يتجلى بكل هذه العناية التي لا
استحقها منه ...

سالم : بالعكس هذا بعض الواجب نحو من هو في حكم
الوالد ...

البرنس : (في نظرة سريعة نحو كريمة) أو الأخ الأكبر ...
عبد السلام : (يتحنّج مصححاً وقد فهم) حكم الوالد مقاما
لا سنا ...

سالم : هذا ما أقصد ...
البرنس : كل ما أخشاه هو أن تكون إقامة عمى الحاج والست
كريمة هنا إقامة قهريّة .. يتحملناها من أجل على
مضض ...

عبد السلام : على مضض؟ ... ما هذا الكلام؟ ...

— ١٣٤ —

كريمة : (للبرنس) أرجوك لا تحكم بما لا تعلم ... إقامتنا هنا
تسننا كل السرور ...

البرنس : هذا يسعدني كل السعادة ..
مرفت : ونحن أيضاً بابا ... أنا وچيهان يسرنا ويسعدنا أن
نأتي لتكث هنا — إذا سمحت — الأيام التي يتغيّبها
سامم في البحر الأحمر ... ألا توافق على ذلك يا عزيزي

سامم ؟ ...
سامم : بالتأكيد يا مرفت ! ...

البرنس : كت أولد لويمكت معنا سالم بك لأقوم نخوه ببعض
واجب الضيافة ... على قدر ما أستطيع ... ولو أن
البيت في الحقيقة بيته ... وبيت عمى الحاج والست
«كريمة» وما أنا هنا إلا ضيف ...

سامم : إنه لسرور لي أن أكون معكم .. وربما أتمكنى ذلك
ولو يوماً أو يومين ... فأننا مضططر إلى السفر كثيراً
هذه الأيام ... لأن شركة البترول التي أسهم فيها
اكتشفت أخيراً بئراً جديداً ...

البرنس : شيء مفرح ! ... سالم بك مساهم أيضاً في ...

— ١٣٥ —

مرفت : نعم يا بابا ... في شركة البترول الشرقية ... نسيت
أن أخبرك عن ذلك ... لأنه ساهم فيها أخيراً جداً ...
سالم : أنا في الحقيقة لم أساهم لغرض الربح وحده ... بل
الموضوع ذاته من الناحية العلمية والصناعية يهمني هي
عادة قدية عندي ... أن أمارس كل عمل بروح
الهواية ... وتصادف أنني قرأت واطلعت كثيراً في
الأعوام الأخيرة على شؤون البترول لارتباطها بوقود
السيارات ... فوجدت نفسى أهتم بالموضوع
وأدرسه ... وأجد في هذه الدراسة لذة كبيرة ...
لذة الكشف عن منبع نفع للناس هذه اللذة
تفوق عندي لذة الحصول على المال ...

مرفت : هذا صحيح ... هذا أغرب ما رأيت في طبع
زوجي .. كنت أظن أول الأمر أن هدفه في الحياة أن
يكون غنياً ... ولكن تبين لي فيما بعد أن هدفه
ال حقيقي هو أن يكون متوجاً ...

البرنس : وهل هناك غنى غير متوج ؟ ...
مرفت : أنت يا بابا ... كنت كذلك طول حياتك ...

— ١٣٦ —

تؤاخذني ! ...

البرنس : آه ... صحيح ... نسيت ذلك ... ولكن هل يوجد
منتج غير غنى ؟ ...

مرفت : زوجي يا بابا ... إنه ليس غنياً ... نحن لا نعيش حياة
الأغنياء ... نحن نقطن في فيلا صغيرة في المعادى ،
وليس لدينا غير خادم واحد ... وسياراتنا يقودها
سامي بنفسه ... إنه يحيا حياة أى مهندس عادى في
المصنع ... على الرغم من عشرات الآلاف التي
يتلوكها ...

سامي : إنى أمتلكها اسمأ ... لا فعلأ ... أقصد في نظرى ...
لى نظرى الخاصة ... وربما كانت هى نظرية رجل
الأعمال الحق ... وهى أن أموال المنتج资料 الحقى ولو
أنها باسمه ، لكنها ملك الدولة ... إنه يضعها فى
الأعمال ... الأعمال التي يديرها فى الظاهر
لشخصه ... ولكنها فى الحقيقة لحياة مئات الأسر ...
ولحياة العلم الصناعى والتطبيقى ... لحياة الإنتاج
الشعبي ... وحياة النفع العام ...

— ١٣٧ —

- مرفت : هذا ما يقوله لي سالم دائمًا ... يقول إنه أجير ...
ويجب أن يعيش كأجير ...
- سالم : بالضبط يا مرفت ... يعيش كأجير وينتسب
كمدير ... يعيش للأعمال لا للمال ... المال عنده
حرك في جهاز الإنتاج العام ... لا ينبغي نزعه واللهو
به في الترف الخاص ! ...
- البرنس : كلام جميل ... أظن من المستحسن الآن تقديم
الشاي ...
- مرفت : (تلتفت باحتجة) أين جيهان ؟ ...
- كريمة : (تبعد بعينيها) أظن ... في الحديقة ...
- مرفت : على فكرة ... ما رأيكم لو تناولنا الشاي في
الحديقة ؟ .. الجو اليوم بديع ...
- كريمة : أحسن فكرة ... هيا ننقل المعدات إلى الحديقة ...
- البرنس : وأنا أساعدك ...
- مرفت : وأنا كذلك ...
- سالم : وأنا طبعاً ...
- كريمة : وما دمتكم كلكم هكذا من هواة العمل ... فعليكم حمل

— ١٣٨ —

الفناجين والأباريق ... أما الكراسي فسأدعو الخادم من
المطبخ ليعدها لنا في الحديقة ... هيا بنا إلى العمل ...
إلى العمل ...

(الجميع يحملون ما على المائدة من فناجين
وأطباق وخلافه ويتوズعون حولها فيما بينهم
فرحين ضاحكين ، حتى الحاج عبد السلام
ي يريد أن يحمل نصيحة ولكن البرنس يأخذ
 منه حله ... ويخرجن جميعاً من الباب
 الكبير إلى الحديقة ... ويخلو المسرح لحظة
 إلا من أصوات الضحكات الآتية من
الحديقة ثم يدخل بسرعة الدكتور وهو
يجذب البرنس من كمه)

البرنس : (يريد أن يخلع نفسه ليعود إلى الحديقة)
دعني ... أهذا وقته ؟ ...

الدكتور : هذا هو الوقت المناسب .. نحن الآن في عصر الذرة
والصاروخ والوصول إلى القمر في ساعتين ...

البرنس : الوصول إلى القمر ؟ ...

— ١٣٩ —

- الدكتور : جيهان ! ...
 البرنس : ما لها جيهان ؟ ! ...
 الدكتور : أريد أن أتزوجها ...
 البرنس : شيء جميل ! ...
 الدكتور : جداً ...
 البرنس : وهل أخذت رأى والدها ؟ ...
 الدكتور : والدها ؟ ...
 البرنس : بالطبع ... أتريد أن تتزوجها بدون رأى والدها
 ورضاه ؟ ...
 الدكتور : أوه ! ... رأى والدها معروف مقدماً ... إنه
 بالتأكيد يرحب ...
 البرنس : يرحب بيثلث ؟ ! ...
 الدكتور : بدون شك ! ...
 البرنس : عشم إبليس في الجنة ! ...
 الدكتور : ماذا تقول ؟ ...
 البرنس : أتعرف ما هو الزواج ؟ ... هو أن يتولى الزوج
 الإنفاق على زوجته ... هو أن يوفر لها ضرورات

— ١٤٠ —

الحياة من سكن وأكل وشرب ونرحة وكسوة
وخلافه ... هل تستطيع حضرتك أن تنفق على
زوجتك ؟ ... ما هي صناعتك ؟ ... ما هو
عملك ؟ ... ما هو كسبك ؟ ...

الدكتور : اسمعني أولا ! ...

البرنس : ولا كلمة ! ... أنا والد مسؤول ... يقدر مستقبل
بنته ... ابحث عن العمل أولا ... وبعد ذلك ابحث
عن الزواج ... هذا هو المنطق ...

الدكتور : من الأحق المغفل الذي قال لك هذا المنطق ؟ ...

البرنس : شخص أنت تعرفه جيدا ...

الدكتور : لا أعرفه ... وإذا رأيته فإني سأصفعه ...

البرنس : أنا مستعد أن أصفعه نيابة ... عنك ! ... (يتقدم
رافعا يده)

الدكتور : انتظر ! ... ذلك الشخص لم يكن بقدره
العواطف ... ولن تجده الآن ... إنه قد تغير ...

البرنس : هو أيضا ! ...

الدكتور : نعم ... إنه الآن شخص جديد ...

- ١٤١ -

- البرنس : مبروك ! ...
الدكتور : ليس من الحكمة إضاعة الوقت بهذا الشكل في
المهاترة ... قل باختصار : هل توافق ؟ ...
البرنس : شيء غريب ! ... ألا تفهمي ؟ ... أولاً ما هو
الموضوع ؟ ... هل ينكمـا ...
الدكتور : نعم ... شعور متبادل ...
البرنس : متبادل ؟ ! ...
الدكتور : وتجربـات وفاتها ..
البرنس : في الزواج ! ...
الدكتور : وقـيلت بدون تردد ! ...
البرنس : قبلت ؟ ! ...
الدكتور : بشرط ...
البرنس : تكلـم ! ...
الدكتور : أولاً رضا والدها ...
البرنس : أنا ؟ ...
الدكتور : لذلك أطلب منك أن تساعدني ..
البرنس : أساعدك ؟ ...

— ١٤٢ —

- الدكتور : بأن ترضى عن زواج بنتك ...
- البرنس : بشخص مفلس ! ...
- الدكتور : بالضبط ... كما طلب مني شخص آخر مفلس أن أسعده على الزوج من « كريمة » ! ...
- البرنس : تلك مسألة أخرى ! ..
- الدكتور : لا يا سيدي ... إنها نفس المسألة ! ...
- البرنس : هل ت يريد مني أن أخدع نفسي ؟ ...
- الدكتور : كما أردت أن تخدع الحاج عبد السلام ! ...
- البرنس : ماذا تقصد ؟ ...
- الدكتور : أقصد أن وضعنا واحد ... وإذا كنت ترى من حقك أن تتزوج « كريمة » ... فيجب أيضاً أن ترى من حقى أن تتزوج « جيهان » ..
- البرنس : (يهرش رأسه مفكراً) حقيقة هذه ...
- الدكتور : هذه هي العدالة والمساواة ... أليس كذلك ؟ ...
- البرنس : نهايته ! ... أهذا هو الشرط !؟ ...
- الدكتور : هذا ليس كل شيء ... هناك شرط آخر ... هو الأصعب والأهم ...

— ١٤٣ —

- البرنس : ما هو ؟ ...
الدكتور : موافقة « سالم » ...
البرنس : ماذا تقول ؟ ...
الدكتور : قالت لي « جيهان » ... إن رضاك مستحسن من باب
اللياقة والواجب ... ولكن الرأى الأعلى والقرار
النهائى هو في يد زوج اختها « سالم » ... الذى تعتبره
المتصف الحقيقى فى أمر مستقبلها ...
البرنس : شيء غريب ! ..
الدكتور : تقصد كلام « جيهان » ؟ ...
البرنس : بل أقصد كلام « كريمة » ... هذا نفس كلام
« كريمة » لي منذ قليل ...
الدكتور : ماذا قالت لك ؟ ...
البرنس : عندما أخبرتها بقول أبيها الحاج إنها هي صاحبة الرأى
في أمرها ... قالت بل الرأى الأعلى النهائي هو لأختها
« سالم » الذى تعتبره رب الأسرة الحقيقى ...
الدكتور : والتىجة ؟ ...
البرنس : التىجة لا زواج من « كريمة » إلا إذا ...

— ١٤٤ —

- الدكتور : وافق « سالم » ! ...
البرنس : وأنت كذلك ...
الدكتور : لا زواج من « جيهان » إلا إذا ...
البرنس : وافق « سالم » ! ...
الدكتور : أى أن السعادة لن تتم لي وللكل إلا إذا ...
البرنس : وافق « سالم » ! ...
الدكتور : وافق « سالم » ! ...

الفصل الرابع

(نفس البهلو في قصر البرنس فريد ... في نفس اليوم ، ولكن الشمس أوشكت أن تغيب .. يدخل البرنس بحركة سريعة من الباب الكبير المؤدى إلى الحديقة ؛ وهو يقود ابنته مرفت من يدها)

- | | |
|--------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| مرفت | : مازا تریدمنی یا بابا ؟ ... |
| البرنس | : کلام هام علی انفراد .. |
| مرفت | : بخصوصی ؟ ... |
| البرنس | : خصوصی أنا وخصوص زوجك ... |
| مرفت | : (سالم) ؟ ... على فكرة . لقد لاحظت يا أبي أنك تلاحقه بنظرك ... وتنقرب إليه وتتوعد أكثر من اللازم ... |
| البرنس | : أنا وحدى ؟ ... ألم تلاحظي ما كان يفعله الدكتور حمودة ؟ ... إنه سيطير من رأسی برجا ... كلما |

— ١٤٦ —

أردت أن أفتح فمى بكلمة سبقنى ، وكلما حاولت

الدنو بمعندي من « سالم » زاحمى ...

مرفت : هل تريد شيئاً من « سالم » ؟ ...

البرنس : وأى شيء !! ...

مرفت : نقود ؟ ...

البرنس : أجبنت « يا مرفت » !؟ ...

مرفت : ماذا تريد منه إذن ؟ ...

البرنس : يد أخته ...

مرفت : يد أخته !؟ ... « كرية » ؟ ...

البرنس : أيسوئك أن تتزوج يا « مرفت » ؟ ...

مرفت : بالعكس يا بابا ... أنت رجل وحيد ... ولست

مسنا ... بل أنت في عنفوان رجولتك ... وفكرة

زواجك معقولة جداً ومقبولة ... ولكن ... يا

لغائب الزمن ! ...

البرنس : ماذا ؟ ...

مرفت : تقبل الآن أن تتزوج أنت نفسك من هذه العائلة ...

المتواضعة ...

- البرنس : لا توبخيني ... ولا تحاسبيني على ما مضى ... تلك كانت أفكاراً قدية ...
- مرفت : و « كريمة » ؟ ... أهي موافقة ؟ ...
- البرنس : إذا وافق « سالم » ...
- مرفت : و « سالم » ؟ ..
- البرنس : لم أجرؤ على مفاجحته ... لهذا جئت بك هنا الآن ... أستطيعين أن تقنعني بالقبول !؟ ...
- مرفت : سأحاول ...
- البرنس : بل أبذل كل جهدك يا « مرفت » ... أرجوك ... وبسرعة ... الآن إذا أمكنك ، حتى أطمئن ...
- مرفت : سأتحلى به ناحية في الحديقة وأكلمه ...
- البرنس : نعم ... كلاميه أولاً قبل أن يسبقنا ...
- مرفت : يسبقنا من ؟ ...
- البرنس : الدكتور حمودة ...
- مرفت : فهو يريد أيضاً « كريمة » ؟! ...
- البرنس : بل يريد « جيهان » ...
- مرفت : « جيهان » أختي ؟ ... وهل وافقت ؟ ...

— ٤٨ —

- البرنس : إذا وافق « سالم » ...
 مرفت : آه ... فهمت الآن سر هذا السباق بينكمما على إرضاء
 « سالم » ...
 البرنس : وهذا الدكتور أيضاً مفلس مثل ... وإن ضربتين في
 الرأس ...
 مرفت : تقصد رأس « سالم » ! ..
 البرنس : لهذا يجب أن نسرع نحن أولاً بالكلام ... ولعل ضربتنا
 تكون خفيفة ... والدكتور حمودة على كل حال لن
 يجرؤ هو الآخر على مفاتحته مباشرة على مائدة
 الشاي ...
 مرفت : لقد لمحته عند قيامنا أنا وأنت ، يغمر بابا الحاج عبد
 السلام وينهض معه ...
 البرنس : وما معنى ذلك ؟ ...
 مرفت : (ملتحقة إلى الباب) ها هنا قادمان فلنخرج إلى
 الحديقة حيث كنا ...
 البرنس : (بصوت عال مقصود وهو يخرج معها إلى
 الحديقة) كنا نتحدث يا مرفت عن جو المعادى

— ١٤٩ —

عندكم والخضرة والأشجار و ...

الدكتور : (وهو يدخل خلف الحاج) نريد أن نتحدث يا عمي
الحاج عن سبويه ومنافسه الكسانى ...

عبد السلام : حقاً .. أنا لا أسبع من حديثك الطلى الفياض عن
هؤلاء العلماء ... ماذا حصل بين سبويه
والكسانى ؟ ...

الدكتور : (وهو يخلص النظر إلى البرنس والبرنس يخلص
النظر إليه وهو خارج مع مرفت) مناظرة علمية
طريقة حصلت بينهما في مجلس هارون الرشيد ...
فقد أقبل الكسانى على خصمه سبويه سائلاً :
« كيف تقول : قد كنت أظن العقرب أشد لسعة من
التحلة ، فإذا هي هي ... أو فإذا هي إليها ؟ ... »
فقال سبويه : « فإذا هي هي » ولا يجوز
النصب ... فقال له الكسانى : أخطأت ولخت ...
فوجم لذلك سبويه ... ورأى هارون الرشيد أن
يحكم بينهما بعض العلماء ... فدخلوا وشهدوا
للكسانى ... فقام سبويه مدحراً ... ولكن هرون

— ١٥٠ —

الرشيد أعطاء عشرة آلاف درهم ... غير أنه ما لبث
إلا يسيرا حتى مات كمدا ... وقال أصحابه فيما
بعد : إن العلماء الذين شهدوا ضدّه كانوا من أصدقاء
الكسانى ، وقد تأمر معهم على سبيوبيه ...

عبد السلام : (متأثرا) إنا لله وإننا إليه راجعون . حتى العلم ...
وحتى النحو ... تدبر فيه المؤامرات .. ويستشهد في
ميدانه العلماء ! ... هكذا مات سبيوبيه إذن ؟ ... لا
من لسعة عقرب أو نملة ... بل لقوله بعدم جواز
نصب النحلية أو العقرب ! ..

الدكتور : (ينظر إلى الباب ويتاكد من خلو المكان) والآن
يا عمى الحاج ... فلندخل في الموضوع ! ...

عبد السلام : نعم ... ندخل في الموضوع ... اشرح لي رأيك
أنت ... هل هو الجواز ، أو عدم الجواز ؟ ...

الدكتور : رأى طبعا ... الجواز ...

عبد السلام : رأيك الجواز ؟ ...

الدكتور : بدون تردد ... أنا مصمم على الجواز ...

عبد السلام : جواز النصب ؟ ...

- ١٥١ -

الدكتور : نصب ؟ ! ... لا ... لا ... لا ... جواز
الضم ...

عبد السلام : ضم العقرب ؟ ...

الدكتور : أعوذ بالله ! ...

عبد السلام : ضم النحله ...

الدكتور : لا ... لا ... دعنا الآن من النحله والعقرب ! ...

عبد السلام : ضم ماذا إذن ؟ ...

الدكتور : ضم الزهرة ضم الوردة ...

عبد السلام : ولكن موضوع الماناظرة التي كانت بين سيفويه
والكسائي

الدكتور : الموضوع الآن يتعلق بمناظرة أخرى ... حول جواز
آخر ...

عبد السلام : مناظرة أخرى ! ... بين سيفويه والكسائي ؟ ...

الدكتور : بل يبني أنا وبين « سالم بك » ...

عبد السلام : بينك وبين « سالم » ؟ ... ما هذا الكلام ؟ ...
« سالم » ابني يهتم بال نحو ، ويناظرك في النصب
والضم ؟ ! ...

— ١٥٢ —

الدكتور : نعم ... ضم .. ضم .. ضم ... « جيهان » ! ...

عبد السلام : وما دخل « جيهان » هنا أيضاً ! ..

الدكتور : أريد أن أتقدم لطلب يدها ...

عبد السلام : انتظر ! ... إنك خرجمتني فجأة من موضوع إلى

موضوع ...

الدكتور : لا تؤاخذني يا عمي ! ... لم أستطع مقاومتك في هذا

الأمر مباشرة ... ومن باب أولى لا يمكن أن أجرب على

مقاتلة « سالم بك » .. لا بطريق مباشر ولا غير

مباشر ... فليس أمامي إذن غيرك أنت ... وأنت

والده ... وليس ينكمبا بالطبع أي تحرج أو كلفة ...

هل أستطيع الاعتماد عليك يا عمي الحاج ؟ ...

عبد السلام : تريد أن تخطب الآنسة « جيهان » ؟ ...

الدكتور : نعم ...

عبد السلام : ألا يحسن أن تطلبها من والدها ؟ ...

الدكتور : طلبتها من والدها ومن نفسها ...

عبد السلام : وهل تمت الموافقة ؟ ...

الدكتور : نعم ... على شرط أن يوافق « سالم » ...

— ١٥٣ —

عبد السلام : وأنت تريده مني ..

الدكتور : أن تفضل بإقناع « سالم » ..

عبد السلام : هذا شيء بسيط ...

الدكتور : المهم السرعة يا عمي الحاج ... لأن البرنس كا تعلم
ينوى مفاجئته في شأن « كريمة » ... والخوف أن
يسبقني ... وهو مفلس مثل ... فتكون خطبته وراء
خطبة ...

عبد السلام : لا تخاف ! ... سأذهب إليه الآن في الحديقة وأنفرد به
قليلًا ...

الدكتور : نعم أذهب يا عمي ... « وفقك الله وسد خطاياك »
وجعل النجاح والبركة على يديك ...
(يخرج عبد السلام ... ويقى الدكتور
حودة راقعاً يديه نحو السماء يقرأ
الفاتحة ... وقبل أن يختمها بأمين يدخل
البرنس خلف كريمة وجيهان آتى من
الحديقة)

البرنس : (للدكتور) ولا الضالين آمين ! ...

— ١٥٤ —

- كريمة : مستجابة بإذن الله ...
البرنس : ادع لنا معك ! ...
الدكتور : ما الذى جاء بكم كلکم . دفعة واحدة ؟ ...
جيحان : يظهر أنهم يريدون الكلام على اثغراد ...
الدكتور : بخصوص من ؟ ...
البرنس : لم نسألهم ...
الدكتور : أنا أخاطب الآنسة ...
البرنس : وأنا أجيب بالنيابة عن الآنسة ...
الدكتور : هي فاهمة قصدى ...
البرنس : وأنا فاهم قصلك ...
الدكتور : اتفقنا ...
البرنس : هل تريدين معلومات أخرى ؟ ...
الدكتور : لامانع ... تفضل ...
البرنس : هذه اللحظة يتقرر فيها مصير مسألة خطيرة جداً ...
الدكتور : بالنسبة لمن ؟ ...
البرنس : بالنسبة لي أنا ... طبعاً ...
الدكتور : أنت وحدك ؟ ...

— ١٥٥ —

- البرنس : لا شأن لي بغيري ..
- الدكتور : (بصوت منخفض) الأنانية القديمة ! ... صدق من قال إن الطبيع يغلب التطبع ! ...
- للبنس : ماذا تقول ؟ ...
- الدكتور : أقول إنك نسيت بسرعة أن مسألتنا متشابهة ... وأن مصيرنا جميعاً واحد ...
- البرنس : وما دخل هذا الآن في الموضوع ؟ ...
- الدكتور : دخل هذا واضح : وهو أن نجاح قضيتي معناه نجاح قضيتك ... والعكس بالعكس ! ... أى بعبارة أخرى : إن المسألة الخطيرة التي يتقرر مصيرها في هذه اللحظة ليست مسألتك وحدك ... بل هى قضيتيتنا كلنا ... فهمت ؟ ...
- البرنس : إذن نتحد ! ...
- الدكتور : جد هذه المرة ؟ ...
- البرنس : هات يدك ! ...
- (يتصافحان ... وفي هذه الأثناء تهرع « جيهان » إلى قرب الباب وتطل برأسها

— ١٥٦ —

على الحديقة ...)

- | | |
|---------|------------------------------------------------------------------------------------------|
| جيحان | : تعالى أنظرى يا « كريمة » ! ... |
| كريمة | : (مسرعة نحو الباب) ماذا يا « جيهان » ؟ ... |
| جيحان | : (ناظرة إلى الحديقة) إنهم جالسون حول المائدة
كأنهم على هيئة محكمة ... |
| كريمة | : (تنظر بجوار « جيهان ») إلى الحديقة ... نعم ...
نعم ... أخرى « سالم » في الوسط ... |
| جيحان | : وأختي « مرفت » على العين .. |
| كريمة | : (ناظرة) وأى الحاج على الشمال .. |
| البرنس | : ماذا يفعلون ؟ .. |
| الدكتور | : طبعاً يتداولون ... |
| جيحان | : (تنظر) إنهم يتناقشون ... |
| البرنس | : بهدوء !؟ ... |
| كريمة | : (ناظرة) أخرى « سالم » يهز رأسه بشدة ... |
| البرنس | : بشدة !؟ ... |
| جيحان | : (وهي تنظر) وبعنف ! ... |
| البرنس | : عنف !! |

— ١٥٧ —

- كرية : مظهره يدل على الغضب ...
البرنس : يا ساتر ...
جيحان : إنه يدق بقبضته يده ...
الدكتور : يا حفيظ ! ...
جيحان : (وهي تنظر) الظاهر أن الجو مكهرب ...
البرنس : عضو العين ؟ ...
كرية : (وهي تنظر) ساكت ...
الدكتور : عضو الشمال ؟ ...
جيحان : لا ينطق بحرف ...
البرنس : (للدكتور وهو يرتجى على مقعد يائساً) ما رأيك ؟ ...
الدكتور : (وهو يجلس قانطاً) أمرنا إلى الله ! ...
البرنس : يظهر أن عضو العين شرابة خرج ! ...
الدكتور : عضو الشمال طرطور كبير ..
البرنس : بالاختصار خسرنا القضية ...
الدكتور : مستحيل ! ...
البرنس : هل عندك بعد ذلك أمل ؟ ...

— ١٥٨ —

- الدكتور : الاستئناف ! ... أليس لكل حكم استئناف ؟ ...
نستأنف الحكم ...
- البرنس : أمام من تستأنف ؟ ... أبوجاد أعلى من
« سالم » !؟
- الدكتور : وهل يتحكم في رقابنا سالم ؟ ... هو إذن
دكتاتور ...
- البرنس : ماذا تقول ...
- الدكتور : ما دام الرأى الأعلى رأيه ... وهو لا يريد أن يسمح
لأحد أن يناقشه ! ...
- البرنس : حاسب ! ... أتعلمن الثورة ضدك ؟ ...
- الدكتور : بل ضد الطغيان ...
- البرنس : همس ... الحيطان لها آذان ...
- الدكتور : فليكن لها آذان ... هذا خير من أن يكون لنا نحن
ذيول ...
- جيهان : (ترك الباب وتقبل هاتفة) برافو ...
- البرنس : أنت أيضاً !؟ ... موافقة على هذا الكلام ؟ ...
- جيهان : بالتأكيد ... هذا كلام معقول ...

— ١٥٩ —

- الدكتور : هذا هو العدل ... يجب أن يسمح لي بعرض رأى
والتعبير عن وجهة نظرى ... فقد يكون هو
المخطى عوناً صاحب الحق ...
- البرنس : وقد تكون أنت المخطىء ...
- الدكتور : ربما ... ولكن يجب أولاً سماع رأى ...
- البرنس :رأيك في ماذا ؟ ...
- الدكتور : في قضيتي ...
- البرنس : رأيك معروف ...
- الدكتور : لا يا سيدى ... ما من أحد يحسن التعبير عن رأى
شخص إلا الشخص نفسه ... هل أستطيع أن أعرف
آراءك كما تعرفها أنت ؟ ... هل في مقدوري أن أقدر
صفاتك كما تقدرها أنت نفسك ؟ ... إذن فاسمع :
سأعرض عليك صفاتك كما أعرفها أنا ...
- البرنس : لا يا عزيزى ... أرجوك ... لأنشان لك بصفاتي ...
أعرف مقدماً ما ستقول عنى ...
- الدكتور : أرأيت ؟ ... أنت خائف من أنني لن أقدرك كما تقا
نفسك ! ...

- ١٦٠ -

- البرنس : لأنك لا تعرفني جيداً ...
الدكتور : هذا لا يمنع من أنني أعرف لك صفات ومزايا لا سبيل
إلى إنكارها ، لأنها ظاهرة كالشمس ...
البرنس : صفات ومزايا؟ ... لي أنا؟ ... ما هي؟ ...
الدكتور : تحب أن أحذثك عنها ... بدون أي تملق ...
البرنس : أكون لك شاكراً ...
الدكتور : أولاً : أنت لست خبيث النفس إلى حد مزعج ...
ثانياً : لست ردئ القلب بقدر خطير ... ثالثاً :
لست سخيف العقل بشكل موئس ... رابعاً : لست
ثقيل الظل بمقدار منفر .. خامساً : ...
البرنس : كفاية ... كفاية ! ...
الدكتور : أظن أنني أخرجت تواضعك ...
البرنس : للغاية ...
الدكتور : بالطبع أنت ترى في نفسك أكثر من ذلك ...
البرنس : وأنت؟ ... دعني أحذثك عن صفاتك ...
الدكتور : تفضل ...
البرنس : أولاً : أنت لست مشاكساً إلى درجة متعبة ...

- ١٦١ -

ثانياً : لست سليط اللسان بمقدار خطير ... ثالثاً :
لست سيء العشرة بشكل مزعج ... رابعاً : ...
إلى آخره ... إلى آخره ...
الدكتور : انتظر ...
البرنس : لا داعي ... النغمة مفهومة ...
الدكتور : أترى في نفسك أكثر من ذلك ؟ ...
البرنس : إنك لا تعرفني ...
البرنس : وأنت أيضاً لا تعرفني ...
الدكتور : اتفقنا ...
البرنس : فليتكلم كل شخص عن نفسه ...
الدكتور : هذا ما سبق أن قلته ...
البرنس : إذن ابدأ بنفسك ! ...
الدكتور : بالطبع أنا أعرف الناس بنفسى ... وبقضيتى ... أنا
شاب مجهد ... ولست بخامل ... لقد سهرت الليالي
في طلب العلم .. ولا يمكن أن يكون جهدي قد ذهب
سدى ... علمى في رأسي ... ولا بد أن يكون
مفيدة ... وقد شهد بذلك عمي الحاج ... وقال عنى

— ١٦٢ —

إني بحر في العلم ..

جيهان : وأنا أيضاً أقول ذلك ... وإني واثقة أنها بإذن الله
سنستطيع أن نستخرج من ذلك البحر ...

الدكتور : ماذا؟ ...

جيهان : كل ذلك الذي كنا نتحدث عنه ... أتسيط تلك
المشروعات الكبيرة؟ ... صيد السمك
بالكهرباء؟ ...

الدكتور : اسمع يا آنسة « جيهان » ... جاء الوقت لأن تتكلم
بصراحة ... لماذا تحدثيني دائماً عن السمك ...
كلما تقابلنا؟ ...

جيهان : أليس هذا اختصاصك؟ ...

الدكتور : اختصاصي؟ ... من قال ذلك؟ ...

جيهان : ألم تذكر الآن البحر؟ ...

الدكتور : نعم ... ذكرت أنه يقال إني بحر في العلم ... ولكن
علمي لا علاقة له بالبحر ... وسمكه! ...

جيهان : كيف ذلك؟ ... وما هو علمك إذن؟ ...

الدكتور : النحو ... اللغة ...

- ١٦٣ -

- جيـهـان : (تلتفت إـلـى أـبـيـها البرـنس مـسـفـسـرـة) اللـغـة ! ...
الـنـحـو ! ...
- الـبرـنس : (يـبـزـ كـنـفـيـهـ) لـا تـسـأـلـيـ أـنـ أـفـسـرـ لـكـ .. هـذـا شـيـءـ
لـا يـمـكـنـ أـنـ أـفـهـمـ رـأـسـهـ مـنـ ذـبـلـهـ ...
- جيـهـان : مـشـرـوـعـاتـنا إـذـنـ اـنـهـارـتـ ...
- الـدـكـورـ : اـسـمـحـ لـيـ بـاـآـنـسـةـ ...
- جيـهـان : أـنـتـ إـذـنـ خـدـعـتـنـيـ ...
- الـدـكـورـ : أـنـاـ أـخـدـعـكـ ؟ ...
- جيـهـان : (تـمـسـحـ دـمـوعـهـاـ) لـمـاـ جـعـلـتـنـيـ أـبـنـيـ كـلـ هـذـهـ
الـآـمـالـ ؟ ...
- الـدـكـورـ : وـمـاـ الـذـىـ جـرـىـ لـهـ الـآـمـالـ ؟ ... إـنـهـاـ لـمـ تـزـلـ
بـخـيـرـ ... وـإـذـاـ كـانـ عـلـىـ صـيـدـ السـمـكـ ... هـذـاـ عـمـلـ
لـطـيفـ وـلـاـ ضـرـرـ مـنـهـ ... وـلـكـنـ اـخـتـصـاصـيـ
الـأـصـلـيـ ...
- جيـهـان : (تـبـعـدـ بـاـكـيـةـ وـتـخـرـجـ إـلـىـ دـاخـلـ الـقـصـرـ وـهـيـ تـصـيـحـ)
دـعـنـيـ إـذـنـ ... دـعـنـيـ ! ...
- الـدـكـورـ : (يـلـحـقـ بـهـ قـلـيلـاـ) يـاـ آـنـسـةـ «ـ جـيـهـانـ » ...
(الأـيـدـيـ النـاعـمـةـ)

— ١٦٤ —

« جيهان » ...

- البرنس : (يهزأ ويتمضمض شفتيه) مسكين ! ...
الدكتور : (يلتفت إلى البرنس) أنقذني أرجوك ... ألا : طريقة لإنقاذه ؟ ! ...
- البرنس : وقعت ؟ ! ...
الدكتور : خلصني ! ...
البرنس : غرقت ؟ ...
الدكتور : ليس هذا وقت التشفي ! ...
البرنس : بحر العلم غريق في بحر الهوى ...
الدكتور : (يتعثر للانصراف) سلام عليكم ! ...
البرنس : يشست ؟ ! ...
كرية : (صائحة وهي بالباب تنظر إلى الحديقة) ع الشمالي ! ...
البرنس : (ملتفتاً إليها) الحاج ؟ ...
كرية : (وهي تنظر إلى الحديقة) إنه الآن يتكلم ...
البرنس : (للدكتور) أبشر يا عم ... أبشر ! ...
الدكتور : لا فائدة ... قضيبي خسرتها الآن هنا ... قبل الـ

— ١٦٥ —

- بالحكم ... لم يق لى موجب للبقاء هنا .. انتهى كل
شيء ... سلام عليكم ...
- البرنس : أترحل ! ...
- الدكتور : أليس هذا ما كنت تمناه ؟ ...
- البرنس : هذه مسألة فيها نظر ...
- الدكتور : سأذهب الآن إلى حجرني لأعد حقيتي ...
- البرنس : أكنت جئت إلى هنا بحقيقة ؟ ! ...
- الدكتور : لا تؤاخذنى ... نسيت حقاً أتنى جئت إلى هنا
مجدداً ... وسانصرف بمجدداً كما جئت ... وإن كنت
في الحقيقة ...
- البرنس : ماذا ؟ ...
- الدكتور : لن أنصرف من هنا كما جئت تماماً ...
- البرنس : تقصد أنه قد نقص منك شيء هنا ؟ ...
- الدكتور : أنت تفهم قصدي جيداً ...
- البرنس : أذكر أنك جئت لابساً بدلتك الكاملة ... فلا تنس
جاكتك هنا ! ...
- الدكتور : لن أنساها ... ولكنني سأترك هنا ما هو أهم ! ...

— ١٦٦ —

سلام عليكم ! ...

البرنس : انتظر ! ...

الدكتور : ماذا تريده مني ؟ ...

البرنس : عنوانك ...

الدكتور : وما شأنك بعنوان ؟ ...

البرنس : عجباً ! ... هل نويت نهائياً قطع جميع
العلاقات ؟ ...

الدكتور . أليس هذا من المستحسن ؟ ...

البرنس : بالنسبة إليك ..

الدكتور : وإليك أيضاً ...

البرنس : الكلام بخصوصك أنت الآن ... هل يسرك حقاً أن
ينتهي هكذا كل شيء بيننا ؟ ...

الدكتور : هذه مسألة فيها نظر ...

كريمة : (صائحة وهي تنظر إلى الحديقة) إنهم نهضوا ...
إنهم قادمون إلى هنا ... (ترك الباب سريعاً وتحمس
على مقعد ...)

البرنس : (لكريمة) هل مظهرهم يدعوك إلى التفاؤل ؟ ...

— ١٦٧ —

كرية : لا أدرى ...

الدكتور : (متھر کا لانصراف) يجب أن أذهب ...

البرنس : بل الواجب أن تنتظرون ...

الدكتور : لم تعدل مصلحة ..

(يظهر من الباب الكبير الحاج عبد السلام

وخلفه مرفت وسالم)

البرنس : (ينهض لرأهم صالحًا كما يفعل حجاب الجلسات)
محكمة ! ...

عبد السلام : (وهو يسرع بالجلوس) اجلسوا ... أستغفر
الله ! ...

مرفت : (تبحث حولها) أين « جيهان » ؟ ...

كرية : ربما ذهبت إلى « التوالى » ... سأبحث عنها حالاً
(تخرج) ...

عبد السلام : تريدون بالطبع أن تعرفوا ما استقر عليه الرأى ؟ ...

البرنس : نحن على آخر من الجمر ...

عبد السلام : (ناظراً إلى الدكتور الواقع بعيداً) مالك يا دكتور
واقفاً هكذا بعيداً ؟ ... اقرب منا قليلاً ...

— ١٦٨ —

الدكتور : إنك كنست ... !

عبد السلام : (يشير له إلى مقعد بجوار البرنس) تعال اجلس هنا ...

الدكتور : (وهو يقترب) اسمحوا لي أن ...

عبد السلام : (مقاطعاً أمراً) اجلس يا دكتور ، واسع الكلام ...

الدكتور : كلمة واحدة لتوسيع ...

عبد السلام : الصبر طيب يا دكتور ! ... اجلس ...

الدكتور : أصل موقفى الآن ..

عبد السلام : أرجوك ... اجلس واسع ...

الدكتور : أريد فقط ...

البرنس : (يشد الدكتور ويجلسه بجواره ويضع يده على فمه ليسكته) اقعد يا أخي واسكت ... لا تضيع وقتنا ... شيء يفلق ! ... تفضل يا عم الحاج كلنا نسمع ..

عبد السلام : الواقع أنني لم أتكلم كثيراً في موضوعكم ... لأن ابني « سالم » لم يترك لنا مجالاً للكلام ... فقد استعرض

— ١٦٩ —

الأمر من جميع نواحيه ... واستطاع أن يقنعنا ويلزمنا
الحجّة ... ولذلك أرى أن يتكلّم هو الآن
ويقنعكم ...

سالم : المسألة في غاية الوضوح ... البرنس والدكتور يريد
كلّ منها تأسيس أسرة ... أليس هذا صحيحاً ؟

الدكتور : (يحاول التهوض) فيما يخصنى ...
البرنس : (يجلسه ويكمم فمه بيده) نعم ... هذا

صحيح ...

سالم : تأسيس الأسرة يحتاج إلى كسب ...

البرنس : (هامساً) دخلنا في الجد ! ...

سالم : (مستحراً) والكسب يحتاج إلى عمل ...

البرنس : (بلهجة التشاوُم) مفهوم ! ...

سالم : والعمل ..

البرنس : تمام ... عرفنا الحكم ...

سالم : ماذا عرفت ؟ ...

البرنس : ما دامت المسألة متوقفة على العمل ... فقد أصبح
الحكم معروفاً ...

— ١٧٠ —

- سالم : هل تعرف العمل ؟ ...
البرنس : أبداً ...
سالم : هل تعرف الحب ؟ ...
البرنس : (في دهشة) الحب ؟ ! ...
سالم : نعم ... الحب ... هل تعرفه ؟ ...
البرنس : طبعاً ... هذا معروف ...
سالم : إذن فقد عرفت العمل ...
البرنس : وما هي العلاقة ؟ ...
سالم : العمل هو الحب ... هو الهوى ... هو الهواية ...
الحب والهوى والهواية .. أظنهما في اللغة متراوحتان ...
أليس كذلك يا دكتور ؟ ...
الدكتور : بالضبط ..
- سالم : كل عمل حق ... كل عمل متحقق هو وليد حب أو
هوى أو هواية ... إذا كانت لك هواية ... فأخذتها
على سبيل الجد وتعهدتها ، فإنها لا بد أن تنقلب
عملا ... عملا متجهاً ... ولأضرب المثل
بنفسي ... كانت هوايتي منذ الصغر هي أن أفك

— ١٧١ —

أجزاء الساعان والمنبهات ، وأبعثر تروسها وعقاربها
ومحركاتها ، ثم أحاول تركيبها من جديد ... هذه
الهوایة انقلبت فيما بعد عملاً هندسياً وخبرة
ميكانيكية ... لا خير عندى في العمل الذى يولد عن
غير طريق الحب .. إنه كاللقيط الذى يلفظ من بذرة
عايرة ... أو كالجنين الصناعى الذى قد يخرج يوماً
من لقاح مخلوب ... أما الفعل الحى القوى فهو الذى
ينشأ في أحضان الهوایة والحب ، كالطفل المدلل في
أحضان الزواج السعيد ...

البرنس : كلام جيبل ! ...

سامي : قل لي ما هي هوایتك أقل لك ما هو عملك ... إننى
أغفر ما هي هوایة الدكتور ... اللغة ...

الدكتور : النحو ...

عبد السلام : مثل سبيوه والكسانى والفراء ...
سامي : هذه أسماء أوصلتها التاريخ إلى عصرنا هذا ...
لماذا ؟ ... لأنها أحبت فرعاناً من المعرفة ... مهمماً يكن
أثراً ... حباً كرست من أجله حياة بأكملها ...

— ١٧٢ —

- عبد السلام : ومنهم من مات أيضاً من أجله ...
سام ل : إن من الأعمال ما تعظم لا بأثرها ؛ بل بما بذل فيها من
حب وتضحية ...
- الدكتور : هذا قول رائع ... ولكن ...
سام ل : ولكن ماذا ؟ ...
- الدكتور : الشخص في علم النحو لا يطعم صاحبه ...
سام ل : وكيف استطاع أن يطعم سيبويه وأمثاله ؟ ...
- الدكتور : كان هناك هرون الرشيد وأمثاله ؟ ...
سام ل : لكل عصر هرون الرشيد ! ... وهرون رشيد هذا
العصر هو الصناعة الكبرى .. هو الإنتاج العام ...
هو الثروة القومية التي يجب أن تتكلف بإنتاج الذهن
الذى يمثل الحضارة ... هذا يحدث في كل بلد
غنى ... حيثما وجد التراث وجد العلماء ... وقلما تجد
بلداً فقيراً خاملاً غير منتج يعيش فيه علم أو علماء ...
حتى ولا في النحو ... وهل تتصور سيبويه يعيش
بنحوه فقط في صحراء جرداء ؟ ...
- عبد السلام : مستحيل ! ...

— ١٧٣ —

سالم : يجب أن يكون هناك منتج للثروة ليكون هناك عمل
منتج للذهب ... يجب أن تكون هناك أيد خشنة حتى
يمكن أن توجد إلى جانبها الأيدي الناعمة ...

عبد السلام : من أجل هذا يرى سالم أن المسألة محلولة على ما
يرام ؟ ...

البرنس : على ما يرام !؟ ...
سالم : نعم ... بالنسبة إلى الدكتور ... إنه يستطيع أن
يؤلف في علم النحو الكتب التي تتوجهها مواهبه ...
الدكتور : ومن يشتري هذه الكتب ؟ ...

عبد السلام : هرون الرشيد ..
سالم : نعم ... شركة البترول ...
الدكتور : وما دخل البترول في النحو ؟ ...

سالم : أقول لك ... شركة البترول تضم عدداً كبيراً من
العمال وقد أنشأت لهؤلاء العمال نادياً به مكتبة
كبيرة ... وقد أظهر العمال رغبة أكيدة في القراءة
والمعونة ... وهذه المكتبة في حاجة إلى مدير يشرف
عليها ...

— ١٧٤ —

عبد السلام : (للدكتور) أفهمت ؟ ...

سالم : المرتب جيد ... والوقت يتسع للتأليف ...

الدكتور : حقاً المسألة حلّت من هذه الجهة ... ولكن ...

سالم : سنتظر في الجهة الأخرى وهي ... البرنس ... هواية

الدكتور عرفناها ... « للبرنس » بقى أن نعرف

هوايتك ! ...

البرنس : هوايتي ؟ ...

سالم : بالطبع لا بد أن تكون لك هواية ... قالت لي

« مرفت » إنك كنت مهمتا بهواية ...

البرنس : جمع طوابع البريد ...

الدكتور : (يضحك) ...

البرنس : ما الذي يضحكك ؟ ...

الدكتور : (همساً) العمل الذي يمكن أن يتبع من هواية جمع

الطوابع ! ... ماذا ؟ ... ساعى بريد ؟ ... جامع

أعقاب سجائر ... أى لام سبارس ! ...

البرنس : اخرس ! ...

سالم : (للبرنس) طبعاً كنت تهوى تنظيم وعرض

— ١٧٥ —

مجموعات الطوابع في «ألبومات» ...

- البرنس : نعم : بأحسن ترتيب ..
سالم : إذن أنت تحب عملية الترتيب والعرض ! ...
البرنس : من صغرى ... كنت أهوى قص الصور الخاصة
بالطيور من الكتب و «أبروزها» ولما صرحت شاباً
هويت صور السيارات فجعلت أقصها من
المجلات ...
سالم : هذا عين المطلوب ...
البرنس : المطلوب ؟ ...
سالم : نعم ... شركة السيارات ستقيم معرضاً دائماً يضم
جميع «الموديلات» ... وهذا المعرض يحتاج إلى
مدبر ...
البرنس : (بفرح) مدبر ؟ ...
مرفت : المرتب معقول ... و تستطيع أن تحصل على سيارة
خاصة بسعر بسيط وبالتقسيط ...
البرنس : أنا في حلم ! ... (للدكتور) اقرضنى ! ...
الدكتور : (يقرضه بغيظ) انبسط ! ...

— ١٧٦ —

البرنس : (يصرخ من ألم القرص وينهض) أى ! ... هذه
فرصة عقرب ! ...

الدكتور : (همساً) لتنذكرنى ... لأن فراغنا سيطوى ! ...

البرنس : اذهب ... الله لا يجعلك ! ..

الدكتور : الآن ؟ ! ... بعد أن بلغت مرادك ..

(تظهر « كريمة » وهي تقود « جيهان »

التي تنسح من عينيها الدموع)

البرنس : (يصبح بكرمية) أبشرى يا « كريمة » ... الحكم
صدر لصالحتنا ...

كريمة : قبل كل شيء يجب أن تمنع جيهان من البكاء ...

عبد السلام : جيهان تبكي ؟ ... لماذا ؟ ...

الدكتور : لأنى خدعتها ...

عبد السلام : ماذا تقول يا دكتور ؟ ...

الدكتور : تركتها تفهم أنى اختصاصى في علم البحار وصيد
السمك بالكهرباء ...

جيها : (وهي تنشح بالبكاء) وجعلنى أبني معه مشروعات
في غاية الأهمية ...

— ١٧٧ —

- سالم : دعى لي أنا يا « جيهان » هذه المشروعات ... وإن شاء الله سأحققها لك في يوم من الأيام ...
- جيهان : وهو ماذا يعمل ..
- سالم : اتركه يعمل ما يحبه هو ويهواه ...
- جيهان : وأنا ما مهمتني ؟ ...
- سالم : مهمتك ؟ ... أسأل أختك « مرفت » ...
- مرفت : مهمتك يا « جيهان » أن تعاوني زوجك على أداء العمل الذي اختاره هو ... لأن تفرضي عليه العمل الذي تختارينه أنت ... هل رأيتشي بما « جيهان » أتدخل في عمل زوجي « سالم » أو في مشروعاته ؟ ... إن مهمتي هي أن أنسده لا أن أوجهه ... أن أسير بجانبه لا أن أسير أمامه ... أن أكون شريكة حياته ووجهاته لا شريكة اختصاصه ومهنته ...
- جيهان : (وهي تنظر إلى الدكتور) فهمت ...
- مرفت : لا تسأل زوجك عن عمله ولكن اسأليه عما يلزمه من معونتك لينجح ...

— ١٧٨ —

- جيـهـان : (تـجـهـ إـلـىـ الدـكـتـور) مـاـذـاـ يـلـزـمـكـ مـنـ مـعـونـتـي
لـتـجـعـحـ ؟ ...
- الـدـكـتـور : عـطـفـكـ وـخـانـكـ ..
- جيـهـان : فـقـطـ ؟ ...
- الـدـكـتـور : أـهـذـاـ قـلـيلـ ؟ ... هـذـاـ أـمـنـ كـنـزـ ..
- الـبـرـنـس : كـلـامـ حـلـوـ .. شـاطـرـ وـبـارـعـ فـيـ الـكـلـامـ الذـيـ يـلـعـبـ
بـالـلـخـ وـالـعـقـلـ .. (يـنـادـيـ كـرـيمـةـ) ... اـسـأـلـيـنـيـ أـنـاـ
أـيـضـاـ هـذـاـ السـؤـالـ ..
- كـرـيمـةـ : أـيـ سـؤـالـ ؟ ...
- الـبـرـنـس : هـذـاـ الذـيـ سـأـلـتـهـ (جـيـهـانـ) ...
- كـرـيمـةـ : لـاـ لـرـوـمـ ... أـنـاـ أـعـرـفـ مـاـ يـلـزـمـكـ ...
- الـبـرـنـس : عـطـفـكـ وـخـانـكـ ...
- كـرـيمـةـ : وـشـيءـ آخـرـ نـسـيـتـهـ أـنـتـ ..
- الـبـرـنـس : مـاـ هـوـ ؟ ..
- كـرـيمـةـ : (بـاسـمـ اـبـتسـامـةـ ذـاتـ مـعـنـىـ) تـفـصـيـصـ الشـوـمـ وـتـخـرـيطـ
الـبـصـلـ فـيـ الـمـطـبـخـ ...
(الجـمـيعـ يـضـحـكـونـ)

فهرس

صفحة

٣ المؤلفات
١١ الفصل الأول
٥٤ الفصل الثاني
٩٥ الفصل الثالث
١٤٥ الفصل الرابع

رقم الإيداع ٨٨ / ٢٩١٨
الت رقم الدولي ٢ - ٠٣٧٩ - ١١ - ٩٧٧

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)



الثمن ٤٠٠ قرش

دار مصر للطباعة
سعید جوده السعار وشرکاه